



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>

Sem. 3.

710

Digitized by Google





A L - J A ' Q Ū B I I

K I T̄ Ā B O' L - B O L D Ā N.

SPECIMEN E LITERIS ORIENTALIBUS,

EXHIBENS

KITĀBO' L-BOLDĀN,

SIVE LIBRUM REGIONUM,

AUCTORE

AHMED IBN ABI JA'QUB, NOTO NOMINE AL-JA'QUBII,

QUEM



AUSPICE VIRO CLARISSIMO

T. G. J. JUYNBOLL,

Phil. theor. Mag. Lit. Hum. et Theol. Doct., Lit. Orient. Prof. Ordin. et Legati
Warneriani Interprete,

NUNC PRIMUM ARABICE EDIDIT

ABRAHAMUS WILHELMUS THEODORUS JUYNBOLL,

Theol. Cand.



LUGDUNI-BATAVORUM,

APUD E. J. BRILL,

ACADENIAE TYPOGRAPHUM.

—
MDCCCLXI.

VIRIS CLARISSIMIS,

THEODORO GUILIELMO JOHANNI JUYNBOLL

PATRI CARISSIMO,

ET

ET

ANTONIO MUCHLINSKI,

Literarum Turcicarum in Universitate Caesaracâ Petropolitanâ

Professori ordinario,

Societatis Archaeologicae Wilnensis Sodali,

Augustissimi Russorum Imperatoris Consiliario,

Ordinis S. Stanislai classis 2^{ae} aliorumque Equitum Ordinum Socio,

HOCCE E LITERIS ORIENTALIBUS SPECIMEN

PIO AC GRATO ANIMO OFFERT

A. W. T. JUYNBOLL.

L. S.

Pauca sunt quae hic dicenda habeo. De Libro enim nunc edito ejusque auctore et Codice nuperrime egit Vir Doct. M. J. DE GOEJE in Specimine, exhibente Descriptionem Al-Magribi, sumtam e Libro Regionum Al-Ja'qūbii. Hujus Libri praefationi et sectioni ultimae, quas Amicus tunc publici juris fecit, reliquam, quae superest, partem ego nunc apposui. In codice enim est lacuna, quae incipit in mediâ Al-Baġrae descriptione, quâ absolutâ de Arabiâ orientali aliisque terris ibi agitur. Hanc lacunam, quia non nisi unus hujus Libri codex hucusque innotuit, supplere non potui; quae pars utinam aliquando, ac brevi quidem, aliis codicibus repertis, parti nunc editae addi possit!

Codicem, quem in nostros usus convertimus, insigni debemus liberalitati Viri Cl. MUCHLINSKII, qui eum, per orientem iter faciens, sibi comparavit. Hunc codicem Patri roganti Vir cl. benigne misit, ac mihi benevole concessit tum ut eum ederem, tum ut Librum publice ipsi offerrem.

Ut pro hoc beneficio Viro celeberrimo gratias ago quam maximas, ita etiam summopere laetor, mihi contigisse ut cum illius nomine nomen jungere possim Patris carissimi. Cui enim lubentius has studiorum primitias tradam, quam ei, qui auctor fuit ut Librum ederem, qui mihi editionem paranti semper auxilium

—

praestitit, cui denique, quod gratissimo animo recolare numquam desinam, institutionis partem debeo permagnam.

Textui Arabico, qui nunc prodit, versionem deinde addam latinam, annotationem et Indices. Praeterea ad Al-Ja'qūbī, urbem Bagdādīs describentis, verba magis illustranda, Tabulam urbis ejusque canalium delineare conabor, ex eā descriptione, aliis fontibus collatis, compositam.

Haec vero absolvere nolui prius quam textum Arabicum publici juris fecissem, idque duplicem maxime ob causam. Prior est, ut multorum votis satisfacerem, qui optabant, ut Liber quam primum ederetur; altera, ut de multis gravissimisque quaestionibus, quae mihi restant, aliorum etiam sententiam audirem. Hos ergo invito ut mecum communicent quae in textu Arabico emendanda sint, quaeque ad difficultates tollendas conferri possint. Quae in editis corrigenda mihi videntur in fine Libri indicavi.

Lugd. Bat. mense Februario MDCCCLXI.

A. W. T. JUYNBOLL.

- Pag. ١١٨, 5. Verbis مصر مدن وهى اول مدن *secundum Al-Maqr.* ed. Bül. I, p. ٢١١, 5 a f. addenda sunt من جهة الشمال, quae verba in nostro Al-Ja'qūbī codice desunt.
- » ١٢١, 8, 11 et 12. Leg. التبر eum articulo.
 - » ١٢٣, 4. Leg. عبيد السودان.
 - » ١٢٨, 8. Leg. عبد الله بن سعد بن ابي سرح. In Cod. verba بن سعد desunt.
 - » ١٢٩ lin. ult., et p. ١٣٠, 1. Leg. شرف البعل; *conf. L. G.* in v. بعل, et Al-Mošt. in v. شرف.
 - » ١٣٠, 2 a f. Pro نفذ potius leg. ننفذ.
 - » ١٣٣, 5 a f. Leg. تَوَرَّغَة.
-

- Pag. ٢٠, 8. Hoc quoque loco leg. الشَّرَوِيّ.
- » ٢١, 6. Leg. اشتاخيج; conf. p. ٧٤ not. g.
- » ٢٢, 11. Leg. يزيد pro مزيد; conf. p. ٨٦, 4 a f.
- » ٣٠, 5. Leg. الرَّاسَتَيْنِ, et in not. d, مملوكا.
- » ٣٣, 8. Pro فازوجين leg. فازوجين. — Lin. 9. Retine lectionem Codicis, et lege يَنْشُوا. — Lin. 10. Leg. لجواری.
- » ٣٩, 3. Leg. ودالية ابن حماد.
- » ٤٢, 12. Pro تولّى leg. تولّى.
- » ٤٠, 3 et 4. Leg. طلحة بن عبد الله, ut in Cod. et p. ٨٠, 6 a f.; conf. Ibn Qoṭ. p. ٢١٤, 10, et Ibn Dor. p. ٢٨٠, 3.
- » ٤١, 7. Pro منيع بن ثروة leg. ملك. — Lin. 4 a f. Pro منيع بن ثروة, ut in Cod. exstat, leg. معوية بن ثروة, ut lin. 6 a f.
- » ٤٤ not c. Lege: »Cod. زابده.»
- » ٧٤, 2 a f. Abū'l-Fedā', qui p. ٤٩٧, 5 Nostrum citat, inter Trans-oraniae urbes nominat الشبلية.
- » ٧٤, 13. Pro مدينة leg. مدينة.
- » ٩١, 3 a f. Pro اجفر تحفر legendum videtur اجفر.
- » ٩٧ in not. a. Leg. »hoc loco''. — Lin. ultim. Post بطحان ad-datur e.
- » I. ad not. a. De ثنية المدنيين conf. L. G. IV, p. 538, 15 et seq.
- » II. ad not. a. De iis, quae in Cod. hinc desiderantur, conf. hos Abū'l-Fedā'e locos: p. ٢٤٩ in v. اذنة, p. ٢٥٥ in v. باب سكندرونة, et p. ٣٨٧, 1-4, et cum postremo loco conf. Al-Ja'qūbī p. v not. c, ac dicta ibi p. ٩, 1 cum Abū'l-Fed. p. ٢٥١.
- » ١١٤, 2 a f. Leg. مينا.

E M E N D A N D A.



- Pag. ٤, l. 2 a f. Pro واحدهم تَوَلَّى potius legendum واحد منهم يُوَلَّى.
- » ٦, 2 a f. Pro الوبئة الهواء الصيقة legend. الوبئة — الارض — المنازل الكنزة الارض, ut apparet ex 'Abū'l-Fed. p. ٢٣٦, 2.
- » ٧, 7. Lege الكنزة الخشنة Leg.
- » ١٠, 13. Pro وافى leg. وافى.
- » ١٢, 1. Pro والسكة الصيقة leg. والسكة الصيقة — Lin. 6. Pro استان العالى leg. العلى; conf. not. e, et L. G. in v. العالى et العالى -- Lin. 9. Leg. اسرائل. — Lin. 12. Pro بالذيادى fortasse legendum بالزيادى — Lin. 14. Pro الموثوق leg. الموثوقة.
- » ١٣, 3. Leg. يحضره pro بحضرة.
- » ١٤, 6 a f. Leg. ومزدرعا.
- » ١٥, 1. Pro السروية leg. الشروية; conf. enim L. G. II, p. ٤٣٢, 3 et Al-Mošt. p. ٣٥٤, 6, ubi idem fere locus intelligitur. — Lin. 3; leg. الشروى. — Lin. 2 a f. pro شارعة leg. شارعة.
- » ١٦, 5. Pro الفراشين leg. الفراشين.
- » ١٧, 3. Pro السروى leg. الشروى.
- » ١٨, 5 a f. Leg. يتولى. — Lin. 2 a f., leg. يتولى.

التي يركب فيها الى الصين ۞ ومن ساجلماسة لمن سلك
متوجّها الى القبلة يريد ارض السودان من سائر بطون السودان
يسير في مغارة وصحراء مقدار خمسين رحلة ثم يلقاه قوم يقال f. 82r.
لهم **أَنْبِيَّه** من صنهاجة في صحراء ليس لهم قرار شأنهم كلهم ان
يتلثموا بعمائمهم **سُنَّة** فيهم ولا يلبسون قمصاً انما يتشاحون بثيابهم
ومعاشهم من الابل ليس لهم زرع ولا طعام ثم يصير الى بلد
يقال له **عَسْط** وهو واد عامر فيه المنازل وفيه ملك لهم لا دين
له ولا شريعة يغزوا بلاد السودان وممالكهم كثيرة ۞

a) In Cod. sine punctis. b) Sequitur haec subscriptio:

تمّ كتاب البلدان والحمد لله ربّ العالمين وصلى الله على
محمد النبي وآله الطاهرين، كتبه على بن ابي محمد بن
على الكندى الانماطى غفر الله له ولما قال امين، والحمد لله
كفى افضاله وصلواته على محمد وآله، ووافق فراغه في صبيحة
يوم السبت الحادى والعشرين من شوال سنة سبع وستمائة،
تأليف احمد بن ابي يعقوب بن واضح الكاتب ۞

ساجلماسة بعد ان يسير سبع مراحل او نحوها على حسب الجذ
 فى المسير والتقصير ومسيرة فى قرى ليست بأهلة وفى بعضها
 مغارة **ساجلماسة** وساجلماسة مدينة على نهر يقال له
زيزه وليس بها عين ولا بئر وبينها **ب** وبين البحر عدة مراحل
 f. 81 v. واهل ساجلماسة اخلاط والغالبون عليها البربر واكثرهم صنهاجه
 وزرعهم الدخن والذرة وزرعهم على الامطار لقلّة المياه عندهم فان
 لم يمطروا لم يكن لهم زرع ومن مدينة ساجلماسة قرى تعرف
 ببنى **زرعه** وفيها مدينة ليست بالكبيرة **ت** **م** **د** ليحيى بن ادريس
 العلوى عليها حصن كان منها عبد الله بن ادريس وحولها معادن
 ذهب وفضة يوجد كالنبات **ه** ويقال ان الريح تسفيه وانغالب عليهم
 قوم من البربر يقال لهم بنو **ترجاء** **و** **اللسوس الاقصى**
 ومن المدينة التى يقال لها **ت** **م** **د** **ل** الى مدينة يقال لها **اللسوس**
 وهى **اللسوس الاقصى** نزلها بنو عبد الله بن ادريس بن ادريس **ز**
 واهلها اخلاط من البربر والغالب عليهم **م** **د** **ا** **س** **و** من **اللسوس** الى
 بلد يقال له **أغمات** وهو بلد خصب فيه مرعى ومزارع فى سهل
 وجبل واهله قوم من البربر من صنهاجه ومن **أغمات** الى **ماسة**
 و**ماسة** قرية على البحر تحمّل اليها التجارات وفيها المسجد
 المعروف بمسجد **بهلول** وفيه الرباط على ساحل البحر ويلقى **ه**
 البحر عند مسجد **بهلول** المراكب الكنطية **ه** التى تعمل بالآبنة

a) Cod. زيزه. b) Cod. وبينهم. c) Cod. بنى زرعه. d) Cod. دارسلت.
 e) Cod. برجا. f) Cod. بنوحد كالمات.
 g) Cod. a primâ manu tantum الحسن , cui voei alia manus ben addidit.
 h) Cod. وداعا. i) Cod. الكنطية.

حافتيه ياتي ماؤه من عيون قبلية الا انهم يقولون انه لا يزيد
ولا ينقص ويغيصه في النهر الذي يقال له سبو وقد ذكرناه
ويفرغ سبوا في البحر المالح ومملكة بنى ادريس واسعة كبيرة،
حدثني ابو معبد عبد الرحمن بن محمد بن ميمون بن عبد
الوهاب بن عبد الرحمن بن رستم التاهرتي قال تاهرت مدينة
كبيرة آهلة بين جبال واودية ليس لها فضاء بينها وبين البحر
المالح مسيرة ثلث رحلات في مستوى من الارض وفي بعضها سبخ
وواد يقال له وادي شلفه وعليه قرى وعمارة يغيص كما يغيص
نيل مصر يزرع عليه العصفور والكتان والسمسم وغير ذلك من
الحبوب ويصير الى جبل يقال له انقبف (a) ثم يخرج الى بلد
نقزة ثم يصير الى البحر المالح وشرب اهل مدينة تاهرت من
انهار وعيون ياتي بعضها من صحراء وبعضها من جبل قبلي يقال
له جزول لم يجذب زرع ذلك البلد قط الا ان يصيبه ريح او
برد وهو جبل متصل بالسوس يسميه اهل السوس درن ويسمى بتاهرت
جزول ويسمى بالزاب أوراس، ومن خرج من تاهرت سالك الطريق
بين القبلة والغرب سار الى مدينة يقال لها اوزكا، ثلث مراحل
والغالب عليها فخذ من زناته يقال لهم بنو مسرة رئيسهم عبد
الرحمن بن اودموت بن سنان وصار بعده ولده فانتقل ابن له يقال
له زيد الى موضع يقال له ثارينه (sic) فولده به، ومن مدينة
اوزكا لمن سلك مغربا الى ارض لزناته ثم يصير الى مدينة

نقزة. Cod. d) . انقبف. Cod. c) . سلف. Cod. b) . ويغيص. Cod. a)

جزول. Cod. h) . جدول. Cod. g) . تصيبه. Cod. f) . حرول. Cod. e)

اوزكا et deinde اوركا. Apud Al-Moqaddasium (Cod. Spreng. 5, p. 110)

بها. Cod. i) . اوزكى et اوركى

حاجّ السوس الاقصى ووطنجة وبملكه على بن عمر بن ادريس ثم
 قلعة صدينة وهو بلد عظيم به محمد بن عمر بن ادريس ثم
 من قلعة صدينة الى النهر العظيم الذى يقال له لمهارة (sic) حصون
 وعمارات وبلد واسع عليه رجل من ولد داود بن ادريس بن ادريس والى
 نهره يقال له سبو عليه حمزة بن داود بن ادريس بن ادريس ثم
 يدخل الى المدينة العظمى التى يقال لها مدينة افريقيا^a على
 النهر العظيم الذى يقال له فاس بها يحيى بن يحيى بن ادريس
 ابن ادريس وهى مدينة جليلة كثيرة العمارة والمنازل ومن الجانب
 المغربى من نهر فاس وهو نهر يقال انه اعظم من جميع انهار الارض
 عليه ثلاثة الف رَحًا تطحن المدينة التى تسمى مدينة اهل f.81 r.
 الاندلس ينزلها داود بن ادريس وكل واحد من يحيى بن يحيى
 وداود بن ادريس يخالف على صاحبه يدافعه ويحاربه وعلى طرف
 فاس مدينة يقال لها و تسكنها برقشانه قوم من البربر
 القدم وعلى نهر فاس عمارات جليلة وقرى وضياع ومزارع من

a) In Cod., ubi praecedentia inde a verbis وهو بلد in textu omissa, in marg. ab eadem manu suppleta sunt, particula من ante صدينة desideratur.

b) Seqq. ad vocem كمييرة (pag. seq. l. 6) in textu omissa, et ab eadem manu الاصل (ut huic notae additum est) in marg. notata sunt; dolendum *marginis* partem esse laceram, quare nonnulla aut fere evanuerunt, aut prorsus interierunt.

c) Cod. الذى. d) Cod. افريقنا. Eodem modo corruptum est hoc nomen in loco Libri Toḥfa'yo'l-Labib: فهرب من موسى بن نصير عامل عبد الملك على: افريقنا (sic); vid. Dozri *Catalog.* I, p. 320 ann.

e) Ex conjectura sic legitur. Cod. . . . بطك . . . لا . . . f) Cod. تسما.

g) Nomen interiit, quia hic Codex vetustate lacer est. Videntur superesse literae طو . . . h) Cod. برسانه.

مكناسه وسمعه^e ثم الى المدينة التي تسمى مدينة العلويين كانت في ايدى العلويين من ولد محمد بن سليمان ثم تركوها فسكنها رجل من ابناء ملوك زناته يقال له على بن حامد بن مرحوم الزناتى ثم منها الى مدينة يقال لها نَمالْتة^b فيها محمد 80٧. ابن على بن محمد بن سليمان واخر مملكة بنى محمد بن سليمان بن عبد الله بن الحسن بن الحسن مدينة قَالُوْسَن^c وهى مدينة عظيمة اهلها بطون البربر من مطماطه وقرجه^d وجزوله وصنهاجه وادكعه (sic) وادكعه (sic)، ثم بعد مملكة بنى محمد بن سليمان مملكة رجل يقال له صلح بن سعيد يدعى انه من حمير واهل البلد يزعمون انه من اهل البلد قَزْرِي^e واسم مدينته العظمى التى ينزلها نكير وهى على البحر المالح ومن هذه المدينة جاز^f رجل من ولد هشام بن عبد الملك بن مروان ومن معه^g من آل مروان الى جزيرة الاندلس لما هربوا من بنى العباس ومملكة صلح بن سعيد الحميرى مسيرة عشرة ايام فى عمارات وحصون وقرى ومنازل وزرع وضرع وخصب واخر مملكته مدينة يقال لها مرحانه (sic) على جبل تحتها انهار واودية وعمارات^h ثم يصير منها الى مملكة بنى ادريس بن ادريس بن عبد الله بن الحسن ابن الحسن بن على بن ابى طالب عليهم السلام واول حد مملكتهم بلد يقال له غميرةⁱ بها رجل يقال له عبيد الله بن عمر بن ادريس ثم الى بلد يقال له مَلْكَاص لِخَانَة^j عنده يجتمع

a) Sie Cod. Fortasse legendum = سدينه = سدینه Cf. supra p. 141 n. d.

b) Cod. نمالته. c) Cod. قالوسى. In margine alia manus apposit: d) Cod. وقرجه. e) Cod. قزرى. f) Cod. بقر. g) In Cod. جاز deest. h) Cod. مععم. i) Cod. من الروان. j) Cod. عميرة.

رجعنا الى ذكر تاهرت فى معظم طريقه المغرب

ومن مدينة تاهرت وما يحوزها عمل ابن افلح الرستمى الى
مملكة رجل من هواره يقال له ابن مسالة الاباضى الا انه مخالف
f. 80 r. لابن افلح يحاربه ومدينته التى يسكنها يقال لها الجبَل الى
مدينة يقال لها يَلْد تقرب من البحر المالح مسيرة نصف يوم ولها
مزارع وقرى وعمارات وزرع واشجار، ثم من مملكة ابن مسالة
الهورقى الى مملكة لبنى محمد بن سليمان بن عبد الله بن
الحسن بن الحسن ايضا سوى المملكة التى ذكرناها وهى مدينة
مَدْكْرَة ومسكنهم فى المدينة العظمى التى يقال لها كَمِطْلَس و
واهل هذه المملكة قوم من بطون البربر من سائر قبائلهم واكثرهم
قوم يقال لهم بنو مَطْماطه وهم بطون كثيرة ولهم فى مملكتهم
مدينة عظيمة يقال لها ابروح (sie) بها بعضهم "واهل هذه" المدينة
مطاطه ومدينة ايضا يملكها رجل منهم يقال له عبد الله تسمى
المدينة الحسننة اذا فسرت من لسان البربر بالعربية ثم الى
المدينة العظمى المشهورة بالمغرب التى يقال لها تَلْمَسَان وعليها
سور حجارة وخلفه سور آخر حجارة وبها خلف عظيم وقصور
ومنازل مشيدة ينزلها رجل منهم يقال له محمد بن القاسم بن
محمد بن سليمان وحول هذه المدينة قوم من البربر يقال لهم

a) Cod. الطريق. b) Cod. بحور. c) الى in Cod. deest.

d) In Cod. الحبل. e) deest in Cod. ابن. f) Cod. مدكوة.

g) Cod. سمطلاس. h) Sie in marg. pro واكثر، ut in textu. i) Cod.

واهلها هذه. k) Cod. distincte عبيد. Vid. vero de Gozje p. 98, l. 16.

يُخْرَجُ مِنْ قَرْطَبَةِ مَشْرِقًا إِلَى مَدِينَةٍ يُقَالُ لَهَا جَيَّانُ وَبِهَا مِنْ كَانَ
 مِنْ جَنْدِ قَنْسَرِينَ وَالْعَوَاصِمِ وَهُمْ اخْلَاطُ مِنَ الْعَرَبِ مِنْ مَعَدٍّ وَالْيَمِينِ
 وَمِنْ جَيَّانِ ذَاتِ الشَّمَالِ إِلَى مَدِينَةٍ طَلِيظَلَةُ وَهِيَ مَدِينَةٌ مَنِيعَةٌ
 جَلِيلَةٌ لَيْسَ فِي الْجَزِيرَةِ مَدِينَةٌ أَمْنَعُ مِنْهَا وَأَهْلِهَا يُخَالِفُونَ عَلَى
 بَنِي أُمَيَّةٍ وَهُمْ اخْلَاطُ مِنَ الْعَرَبِ وَالْبَرْبَرِ وَالْمَوَالِي وَلِهَا نَهْرٌ عَظِيمٌ
 يُقَالُ لَهُ دَوْبَرٌ وَمِنْ طَلِيظَلَةَ لَمَنْ أَخَذَ مَشْرِقًا إِلَى مَدِينَةٍ يُقَالُ لَهَا f. 79 v.
 وَادَى الْحَجَّارَةَ كَانَ عَلَيْهَا رَجُلٌ مِنَ الْبَرْبَرِ يُقَالُ لَهُ مَسَلٌ (sic) بَنُ
 فَرَجِ الصَّنَهَاجِيِّ يَتَوَلَّاهَا يُدْعَوُ لِبَنِي أُمَيَّةٍ ثُمَّ صَارَ وَلَدُهُ وَذُرِّيَّتُهُ بَعْدَهُ
 إِلَى هَذِهِ الْغَايَةِ فِي الْبَلَدِ ثُمَّ مِنْهَا مَشْرِقًا إِلَى مَدِينَةٍ سَرْقِصْطَةَ هِ وَهِيَ
 مِنْ أَعْظَمِ مَدَائِنِ ثَغْرِ الْأَنْدَلُسِ عَلَى نَهْرِ يُقَالُ لَهُ أَبْرَةٌ وَذَاتِ الشَّمَالِ
 مِنْهَا مَدِينَةٌ يُقَالُ لَهَا تَطِيلَةُ مَكَادِيَّةٌ لِأَرْضِ الشَّرِكِ الَّذِينَ يُقَالُ لَهُمْ
 الْبِسْكَسُ وَذَاتِ الشَّمَالِ مِنْ هَذِهِ الْمَدِينَةِ مَدِينَةٌ يُقَالُ لَهَا وَشَقَّةٌ
 وَهِيَ مَكَادِيَّةٌ مِنَ الْأَثْرَنْجِ لِحَنْسٍ يُقَالُ لَهُمْ الْجَبَاقِيَّةُ هِ وَمِنْ
 سَرْقِصْطَةَ إِلَى الْقَبْلَةِ مَدِينَةٌ يُقَالُ لَهَا طَرْطُوشَةُ وَهِيَ آخَرُ ثَغْرِ الْأَنْدَلُسِ
 فِي الشَّرْقِ مَكَادِيَّةٌ لِلْأَثْرَنْجِيِّينَ وَهِيَ عَلَى هَذَا النَّهْرِ الْمُنْحَدِرِ
 مِنْ سَرْقِصْطَةَ وَمِنْ طَرْطُوشَةَ لَمَنْ أَخَذَ مَغْرِبًا إِلَى بَلَدٍ يُقَالُ لَهُ
 بِلَنْسِيَّةٌ وَهُوَ بَلَدٌ وَاسِعٌ جَلِيلٌ نَزَلَهُ قِبَاثِلُ الْبَرْبَرِ وَلَمْ يَعْطُوا بَنِي هِ
 أُمَيَّةَ الطَّاعَةَ وَلَهُمْ نَهْرٌ عَظِيمٌ بِيَلَدٍ يُقَالُ لَهُ الشَّقْرُ وَمِنْهَا إِلَى بَلَدٍ
 تَدْمِيرُ الْبَلَدِ الْأَوَّلِ فَهَذِهِ جَزِيرَةُ الْأَنْدَلُسِ وَمَدَنُهَا هِ

a) Hic et deinde altera manus in s. correxit. b) Cod. مكاده.
 c) Cod. حمس. d) Cod. a primâ manu الكلسعيي، ab aliâ manu
 mutatum in الجابية: Vid. DE GOUZE l. 1, p. 112. e) Cod. بنو.

منبر ثم يخرج منها الى المدينة التى يسكنها المنغلب من بنى
 امة وهى مدينة يقال لها قرطبة فيسير ستة ايام من هذا الموضع
 فى قرى متصلة وعمارات ومروج^a واودية وانهار وعيون ومزارع وقيل
 ان يصير الى مدينة قرطبة من تدمير يصير الى مدينة يقال لها
 السيرة نزلها من كان قدم البلد من جند دمشق من مَصْر
 وجَلهم قيس وافناء قبائل العرب بينها وبين قرطبة مسيرة يومين
 وغربها مدينة يقال لها ربة نزلها جند الاردن وهم يمن كلهم من
 سائر البطون وغربى ربة مدينة يقال لها شدونة نزلها جند حمص
 واكثرهم يمن وفيهم من نزار نفر يسيروا وغربى شدونة مدينة يقال
 لها الجزيرة نزلها البربر واخلاق من العرب قليل وغربى المدينة
 التى f. 79 r: يقال لها الجزيرة مدينة يقال لها اشبيلية على نهر عظيم
 وهو نهر قرطبة دخلها الماجوس الذين يقال لهم الروس سنة تسع
 وعشرين ومائتين فسبوا ونهبوا وحرقوا وقتلوا وغربى اشبيلية مدينة
 يقال لها لبة نزلها العرب اول ما دخل البلد مع طارق مولى موسى
 ابن نصير اللخمى وغربها مدينة يقال لها باجة نزلها العرب ايضا
 مع طارق وغربها على البحر المالح المحيط بمدينة يقال لها
 الاشبونة وغربها على البحر ايضا مدينة يقال لها احسونية وهى
 الاقلدس فى الغرب على البحر الذى ياخذ الى بحر الخزر ومما
 يلى الشرق^b من هذه المدينة مدينة يقال لها ماردة على نهر عظيم
 وبينها وبين قرطبة اربعة ايام وهى غربى قرطبة وهى محاذى ارض
 الشرك وجنس منهم يقال لهم الجلالقة وهى فى الجزيرة ثم

a) Cod. sine copulā. b) Deest in Cod. التى. c) Cod. احسونيه.

d) Cod. الشرقى. e) Sie in marg.; in textu سارده.

المدينة المشهورة فيها رجل يقال له عيسى بن أبراهيم بن محمد ابن سليمان بن عبد الله بن الحسن بن الحسن ثم من هذه ه الى تاهرت والمدينة العظمى مدينة تاهرت جليلا المقدار عظيمة الامر تسمى عراق المغرب بها اخلاط من الناس تغلب عليها قوم من الفرس يقال لهم بنو محمد بن افلح بن عبد الوهاب بن عبد الرحمن بن رستم ه الفارسي وكان عبد الرحمن بن رستم يتولى اثريقية وصار ولده الى تاهرت فصاروا اباضية وراس الاباضية فهم رؤساء اباضية المغرب ويتصل بمدينة تاهرت بلد عظيم ينسب الى تاهرت في طاعة محمد بن افلح بن عبد الوهاب بن عبد الرحمن بن رستم والحسن الذي على ساحل البكر الاعظم ترسى به مراكب تاهرت يقال له مرسى قروح ه

جزيرة الاندلس ومدنها

ومن اراد جزيرة الاندلس نفذ من القيروان الى تونس على ما f.78 v. ذكرنا ه على ساحل البكر الملح فركب البكر المالح ه يسير فيه مسيرة عشرة ايام مستحلا غير موعل حتى يحاذي جزيرة الاندلس من موضع يقال له تنس ر بينه وبين تاهرت مسيرة اربعة ايام او صار الى تاهرت يوافي الجزيرة جزيرة الاندلس فيقطع اللج في يوم وليلة حتى يصير الى بلد تدمير وهو بلد واسع عامر فيه مدينتان يقال لاحدهما العسكر وللأخرى ه لورقة ه في كل واحدة

a) Cod. هذا. b) Cod. بنو محمد بن افلح بن عبد الرحمن. c) Deinde (l. 9) in Cod. verba الوهاب ابن عبد الوهاب بن رستم بن عبد الوهاب desunt. d) Cod. قروح. e) Haec in margine sunt addita. f) Sie recte alia manus pro ديس، ut in Cod. g) Cod. صوابه مبورقة in marg. وقرقة. h) Cod. لاحدهما - والأخرى.

لها هاز^a سكانها قوم من البربر القدم يقال لهم بنو يربيان^b من زنانه
ايضا ثم مدن بعد ذلك سكانها صنهجه وزاوه يعرفون بالبرنس
وهم اصحاب عمارة وزرع وضرع والى هاز ينسب البلد وبينها وبين
عمل آذنة مسيرة ثلاثة ايام ثم الى قوم يقال لهم بنو دمر من
زنانه فى بلاد واسعة وهم شراة كلهم عليهم رئيس منهم يقال له
مُصادف بن جرتيل^c فى بلد زرع ومواشى بينه وبين هاز مرحلة
ومنها الى حصن يقال له حصن ابن كرام وليس اهله بشراة ولكنهم
جماعية بلدهم بلد زرع ثم يصير الى بلد يقال له متباجة^d
تغلب فيه رجال من ولد الحسن بن على بن ابي طالب عليهما
السلام يقال لهم بنو محمد بن جعفر وهو بلد واسع فيه عدة
مدن وحصون وهو بلد زرع وعمارة بين هذا البلد وبين حصن
مصادف بن جرتيل^e مسيرة ثلاثة ايام مما يلى البحر ثم مدينة
مذكورة^f فيها ولد محمد بن سليمان بن عبد الله بن الحسن
ابن الحسن بن على بن ابي طالب عليهم السلام ومدينة
الخصراء ويتصل بهذه مدن كثيرة وحصون وقرى ومزارع يتغلب
على هذا البلد ولد محمد بن سليمان بن عبد الله بن الحسن
ابن الحسن بن على بن ابي طالب عليهم السلام كل رجل
منهم مقيم متخصص فى مدينة وناحية وعددهم كثير حتى ان
البلد يعرف بهم وينسب اليهم واخر المدن التى فى ايديهم
المدينة التى تقرب من ساحل البحر يقال لها سوق ابراهيم وهى

f.78 r.

a) Cod. a primâ manu هاز, quod mutatum est in هان; ut deinde
bis scriptum est. b) Cod. يربدان. c) Cod. واسع. d) Cod.
مدن. e) in Cod. deest. f) Cod. منخه. g) Cod. مذكرة.

قوم من الجند وحواليها البربر من مكانه (sic) بطن من زناته
 وحولهم قوم يقال لهم ^{أوربه} ^ه وطينة مدينة الزاب العظمى وهى فى
 وسط الزاب وبها ينزل الولاة ومدينة ^ه يقال لها مَقَرَّة لها حصون
 كثيرة والمدينة العظمى مَقَرَّة أهلها قوم من بنى صَبَّة وبها قوم من
 العاجم وحولها قوم من البربر يقال لهم بنو زَنْداج ^ه وقوم يقال لهم
 كربة (sic) وقوم يقال لهم سارمه ^ه ومنها الى حصون تسمى برجلس
 (sic) وظلمة وحمورور (sic) بها قوم من بنى تميم ومن ^ه بنى سعد
 يقال لهم بنو الصمصامة خالفوا على ابن الاغلب وظفر ابن الاغلب
 ببعضهم فحبسهم ومدينة ^{أجّة} ^ه وهى على الجبل وخالف
 أهلها على ابن الاغلب وكان مَنْ خالفه قوم من هواره يقال لهم
 بنو سيمان وبنو وَرْجِيل ^ه وغيرهم ومدينة ^{أرته} ^ه وهى اخر مدن
 الزاب مما يلى المغرب فى اخر عمل بنى الاغلب ولم يتجاوزها
 المسوذة ٥

وانذا خرج الخارج من عمل الزاب مغرباً صار الى قوم يقال لهم
 بنو بَرَزَال ^ه وهم فخذ من بنى ثَمَر من زناته وهم شُرَاة كلهم ٥
 وقد ذكرنا فتح افريقية واخبارها فى كتاب افردناه ٥ ومن ٤٧٧.

هذا الموضع البلد الذى ^ك تغلب عليه الحسن بن سليمان بن
 سليمان ^ل بن الحسين بن على ^ن بن الحسين بن على ^م بن ابي
 طالب صلوات الله عليه واول المدن التى فى يده مدينة يقال

a) Cod. ارونه. b) Videtur legendum وكورة. c) Cod. ريداج.

d) Leg. صدينه = سادينه. e) Cod. من. f) Cod. احد.

g) Cod. ورحيل. h) Cod. ارونه. i) Sic in margine. In text. مروال.

Deinde Cod. ولهم. k) Cod. التى. l) Pro سليمان in Cod. الحسن.

m) In margine Cod. haec adscripta sunt.

على مرحلتين وهى على ساحل البحر يضرب البحر المالح سورها
 f. 76 v. وهى اخر بلد الساحل ومن اسفاقس الى موضع يقال له بَنَزْرَت (?)^a مسيرة ثمانية ايام وفى جميع المراحل حصون متقاربة ينزلها العباد
 والمرايطون ^٥ ومن القيروان الى بلاد الزاب عشر مراحل ومدينة
 الزاب العظمى طَبْنَة وهى النى ينزلها الولاة وبها اخلاط من قريش
 والعرب والجنند والعاجم والافارقة والروم والبربر والزاب بلد واسع
 فمعه مدينة قديمة يقال لها باغاية بها قبائل من الجنند وعاجم
 من اهل خراسان وعاجم من عجم البلد من بقايا الروم حولها
 قوم من البربر من هواره باجبل جليل يقال له أوراس يقع عليه
 الثلج ومدينة يقال لها تَبَجِسْ من عمل باغاية حولها قوم بربر
 عجم يقال لها نَفْرَه ومدينة عظيمة جلييلة يقال لها مِبْلَة عامرة
 محصنة لم يَلها وال قط ولها حصن دون حصن فيه رجل من
 بنى سُلَيْم يقال له موسى بن العباس بن عبد الصمد من قبل
 ابن الاغلب وسواحل البحر تقرب من هذه المدينة ولها مرسى
 يقال له جِيَاكَل ومرسى يقال له قلعة خطاب ومرسى يقال له
 اَسْكِيْدَة ^٦ ومرسى يقال له ماير (?) ^٧ ومرسى يقال له مرسى دنهاجة ^٨
 وهذا البلد كله عامر كثير الاشجار والثمار وهم فى جبال وعيون
 ومدينة يقال لها سَطِيْف بها قوم من بنى اَسَد بن خَزِيْمَة عمال
 f. 77 r. من قبل ابن الاغلب ومدينة يقال لها بِلَزْمَة اهلها قوم من بنى
 تميم وموالى لبنى تميم وقد خالفوا على ابن الاغلب فى هذا
 الوقت ومدينة يقال لها نَقَاوْس كثيرة العمارة والشجر والثمر بها

a) Cod. تدرب. b) Cod. وحنند pro وعجم c) In Cod. sine punctis.

d) Cod. دفرة. e) Cod. فيها. f) Cod. اسكيد. g) Cod. ماير.

h) Cod. دنهاجة.

ومن القيروان مما يلي القبلة الى بلاد قمودة وهو بلد واسع فيه مدن وحصون والمدينة التى ينزلها العامل فى هذا الوقت مذكورة والمدينة القديمة العظمى هى التى يقال لها سُبَيْطَلَة وهى التى افتتحت فى أيام عثمان بن عفان وحصرها عبد الله بن عمر بن الخطاب وعبد الله بن الزبير وأمير الجيش عبد الله بن سعد f.76r. ابن أبى سرح سنة سبع وثلاثين ومن بلد قمودة الى مدينة قَفْصَة وهى مدينة حصينة عليها سور حجارة وفيها عيون ماء داخل المدينة وهى مفروشة بالبلاط وحولها عمارة كثيرة وثمار موصوفة ومن قفصة الى مدائن قَسْطِيلِيَّة وهى أربع مدائن فى ارض واسعة لها النخل والزيتون فالمدينة العظمى يقال لها تَوَزْر وبها ينزل العمال والثانية يقال لها الحامّة والثالثة تَقْيُوس والرابعة نَقْطَة وحول هذه المدن أربع سباح وأهل هذه المدن قوم عجم من الروم القدم والافارقة والبربر ومن مدائن قسطيلية الى مدائن نَفْرَاة ثلث مراحل ونفراوة عدة مدن فالمدينة العظمى التى ينزلها العمال يقال لها بَشْرَة وبها قوم من الافارقة القدم ومن البربر يحيط بالمدائن التى يلي القبلة الرمال ومما يلي القبلة من القيروان بلد يقال له الساحل ليس بساحل بحر كثير السواد من الزيتون والشجر والكروم وهى قرى متصلة بعضها فى بعض كثيرة ولهذا البلد مدينتان يقال لاحدهما نَيْتَة (?) b وللاخرى قَبِيْشَة c ومن بلد الساحل الى مدينة يقال لها اسفاقس d يكون من نيتة (?) وقبيشة

a) Cod. ديسه. b) Cod. لاحدهما بيه. c) Cod. h. l. et deinde ديسه. Sie Al-Moqaddasi (Cod. Spars. 5) p. 110 scripsit, p. 114 vero نقسه. d) In Cod. exstat اساس (et deinde, ut supra, ديسه), sed vid. paulo post. In margine aliquid ab aliâ manu annotatum est, quod legi nequit.

وعاملها ينزل مدينة يقال لها المواسم (sic) بالقرب من اقليبية ^a التي
 يركب منها الى سقلية ومن القيروان الى مدينة نسعوطرة (sic)
 مرحلتان خفيفتان وهى مدينة كبيرة فيها قوم من قريش ومن
 قضاة وغيرهم ومن القيروان الى مدينة تونس وهى على ساحل
 البحر وبها دار صناعة وهى مدينة عظيمة منها كان حماد البربري
 مولى هرون الرشيد وهو صاحب اليمن وكان على تونس سور
 من لبن وطين وكان سورها مما يلى البحر بالحجار فخالف
 اهلها على زيادة الله بن الاغلب وكان منهم منصور الطنبدى ^e
 f. 75 v. وخصين النجيبى ^(?) والغريب ^(?) البلوى فحاربهم فلما ظهر عليهم هدم
 سور المدينة بعد ان قتل فيهم خلقا عظيما ومن ساحل تونس
 يعبر الى جزيرة اندلس وقد ذكرنا جزيرة اندلس واحوالها
 عند ذكرنا تاهرت ومن القيروان الى مدينة باجة ثلث مراحل
 ومدينة باجة مدينة كبيرة عليها سور حجارة قديم وبها قوم من
 جند بنى هاشم القدم وقوم من العجم ويلى مدينة باجة قوم
 من البربر يقال لهم وزاجه مستنعين لا يودون الى ابن الاغلب
 طاعة ومن القيروان الى مدينة الأريس مرحلتان وهى مدينة
 كبيرة عامرة بها اخلاط من الناس ومن القيروان الى مدينة
 يقال لها مآجانة اربع مراحل وبهذه المدينة معادن الفضة والكحل
 والحديد والمرتك والرصاص بين جبال وشعاب واهلها قوم يقال لهم
 السناجرة ^d يقال ان اولهم من سناجار من ديار ربيعة وهم جند
 للمسلطان وبها اصناف من العجم من البربر وغيرهم ^e

a) Cod. اقلية. b) Cod. h. l. الطيندى. c) Cod. المحبى.
 d) Cod. a primâ manu الساجرة. e) والعرب. s. والعرب.

ست وثلاثين والقيروان مدينة كان عليها سور من لبن وطين
 فهدمه زيادة الله بن ابراهيم بن الاغلب لما ثار عليه عمران بن
 مجالد وعبد السلام بن المقرج ومنصور الطنبدي^٥ فانهم ثاروا
 عليه بالقيروان وهم من الجند القدم الذين كانوا قدموا مع
 ابن الاشعث وشربهم من ماء المطر اذا كان الشتاء ووقعت الامطار
 والسيول دخل ماء المطر من الودية الى برك عظام يقال لها
 المواجل فمنها شرب السقاة ولهم واد يسمى وادي السراويل في
 قبلة المدينة ياتي فيه ماء مالج لانه في سباح الناس يستعملونه
 فيما يحتاجون اليه ومنازل بني الاغلب على ميلين من مدينة
 القيروان في قصور قد بنى عليها عدة حيطان لم تنزل منازلهم
 حتى تحول عنها ابراهيم بن احمد فنزل بموضع يقال له الرقاد
 على ثمانية اميال من مدينة القيروان وبنا هناك قصر^٦ وفي مدينة
 القيروان اخلاط من الناس من قريش ومن سائر بطون العرب من
 مصر وربيعة وقحطان وبها اصناف من العجم من اهل خراسان
 ومن كان وردها مع عمال بني هاشم من الجند وبها عجم من
 عجم البلد من البربر والروم واشباه ذلك ومن القيروان الى
 سوسة وهي على ساحل البحر المالج مرحلة وبها دار صناعة تعمل
 فيها المراكب البكرية وتردها المراكب واهل سوسة اخلاط من
 الناس ومن القيروان الى الموضع الذي يقال له الجزيرة مرحلة
 وهي جزيرة ابي شريك موعلة في البحر يحيط بها ماء البحر
 كثيرة التجارة وفيها قوم من رهط عمر بن الخطاب وسائر بطون
 العرب والعجم ولها عدة مدن ليست بالعظام يتفرق فيها الناس

٥) Cod. الطمعدى؛ ٦) Cod. جوبه؛ c) من deest in Cod.

له الياس لا يخرجون عن امره ومنزلهم فى جبال اطرابلس فى
 ضياع وقرى ومزارع وعمارات كثيرة لا يؤدون خراجاً الى سلطان ولا
 يعطون طاعة الا الى رئيس لهم بتاهرت وهو رئيس الاباضية يقال
 له عبد الوقاب بن عبد الرحمن بن رستم الفارسي وديار نفسه
 متصلة من حدّ اطرابلس مما يلى القبلة الى قريب من القيروان
 ولهم قبائل كثيرة وبطون شتى ومن اطرابلس على الجادة العظمى
 الى مدينة يقال لها قابس عظيمة على البحر المالح عامرة
 كثيرة الاشجار والثمار والعيون الجارية واهلها اخلاط من العرب
 والعجم والبربر وبها عامل من قبل ابن الاغلب صاحب افريقية
 خمس مراحل عامرة يسكنها قوم من البربر من زناتة ولواتة والاثارة
 الاول فاولها ربله (sic) اول مرحلة من اطرابلس ثم صبرة وهى منزل بها اصنام
 حجارة قديمة ثم قصر بنى حبان (sic) ثم نام وبت (sic) ثم الفاصلات
 ثم قابس **القيروان** ومن قابس الى مدينة القيروان اربع
 مراحل اولها عين الزيتون^d غير آهلة ثم للس (sic) قصر فيه عمارة
 f.74v. ثم غدير الاعرابى ثم قلشانة وهى موضع المعرس لمن خرج من
 القيروان وقدم اليها ثم مدينة القيروان العظمى التى اختطها عقبة
 ابن نافع الفهري سنة ستين فى خلافة معوية وكان عقبة الذى
 افتتح اكثر المغرب على ان اول من دخل ارض افريقية وافتتحها
 عبد الله بن سعد بن ابي سرح فى خلافة عثمان بن عفان سنة

a) *deüst in Cod., ubi etiam فارسي sine artie.* b) *الى in marg. additur.* c) *In Cod. hic nonnulla desunt, fortasse verba: وبين اطرابلس وقابس.* d) *الرسوخ.* e) *Cod. تلساخ.*

من سائر الاحياء اكثرهم بربر وهم ياتون بالسودان وبين زويلة
ومدينة كوار وما يلى زويلة الى طريق اوجلة واجدابية قوم يقال
لهم لَمْطَه اشبه شىء بالبربر وهم اصحاب الدرغ اللَمْطِيَّة البِيض ٥

f. 73 v. **فران** وجنس ٥ يعرف بقران اخلاط من الناس لهم رئيس
يطاع فيهم وبلد واسع ومدينة عظيمة وبينهم وبين مزاته حرب
لاقح ابدأ ٥

وتسمى برقة انطابلس هذا اسمها القديم افتتحها عمرو بن العاص
سنة ثلث وعشرين صلحا ومن اخر عمل برقة من الموضع الذى
يقال له تورغثة الى اطرابلس ست مراحل وينقطع ديار مزاته من
تورغثة ويصير فى ديار هواره فاول ذلك ورْداسة ثم لبدة وهى حصن
كالمدينة على ساحل البحر وهواره يزعمون انهم من البربر القدم
وان مزاته ولواته كانوا منهم فانقطعوا عنهم وفارقوا ديارهم وصاروا
الى ارض برقة وغيرها وتزعم هواره انهم قوم من اليمن جهلوا
انسابهم وبطون هواره "يتناشبون كما يتناشب" العرب فمنهم بنو
اللّهان ٥ ومليله وورسطفه (٢) ٥ فبطون اللّهان بنو درما (٢) وبنو مرزبان (٢)
وبنو ورفله ٥ وبنو مسراته ومنازل هواره من اخر عمل سرت الى
اطرابلس ٥ **اطرابلس** مدينة قديمة جلييلة على
ساحل البحر عامرة آهلة واهلها اخلاط من الناس افتتحها عمرو
ابن العاص سنة ثلث وعشرين فى خلافة عمر بن الخطاب وكانت
اخر ما افتتح من المغرب فى خلافة عمر ومن اطرابلس الى
ارض نفوسة وهم قوم عجم اللسن اباضية كلهم لهم رئيس يقال

f. 74 r.

a) Cod. وحس. b) Cod. بورعه. c) Cod. sine punctis. d) Vo-
calis in Cod. additur. e) Cod. وورسطفه. f) Cod. ورفله.

والصدقات والجوالى خمسة عشر الف دينار ربما زاد وربما نقص
والاعشار للمواضع ^e التى لا زيتون بها ولا شجر ولا قرى مقراة،
ولبرقة عمل يقال له ^اأوجلة وهو فى مفازة مغرب لمن اراد الخروج
اليها ينحرف الى القبلة ثم يصير الى مدينتين يقال ^بلأحدهما
جالو وللأخرى ^بوَدَان ولهما النخل والتمر والقصب الذى لا شىء
اجود منه وارض وَدَان ^بلأنفهما ^دوَدَان ومن اعمال برقة
f. 73r. المضافة ^داليها كانت ^دوَدَان وهو بلد يوتى من مفازة وهو ممّا
يضاف الى عمل سرت ومن مدينة سرت اليه ممّا يلى القبلة
خمس مراحل وبع قوم مسلمون يدعون انهم عرب من اليمن ^د
واكثرهم من مزاته وهم الغالبون عليه ^دواكثر ما يحمل منه ^و
التمر فان به اصناف التمور وأما يتولاه ^درجل من اهله وليس له
خراج ^هزويلة ووراء ذلك بلد زويلة ممّا يلى القبلة وهم
قوم مسلمون اباضية كلهم يحتاجون البيت الحرام واكثرهم
روانه (sic) ويخرجون الرقيق السودان من الميريين ^دوالزغوايين
والمرويين ^دوغيرهم من اجناس السودان لقربهم منهم وهم يسبونهم
وبلغنى ان ملوك السودان يبيعون السودان من غير شىء ولا حرب
ومن زويلة الجلود الزويلية وهى ارض نخل ومزدرع نرة وغيرها وبها
اخلاط من اهل خراسان ومن البصرة والكوفة ووراء زويلة على
خمس عشرة ^دمرحلة مدينة يقال لها ^ككوار بها قوم من المسلمين

a) Cod. المواضع. b) Cod. لآحدهما جالو والأخرى. et deinde
يمن Cod. e) . كانت اليها. d) Cod. لا نفهم. c) In Cod. ولهم
f) Cod. عليها. g) Cod. منها. h) Cod. دمولاها. i) Cod. sine
punctis. k) Cod. خمسة عشر.

ومدينة اجدابية وهي مدينة عليها حصن وفيها مسجد جامع
 واسواق قائمة من برنيق اليها مرحلتان ومن برقة اليها اربع
 مراحل واهلها قوم من البربر من زناره وواهله ومسوسة وسوه^e
 وتخلاله⁽²⁾ وغيرهم وجدانه وهم الغالبون عليها ولها اقاليم وساحل
 على البحر المالج على مقدار ستة اميال من المدينة ترسى به
 المراكب وهي اخر ديار لواته من المدن وبطون لواته^d يقولون
 انهم من ولد لواته بن بر بن قيس عيلان^e وبعضهم يقول انهم قوم
 من لخم كان اولهم من اهل الشام فنقلوا الى هذه الديار وبعضهم

f. 72 v. يقول انهم من الروم^e سرت ومن مدينة اجدابية الى
 مدينة سرت على ساحل البحر المالج خمس مراحل^d من ديار
 لواته وفيهم قوم من مزاته وهم الغالبون عليها منها الفاروج^e
 وقصر العطش واليهودية^f وقصر العبادى ومدينة سرت واهل هذه
 المنازل واهل مدينة سرت من منداسه ومكنكا (sic) وفتظاس (sic)
 وغيرهم واخر منازلهم على مرحلتين من مدينة سرت بموضع يقال
 له تورغه^g وهو اخر حد برقة ومزاته كلها اباضية على انهم لا
 يفقهون ولا لهم دين^h

وخراج برقة قانون قائم كان الرشيد وجه بمولى له يقال له
 بشار^h فوزع خراج الارض باربعة وعشرين الف دينار على كل
 ضيعة شىء معلوم سوى الاعشار والصدقات والجبوالى ومبلغ الاعشار

a) Cod. ووسوه. b) In Cod. adduntur verba male repetita: من المدن
 sed vid. DE LORÉ in دير بن قيس عيلان c) Cod. وبطون لواته
 SLANE Hist. des Berb. I, 178-185. d) In Cod. additu مرحلة.

e) Cod. العاروج. f) Cod. وقصر العطش واليهودية. g) Cod. مورعه.

h) Cod. سبار.

فى مرج واسع وتربة حمراء شديدة الكثرة وهى مدينة عليها سور وابواب حديد وخندق امر ببناء السور المتوكّل على الله وشرب اهلها ماء الامطار ياتى من الجبل فى اودية الى يرك عظام قد عملتها الخلفاء والامراء لشرب اهل مدينة برقة وحوالى المدينة ارباض لها يسكنها الجند وغير الجند وفى دور المدينة والارياض اخلاط من الناس واكثر من بها جند قدم قد صار لهم الاولاد والاعقاب وبين مدينة برقة وبين ساحل البحر المالح ستة اميال وعلى ساحل البحر مدينة يقال لها اجية^a بها اسواق ومحارس ومسجد جامع واجنة ومزارع وثمار كثيرة وساحل اخر يقال له طُمَيْتَة ترسى المراكب فيه فى بعض الاوقات ولبرقة جبلان احدهما يقال له الشرقى فيه قوم من العرب من الازد ولخم وجُذام وصدف وغيرهم من اهل اليمن والآخر يقال له الغربى فيه قوم من غَسَّان وقوم من جُذام والازد وتُجِيب^b وغيرهم من بطون العرب * وقرى بطون^c البربر من لوانة^d من زكوة ومقرطة وقرارة^e f.72 r. وفى هذين الجبلين عيون جارئة واشجار وثمار وحصون وابار لبروم قديمة ولبرقة اقاليم كثيرة تسكنها هذه البطون من البربر ولها من المدن بَرْنَيْف وهى مدينة على ساحل البحر المالح ولها مينا عجيب فى الاتفاق والجودة تاجوز فيه المراكب واهلها قوم من ابناء الروم القدم الذين كانوا اهلها قديما وقوم من البربر من تَحْلالة^f وسوسة ومسوسة ومغاعة وواهل وجدانه وبرنيق من مدينة برقة على رحلتين ولها اقاليم منسوبة اليها

a) Cod. احه. b) Cod. وديكب. c) Cod. ويطون. d) Cod. وواه.

e) Cod. perperam addit: وقرى بطون البربر. f) Cod. h. l. ادكلاله, deinde وديكلاله; sed vid. DE GOEJE, p. 144.

ثم يصير الى منزل يعرف بالمنى قد اقمه اهله ثم الى الدير
الكبير المعروف ببومينا وفيه الكنيسة الموصوفة العجيبة البناء
الكثيرة الرخام ثم الى المنزل المعروف بذات الحمام وفيه مسجد f. 71 r.
جامع وهو من عمل كورة^a الاسكندرية ثم يصير فى منازل
لبنى مدلج فى البرية بعضها على الساحل وبعضها بالقرب من
الساحل منها المنزل المعروف بالطاحونة والمنزل المعروف بالكناثس
والمنزل المعروف بأجبّ العوسج، ثم يصير فى عمل لوبية وهى
كورة تجرى ماجرى كورة الاسكندرية منها منزل يعرف بمنزل معن
ثم المنزل المعروف بقصر الشمس^b ثم خربة القوم^c ثم الرمادة وهى
أول منازل البربر يسكنها قوم من مزارته وغيرهم من العجم القدم
وبها قوم من العرب من بلى^d وجهينة وبنى مدلج واخلاق، ثم
يصير الى العقبة وهى على ساحل البحر المالج صعبة المسلك
حزنة خشنة مخوفة فاذا علاها صار الى منزل يعرف بالقصر الابيض
ثم مغاير رقيم^e ثم قصور الروم ثم جبّ الرمل^f وهذه ديار البربر
من ماصله بن لوار^g واخلاق من الناس ثم يصير الى وادى
مخيل وهو منزل كالمدينة به المسجد الجامع وبرك الماء واسواق
قايمة وحصن حصين وفيه اخلاق من الناس واكثرهم البربر من
ماصله وزناره ومصعوبه^h ومراوه وفتيطه ومن وادى مخيل الى
مدينة برقة تلت مراحل فى ديار البربر من مراوه ومفرطهⁱ ومصعوبه f. 71 v.
وزكوده وغيرهم من بطون لواته^j برقة ومدينة برقة

a) Cod. كور. b) In margine ab alià manu additur كور. c) Cod.
او حوسه القوم; sed vid. DE GÖEJE *Descriptio Al-Magribi*, p. 143.

d) Cod. حب الرمل. e) Cod. مغاير رقيم; sed vid. *ibid.*, p. 30.

f) Cod. لولدنا. g) Cod. وزناته ومصعوبه. h) Cod. ومرعظه.

f. 70 v. الكثيرة والانهار المطردة العذبة والاجنة والبساتين والنخل واهلها
 اخلاط من الناس، ومن اراد ان يخرج منها الى مكة اخذ على
 ساحل البحر المالح الى موضع يقال له عَيْنُونَا فيه عمارة وفنخل
 وبه مطالب يطلب الناس فيها الذهب ثم الى العَوْنِيد وهي مثلها
 ثم الى الصَّلَاة ثم الى التَّبَك ثم الى القَصْبِيَّة ثم الى البَحْرَة
 ثم الى المَعْبِيَّة وهي تبعل (?) ثم الى طَبَّة ثم الى الوَجْه ثم
 الى مُنَاخُوس وبمنخوس غاصَّة يخرجون اللؤلؤ ثم الى الحَوْرَاء
 ثم الى السجار ثم الى الجُحْفَة ثم الى قُدَيْد ثم الى
 عُسْفَان ثم الى بَطْن مَرِّ، ومن اراد ان يسلك على طريق
 مدينة الرسول عليه السلام اخذ من مَدْيَن الى منزل يقال له
 أَغْرَه ثم الى قالس ثم الى شعب ثم الى بَدَا (?) ثم الى
 السُّقْيَا ثم الى ذى المَرْوَة ثم الى ذى خُشْبٍ ثم الى
 المدينة فهذه المنازل من مصر الى مكة والمدينة ۞

المغرب

فاما من اراد ان يسلك من مصر الى بركة واقاصى المغرب نفذ
 من القسطنطينية الى الجانب الغربى من النيل حتى ياتى تَرْنُوط

لبرونه من حكمه. In Cod. بيكنة بن روية، *inversis nominibus*.

e) Vid. *L. G.* II, ١, ٣, 2 a f. In Cod. سرف المعل.

a) *L. G.* scripsit in v. عَيْنُون. Cod. عيتونا. b) Vid. *L. G.* in v. انا.

c) الى in Cod. deest. d) Vid. *L. G.* in v. In Cod. اعر. Pro

قالس، ut in *L. G.*, Cod. قالس. Pro شعب sec. *L. G.* videtur legendum esse; vid. ibi in v. e) Cod. ددا. f) Cod. حسب.

طريق مكة من مصر

ومن اراد الحج من مصر وخرج من مصر الى مكة فاوّل منزل يقال له جَبّ عَمِيرَة^{هـ} به مجتمع السحاج يوم خروجهم ثم منزل يقال له القَرْقَرَة^و في صحراء لا ماء بها ثم منزل يقال له عَجْرُود به بئر قديمة بعيدة الرشاء زعقة الماء ثم الى جسر القلزم لمن^ء اراد ان يدخل مدينة القلزم وهي مدينة على ساحل البحر عظيمة فيها التجار الذين يجهزون الميرة من مصر الى الحجاز والى اليمن وبها مرسى المراكب واهلها اخلاط من الناس تجارها اهل يسار ومن القلزم ينزل الناس فى بَرِيَّة وصحراء ست مراحل الى اَيْلَة ويتزودون الماء لهذه الست المراحل ومدينة ايلة مدينة جليلة على ساحل البحر المالح وبها يجتمع حاج الشام وحاج مصر والمغرب وبها التجارات الكثيرة واهلها اخلاط من الناس وبها قوم يذكرون انهم موالى عثمان بن عفان وبها بُرد حَبْرَة يقال انه بُرد رسول الله صلى الله عليه وسلم يقال انه وهبه لروبة بن يَحْنَة^{هـ} لما صار الى تبوك ومن ايلة الى شَرْف البَغْد^{هـ} ومن

a) Alia manus ad hoc nomen in margine hos versus adscriptit (Metri حاشية قال الشاعر: (الوافر

بَجَبِّ عَمِيرَة أَلَقَّتْ عَصَاهَا	رَفِاقُ الْوَافِدِينَ إِلَى الْحَرِيمِ
سَقَى اللَّهُ النَّخِيلَ إِذَا أَتَوْهَا	وَأَتَوْا رَاجِعِينَ مِنَ الْحَطِيمِ
مِنَ الْوَسْمِيِّ مِنْهُمْ بَوَّأَ رَبَابَا	يَسْتَحِبُّ بِنَافِعِ الْمَطْرِ الْعَمِيمِ

b) Cod. فَرْقَرَة. In Cat. Saeyano in *Rel. de l'Ég.* p. 616 N. 290 vocatur فَرْقَرَة. c) Cod. فمن. d) Vid. 'Ibn Hišām p. ٩٠, 13, ubi vocatur,

موصوفة ثم كورة لُويبة ثم كورة مراقيّة وهاتان الكورتان على
 f. 69 v. ساحل البحر المالح ينزل ادانى قراها قوم من بنى مُدَلِج من
 كنانة وينزل اكثرها قوم من البربر وبها قري وحصون،
 افتتحت كور مصر كلها فى خلافة عمر بن الخطاب والامير
 عمرو بن العاص بن وايل السهمى وبلغ خراج مصر على يد عمرو
 فى خلافة عمر فى اول سنة من جزية رؤس الرجال اربعة عشر الف
 الف دينار ثم جباها عمرو فى السنة الثانية عشرة الف الف
 فكتب اليه عمر يا خاين وجباها عبد الله بن ابي سرح فى
 خلافة عثمان بن عفان اثنى عشر الف الف دينار ثم اسلم
 رجالها فبلغ خراج الارض فى ايام معوية مع جزية رؤس الرجال
 خمسة الف الف دينار وبلغ فى ايام هرون الرشيد اربعة الف
 الف دينار ثم وقف مال مصر على ثلثة الف الف دينار، وشرب
 مصر وجميع قراها من ماء النيل صيفًا وشتاء يزيد فى ايام الصيف
 ويأتى من ارض علوة مخرجة من عيون وزيادته من امطار تاتى
 فى الصيف فيتنشّر على وجه الارض حتى يطبق جميع الارضين
 ثم يبتدى نقصانه فى شهر من شهر القبط يقال له بابه وهو
 تشربين الاول فيبتدى الناس بالعمارة وزرع الغلات لان ارض مصر لا
 تمطر الا المطر اليسير الا ما كان منها على السواحل وعاجم
 f. 70 r. مصر جميعًا القبط فمن كان بالصعيد يسمون المرّيس ومن كان
 باسفل الارض يسمون البيّما ٥

a) Cod. السما; sed vid. Al-Maqr. ed. Bül. I, p. ١٢٨, 4 a f., QUATREM. *Recherches sur l'Ég.*, p. 173 et seq., et *Mém. sur l'Ég.* I, p. 234 et seqq.

النيل ومدينة أخنوه وهى على ساحل البحر والمدينة يقال لها وسيمة (?) ^b تعمل بها القراطيس ثم مدينة الاسكندرية العظيمة f. 69 r. الجلييلة التى لا توصف سعة وجلالة وكثرة اثار الاولين ومن عجائب الاثار التى بها المنارة التى على ساحل البحر على فوهة المينا الاعظم وهى منارة متقنة محكمة طولها مائة وخمسة وسبعون ذراعاً وعليها مواقيد، توجد فيها النيران اذا نظر النواظير الى مراكب فى البحر على مسافة بعيدة وبها مسلتان من حجارة مجزعة (?) ^d على سرطانات نحاس وعليها كتاب قديم واثاراً وعجائبها كثيرة ولها خليج يدخله الماء العذب من النيل ثم يصب فى البحر المالح وللأسكندرية من الكور مما ليس على ساحل البحر المالح وهو على ساحل خلجان النيل كورة البَحيرة وكورة مَصِيل وكورة المليدش. وهذه الكور على خليج الاسكندرية الذى يدخل المدينة وكورة تَرَنُوط وكورة قَرَطَسَا وكورة خَرِيَتَا وهى ايضا على هذا الخليج وكورة صا وكورة شَباس ^e وكورة الحمر (?) وكورة البَدَقُون وكورة الشراك ^f وهذه الكور على خليج من النيل يقال له البُسْتُوا (?) ^g وللأسكندرية بعد ذلك من الكور كورة مَرِيُوط وهى كورة عامرة ولها كرم وشجر ولها ثمار

a) Cod. احنو, sed Al-Maqr. ed. Bül. I, p. ١٢٩, 5, اخنو, et in Cod. Leyd. laud. p. 253, 12, احنو. b) Fortasse non differt a وسيم L. G. ¹.
 Cod. وسيمه. c) Cod. مواقيد. d) Cod. محووعة. e) Cod. المليدش.
 f) Sie L. G.; Cod. قوطسا. g) Sie L. G.; Cod. حرصا. h) Cod. سباس.
 i) Sie Ad-Dimishqi in Cod. Leyd. 464 f. 160 r., 10, Ibn 'Ijās Cod. L. 818 p. 65, 4, et Cod. 741 p. 63, 2. - Cod. السرال. k) Cod. السنمر; sed vid. Cat. Saeyan. in Rel. de l'Ég., p. 636 N. 121.

البُحُوم وهذه الست المدن فى الجانب الشرقى من النيل تسمى
 كور بطن الرِّيف ومدينة سَاحًا ومدينة تَيْدَة ومدينة الافراحون
 ومدينة طَوَة ومدينة منوف السفلى وهذه المدن والكور السبع فى
 جزيرة من النيل بين خليج دمياط وخليج العَرَب (٦) فاما المدن f. 68 v.
 التى على ساحل البحر المالح فاؤها القرماء وهى المدينة
 القديمة التى تدخل الى مصر منها ثم مدينة تَنيس يحيط
 بها البحر الاعظم والمالح وبحيرة ياتى ماؤها من النيل وهى
 مدينة قديمة تعمل بها الثياب الرفيعة الصفاق والرقاق من
 الدَّبِيقى والقَصَب والبُرود والمَحْمَل والوشى واصناف الثياب وبها
 مرسى المراكب الواردة من الشام والمغرب ثم مدينة شَطَا وهى
 على ساحل البحر وبها تعمل الثياب الشُّرُوب الشُّطُوبَة ثم مدينة
 دمياط وهى على ساحل البحر واليها ينتهى ماء النيل ثم يفترق
 من دمياط فيخرج بعضه الى بحيرة تَنيس فجرى فيها السفن
 والمراكب العظام ويجرى باقى ماء النيل الى البحر المالح
 وتعمل بدمياط الثياب الصفاق الدَّبِيقِيَّة والثياب الشُّرُوب والقَصَب
 وبُورَة وهى حصن على ساحل البحر من عمل دمياط تعمل بها
 الثياب والقراطيس ثم حصن نَقِيْرَة على ساحل البحر ثم مدينة
 البَرَّس على ساحل البحر المالح وهى موضع الرباط ثم مدينة
 رَشِيد وهى مدينة عامرة أهلة لها ميناء يجرى فيه ماء النيل
 الى البحر المالح وتدخله المراكب من البحر حتى تصير فى

a) Cod. العرب. Designari videtur brachium Nili, quod juxta الرشيد
 in mare effunditur. b) Cod. male الى بحيرة الى تنيس.

c) Cod. بحر. d) Seqq. ad seq. البحر in textu omitta, in marg.
 ab aliâ manu addita sunt.

جلود وينتفون لحاهم وينزعون فلكَ ثدى الغلمان لثلا يشبه
 ثديهم ثدى النساء وياكلون الدرّة^{هـ} وما اشبهها ويركيون الابل
 ويحاربون عليها كما يحارب على الخيل ويومون بالحراب فلا
 يُخْطِثون ومن العلقى الى ارض البجة الذين يقال لهم الرّنافجة^{هـ}
 خمس وعشرون مرحلة والمدينة التى يسكنها ملك الرّنافجة يقال
 لها نَقْلين^(٢)، وربما صار المسلمون اليها للتجارات ومذهبهم مثل f. 68r.
 مذهب الكدارية وليس لهم شريعة انما كانوا يعبدون صنما
 يسمونه حجاجوا^(٢) ٥

فاما مدن مصر التى باسفل الارض فاولها مدينة اَتْرِيْب ولها
 كورة واسعة وبها القرية المعروفة ببنها^{هـ} التى بها العسل الموصوف
 ثم مدينة عين شمس وهى مدينة قديمة يقال ان بها مساكن
 لفرعون وبها اثار عجيبة وفيها مسلتان شاهقتان عظيمتان من
 حجارة صلدة مكتوب عليهما باللسان القديم يقطر من راس احداهما
 ماء لا يدرى ما شبيهه ثم مدينة نَتَوُوم ومدينة بسطة ومدينة
 طَرَابِيَّة ومدينة قَرَبِيْط ومدينة صان ومدينة اَبْلِيل هذه التسع
 المدن تسمى كور الحَوَف ثم مدينة بَنَّا وهى مدينة جليلة
 قديمة ومدينة بُوَصِير وهى نظيرة بَنَّا فى العظم والجلالة ومدينة
 سَمْنُووم ومدينة نَوَسَاج ومدينة الأوسية وهى مدينة دميرة ومدينة

a) Cod. الدرّة. b) Perperam in Cod. الرياقحة. Verba quae deinde
 sequuntur ad seq. الرياقحة (sic), in Cod. omissa, altera manus addidit.

c) Cod. دعلس. d) Vid. L. G. In Cod. نَمَها. e) Cod. احدهما.
 f) Al-Maqr. ed. Eul. I, ١٣٨, 2 a f. تنوا, in Cod. Leyd. 372^a p. 253,
 5, ut Ibn 'Ijās in Cod. Leyd. 818 p. 64, 6, نَتَوُوم, de qua lectione vidd.
 dicenda ad L. G. III, ١٩٩ in f. — Cod. دمو, ubi seq. nomen scribitur
 دسط. g) Vid. L. G. in v.; Cod. دوسا.

ويقصدونها لطلب التبر فاما مَنْ قصد من العلقى الى بلاد
 النوبة الذين يقال لهم علوة فيسير ثلثين مرحلة بعضها الى
 كباو^(٢) ثم الى موضع يقال له الآبواب^٤ ثم الى مدينة علوة
 العظمى التي تسمى سوية^٥ وبها ينزل ملك علوة والمسلمون
 f. 67 v. يختلفون اليها ومنها ياتى خبر ابتداء النيل ويقال ان جزيرة
 علوة متصلة بجزيرة السند والنيل يجرى من وراء علوة الى ارض
 السند فى النهر الذى يقال له مهران^٦ كما يجرى فى نيل
 مصر ويزيد فيه فى وقت زيادته بمصر وفى الجزيرة التى بارض
 علوة مثل ما بجزائر السند من الغيلة والكركدانات واشباه ذلك
 وفى نهر مهران التماسيح كما فى نيل مصر، ومن اسوان الى
 اول بلاد النوبة الذين يقال لهم مقرا^٧ وبها موضع يقال له ماوا^(٢)
 وبهذا الموضع كان زكرياء بن قرقى^٨ خليفة ابيه قرقى ملك
 النوبة * ومن ماوا الى مدينة النوبة العظمى التى ينزلها ملك
 النوبة وهى سنال^(٢) ^٩ وذنقلة ثلثون مرحلة ٥ بلاد الباجه
 ومن العلقى الى ارض الباجه الذين يسمون الحدارية والكذبين؛
 خمس وعشرين مرحلة ومدينة ملك الباجه الحدارية يقال لها هاجر^(٢) ^{١٠}
 ياتيها الناس من المسلمين للتجارات والباجه ينزلون خيام

a) In Cod. deest. b) Vid. L. G. IV, p. 27 et 553. c) Cod. ميموه؛
 sed vid. Ahmed ben Salim ap. Al-Maqrizī ed. Būl. I, p. ١٩٣, 1, et QUATREM.

Mém. sur l'Ég. II, 23 et seq., et Al-Masūdi ibid. p. 29. d) Cod. hic
 مهذان، deinde recte مهران e) Cod. وهو. f) Cod. ذرقى؛ sed vid.

QUATREM. Mém. sur l'Ég. II, 49, ubi sermo est de زكرياء بن قرقى

g) Cod. وماوا. h) I. e. سنال. Cod. سنال. i) Cod. الكدمن والكدمين.

k) Cod. هجر.

تحفر فى وادى العَلَقَى واكثر مَنْ بِالْعَلَقَى قوم من ربيعة
من بنى حنيفة من اهل اليمامة انتقلوا اليها بالعبيلات والدَّريَّة
ووادى العَلَقَى وما حواليه معادن للتبر وكل ما قرب منه يعتمد
فيه الناس لكل قوم من التجار وغير التجار عبيدُ سودان يعملون
فى الحفر ثم يخرجون التبر كالزَّرنيخ الاصفر ثم يُسَبِّك ومن
العَلَقَى الى موضع يقال له وادى الحمل^(٢) مرحلة ثم الى موضع
يقال له عب^(٢) ثم الى موضع يقال له كمار^(٢) يجتمع الناس
به لطلب التبر وبه قوم من اهل اليمامة من ربيعة ومن العَلَقَى
الى معدن يقال له بطن واح مرحلة ومن العَلَقَى الى موضع يقال
له اعماد^(٢) مرحلتان والى معدن يقال له ماء الصخر^(٢) مرحلة f. 67 r.
والى معدن يقال له الاحساب^(٢) مرحلتان والى معدن يقال له
مراب^(٢) تنزله بَلَى وَجَهِيْنَةَ اربع مراحل والى معدن يقال له
عرب نطحا^(٢) مرحلتان ومن العَلَقَى الى عَيْذاب اربع مراحل
وعيذاب ساحل البحر المالح يركب الناس منه الى مكة والحجاز
واليمن وياتيه التجار فيحملون التبر والعاج وغير ذلك فى
المراكب ومن العَلَقَى الى ركان^(٢) وهى اخر معادن التبر
التي يصير اليها المسلمون ثلثون مرحلة ومن العَلَقَى الى
موضع يقال له دح^(٢) ينزله قوم من بنى سُلَيْم وغيرهم من مضر
عشر مراحل ومن العَلَقَى الى معدن يقال له السَّنْطَة وبه قوم
من مضر وغيرهم عشر مراحل ومن العَلَقَى الى معدن يقال له
الرفق^(٢) عشر مراحل ومن العَلَقَى الى معدن يقال له ساحب^(٢)
عشر مراحل فهذه المعادن التي يصل اليها المسلمون

a) Seqq. ad seq. له يقال in marg. ab alià manu sunt addita.

للتجارات فهذه معادن الجوهوم وما يتصل بها من معادن التبر
القريبة ومن مدينة قفط الى مدينة الأقصر وهي مدينة قد
خربت وصارت مكانها مدينة قوص وهي على ساحل النيل من
الجانب الشرقى من النيل وكورة أسنا ومدينة أسنا فى
الجانب الغربى من النيل، ويقال ان أهلها المريس ومنها الحبير
المريسية ثم كورة أتفواة وهي فى الجانب الغربى من النيل
وكورة بيبان، وهي من الجانب الغربى ثم مدينة أسوان
العظمى وبها تجار المعادن وهي فى الجانب الشرقى من النيل
وهى ذات فخل كثير ومزدرع وتجارات مما يأتى من بلاد النوبة
والباجه واخر بلاده الاسلام من هذه الناحية مدينة فى جزيرة فى
وسط النيل يقال لها بلاتى عليها سور حجارة ثم حد بلاد النوبة
بموضع يقال له القصر على مقدار ميل من بلاتى ٥

معادن التبر f. 66 v. ومن اراد المعادن معادن التبر خرج من

أسوان الى موضع يقال له الضيقة بين جبلين ثم البويب ثم
البيضية^(٢) ثم بيت ابن زياد^(٣) ثم عذيفر ثم جبل الاحمر ثم
جبل البياض ثم قبر ابي مسعود ثم ععار^(٤) ثم وادى العلقى
وكل هذه المواضع معادن التبر يقصد بها اصحاب المطالب وادى
العلقى كالمدينة العظيمة به خلق من الناس واخلاق من
العرب والعجم^(٥) وبها أسواق وتجارات وشربهم من ابار

a) Quod 'Al-Ja'qūbi h. l. tradit de أسنا, Al-Maqrīzī ed. Būl. I, ٢٣, 21, memorat de urbe الأقصر. b) Cod. اتقوا; sed vid. L. G. IV, p. 65.

c) Cod. دمان; sed vid. L. G. IV, p. 417. d) In marg. مدن scriptum est. e) Cod. الصبغة. f) Cod. المضييه. g) Sic Cod. - Locum non inveni. h) Post والعجم verba المطالب ex praecedentibus repetuntur.

أخميم وهى فى الجانب الشرقى ^{هـ} من النيل ولها ساحل وبها
يُعمل الفرش النطوع ^{هـ} والجلود الاخميمية ^{هـ} والدير المعروف بدير بُو
شَنُوْدَة ^{هـ} ويقال ان فيه رَجُلَيْنِ من حواريّ للمسيح ومدينة أبشاية
يقال لها البَلْيَنا ومن أبشاية تسلك الى الواحات فى مغارة
وجبال خشنة ^{هـ} ست رحلات ثم الى الواح الخارجة وهى بلاد
فيها حصون ومزارع وعيون مطردة ومياه جارئة ونخل واصناف
الشجر والكروم ومُزْدَرَعُ أرز وغير ذلك ثم الى الواح الداخلة
f. 65 v. ولها مدينة يقال لها القَرْفُورُون ^{هـ} واهلها اخلاط من الناس من
اهل مصر وغيرهم ومن مدينة ابشاية التى يقال لها مدينة
البَلْيَنا الى مدينة هُوَ ومدينة هُوَمَ ومدينة قَوْمَ مدينة قديمة كان بها اربع
كُورٍ كورة كَوْمَ الأَحْمَرِ وكورة نَنْدَرَة من غربى النيل وكورة
قَاو وكورة قَنَا من الجانب الشرقى فخربت وقلّت عمارتها لكثرة
من يخرج اليها فى الناحية من الاعراب والخارجيين وقُطَاعِ
الطريق وانتقل الناس عنها الى ما هو اعمر منها ومن مدينة
هُوَ الى مدينة قَفْطَ مرحلتان وهى مدينة فى الجانب الشرقى
فيها اثار الملوك المتقدمين وبِرَبَا ^{هـ} ومن قفط تسلك الى معادن

a) Cod. الغربى, sed recte alia manus reposuit الشرقى. b) Sive القطوع.

c) Cod. العرس المطوع. s. العطوع. Cod. سنوده. sed vid. WÜSTENF. *Macr. Gesch. d. Copt.* p. 43, 18, et *L. G.* in v. شنودة. Pro sequenti للمسيح in Cod. scriptum est المسيح. d) Cod. حسنة.

e) Vid. QUATREM. *Rech. sur l'Égypte*, p. 220. Cod. العرفورون.

f) Verba هُوَ ومدينة هُوَمَ in marg. suppletur. g) Verba الاحمر وكوم الاحمر in Cod. desunt. Ea desumsi ex Catal. Sacyano in *Rel. de l'Ég.* p. 704 N. 41, ubi legitur: « وكوم الاحمر (sic) هُوَ, Howw et Coum-alahmar. »

بينى وبين المسلمين ماء ، وافتتح عمرو كور مصر صلحا خلا
الاسكندرية فانه اقام يحارب اهلها ثلث سنين ثم فتحها سنة
ثلث وعشرين لانه لم يكن فى البلد مدينة تشبهها حصانة
وسعة وكثرة عدته ، وكور مصر منسوبة الى مدنها لان لكل
كورة مدينة مخصوصة باسم من الامور فمن مدن الصعيد
وكورها مدينة منف وهى مدينة قديمة خراب يقول اهل مصر
انها المدينة التى كان فرعون يسكنها ومدينة بُوَصِير كُورِيدِس
ومدينة دَلاص واليهما ينسب اللجم الدلاصية ومدينة القَيوم وكان
يقال فى متقدم الايام مصر والقَيوم لجلالة القَيوم وكثرة عمارتها
وبها القمح الموصوف وبها يعمل الخَيْش^ه ومدينة القَيْس وبها
تعمل الثياب القيسية والاكسية الصوف الجيد ومدينة البهنسا
وبها تعمل الستور البهنسية ومدينة اَهناس وبها تعمل الاكسية
f. 65 r. وبها شَجَر اللَّبَخ ومدينة طَحا وبها القمح الموصوف والكيزان
التي يسميها اهل مصر البواقيل وانصنا وهى مدينة قديمة
يقال ان سَحرَة فرعون كانوا منها وان بها بقية من السَحر
وهى فى الجانب الشرقى من النيل ومدينة الأَشْمُونَيْن وبها
فرهة الخيل والدواب والبغال وهى من مدن مصر العظام ومدينة
أُسْبُوْط وهى من عظام مدن الصعيد بها يعمل الفرش القُرْمَز^ه
الذى يشبه الارمنى وقهقوة^(٢) وبها مدينة قديمة يقال لها بُوْتِيَج
ومدينة يقال لها بَشْمُور^f وبها القمح اليوسفى الماجزع^(٣) ومدينة

a) Cod. sine vocalibus ; sed vid. *Z. G.* IV, p. 31 et 404, et *Al-Mosf.* p. 7, 7 a f. b) Cod. الحمس. c) Cod. سحر اللبخ. d) Cod.

e) Sic Cod. ; *Z. G.* قَهْقُوة. f) Cod. بسمور et de-
inde الماكرع.

اعمال الشام ثم الى موضع يقال له الشَّجَرَتَيْنِ^ه وهى اول حد مصر ثم الى العريش وهى اول مسالنج مصر واعمالها ويسكنه العريش قوم من جدّام وغيرهم وهى قرية على ساحل البحر ومن العريش الى قرية يقال لها البقارة^د ومنها الى قرية يقال لها الورادة فى جبال من رمال ثم الى القرماء وهى اول مدن مصر وبها اخلاط من الناس وبينها وبين البحر الاخصر ثلثة اميال ومن القرماء الى قرية يقال لها جرّجبر مرحلة ومنها الى قرية يقال لها فاقوس مرحلة ومنها الى قرية يقال لها غيفة ثم الفسطاط وكانت الفسطاط تعرف بباب اليبون^ه وهو الموضع المعروف بالقصر فلما افتتح عمرو بن العاص باب اليبون فى خلافة عمر بن الخطاب سنة عشرين اختطت قبائل العرب حول فسطاط عمرو بن العاص فسميت الفسطاط لهذا ثم اتسعوا فى البلاد فاخذوا على النيل واخذت قبائل العرب فى المواضع المنسوبة الى كدّ قبيلة وبنو عمرو بن العاص مساجد جامعها ودار امارتها المعروفة بدار الرمل وجعل الاسواق محيطة بالمسجد الجامع فى الجانب الشرقى من النيل وجعل لكّد قبيلة محرساً وعريقاً وابتنى حصن الجيزة فى الجانب الغربى من النيل وجعله مسلحة للمسلمين واسكنه قوماً وكتب الى عمر بن الخطاب بذلك فكتب اليه لا تجعل

ا) Cod. ويسكر. b) Cod. الشجرة. L. G. scribit in v. السحرتين.

c) Voci على inscribitur صح, quae vox spectat notam marg., ubi ex autographo من scribitur. Ibi enim exstat من اصل (sie). d) Cod.

بابلينون. L. G. scribit. Cod. e) L. G. scribit. البقارة; sed vid. L. G. IV, p. 355.

ه) Conf. Arnold Chrest. Ar. I, p. 126, 6. hic et deinde. باب النون

f) Sic ab altera manu emendatur lectio Cod. البلاد.

صباحًا ثم حَرَّقَ هـ واهل هذه المدينة قوم من السامرة وبافا
وهى على ساحل البحر اليها ينفر اهل الرملة وكورة بيت
جَبْرِين وهى مدينة قديمة واهلها قوم من جُدَام وبها البَاحِيرة
المَيْتَة التى تاخرج الحُمرة وهى المُوَمِيا ومدينة عَسْقَلان على
ساحل البحر ومدينة غَزَّة على ساحل البحر وهى راس الاقليم
الثالث وبها قبر هاشم بن عبد مناف واهل جند فلسطين
اخلاط من العرب من لَحْم وجُدَام وعاملة وكندة وقيس
وكنانة، افتتحت ارض فلسطين سنة ست عشرة بعد طول
محاصرة حتى خرج عمر بن الخطاب فصالح اهل كورة ايلياء
وهى بيت المقدس وقالوا لا نصالح الا الخليفة فسار اليهم حتى
صالحهم وافتتحت اكثر كور فلسطين خلا قيسارية فخلّف
عليها ابو عبيدة بن الجراح مَعُوية بن ابي سفيان فافتتحتها سنة
ثمان عشرة، ومبلغ خراج جند فلسطين مع ما صار فى الصياع
يبلغ ثلثمائة الف دينار هـ وَمَنْ اراد ان يسلك من الشام على
فلسطين الى مكة سلك جبالاً حَشِنَةً حَزْنَةً حتى يصير الى
اَيْلَة ثم الى مَدِينٍ ثم يستمر به الطريق مع اهل مصر والمغرب هـ

مَصْر وكورها

وَمَنْ خرج من فلسطين مغربًا يريد مصر خرج من الرملة الى
مدينة يَبْنَا ثم الى مدينة عَسْقَلان وهى على ساحل البحر ثم الى
مدينة غَزَّة وهى على ساحل البحر، ايضا ثم الى رَفَج وهى اخر

a) Cod. et حرقى اعد. b) Cod. حربه. c) In marg.
probatur lectio الساحل, sed tam delendum البحر.

العاص من قبل ابي عبيدة بن الجراح سنة أربع عشرة وخراج
جند الاردن يبلغ سوى الصبيح مائة الف دينار

جند فلسطين

f. 63 r.

ومن جند الاردن الى جند فلسطين ثلث مراحل ومدينة
فلسطين القديمة كانت مدينة يقال لها لُد فلما ولى سليمان
ابن عبد الملك الخلافة ابنتى مدينة الرملة وخرَّب مدينة لُد
ونقل اهل لُد الى الرملة وهى مدينة فلسطين ولها نهر صغير منه
شرب اهلها ونهر ابي فطرس منها على اثنى عشر ميلاً وشرب اهل
الرملة ايضا من ماء الابر ومن صهاريج يجرى فيها ماء المطر واهل
المدينة اخلاط من الناس من العرب والعجم ونمَّتها سامرة،
ولفلسطين من الكور كورة ايلياء وهى بيت المقدس وبها اثار
الانبياء عليهم السلام وكورة لُد ومدينتها قائمة بحالها الا
انها خراب وعمواس ونابلس وهى مدينة قديمة فيها الجبلان
المقدسان وتحت المدينة مدينة منقورة فى حاجر وبها اخلاط من
العرب والعجم والسامرة وسبسطية وهى مضافة الى نابلس
وقيسارية وهى مدينة على ساحل البحر كانت من امنع مدن
فلسطين وهى اخر ما افتتخ من مدن البلد افتتحها معوية بن
ابى سفيان فى خلافة عمر بن الخطاب ويبناه وهى مدينة
قديمة على قلعة وهى التى يروى ان أسامة بن زيد قال امرنى
رسول الله صلى الله عليه وسلم لمتا وجهنى فقال أعد على يبننا

f. 63 v.

a) Cod. وخرَّب ; conf. Abū'l-Fed. p. ٢٤١, 4. Post verba لُد مدينة
sequitur in Cod. literis maiuseculis الرملة. b) In Cod. وهى deest.

c) In Cod. ايضا deest. d) Cod. وبننا ; sed vid. L. G., ubi يبننى.

الفرس نقلهم اليها معوية بن ابي سفيان ، وكذل كورة دمشق
افتتحها ابو عبيدة بن الجراح فى خلافة عمر بن الخطاب سنة
اربع عشرة ، وخراج دمشق سوى الصياع يبلغ ثلثمائة الف دينار

جند الأردن

f. 62 v.

ومن مدينة دمشق الى جند الأردن اربع مراحل اولها جاسم^{هـ}
من عمل دمشق وحسفين^{هـ} من عمل دمشق وفيق ذات
العقبة المذكورة ومنها الى مدينة طبرية وهى مدينة الأردن
وهى فى سفلى جبل على بحيرة جليلة يخرج منها نهر الأردن
المشهور وفى مدينة طبرية مياه تنبع حارة تفور فى الصيف والشتاء
ولا تنقطع فتدخل المياه الحارة الى حماماتهم ولا يحتاجون
لها الى وقود واهل مدينة طبرية قوم من الأشعريين هم الغالبون
عليها ولجند الأردن من الكور صور وهى مدينة السواحل وبها
دار الصناعة ومنها تخرج مراكب السلطان لغزو الروم وهى
حصينة جليلة واهلها اخلاط من الناس ومدينة عكا وهى من
السواحل وقُدس وهى من اجل كورة وتينين^{هـ} وقحل
وجرش^{هـ} والسواد واهل هذه الكور اخلاط من العرب والعجم
افتتحت كور الأردن فى خلافة عمر بن الخطاب افتتحها ابو
عبيدة بن الجراح خلا مدينة طبرية فان اهلها صالحوه وغيرها
من كور جند الأردن افتتحها خلد بن الوليد وعمرو بن

^{هـ} Vid. *Z. G.* in v. Cod. جاسم .

^{هـ} Vid. *Z. G.* in v. Cod.

وحسفن .

^{هـ} in marg. ab aliâ manu additur. الساحلية

^{هـ} Cod. ونلس وقحل وحرس . De تينين vid. *Z. G.* in v., et IV ,
p. 459 et seq. De جرش ibid. V , p. 54.

وهاتان المدينتان ارض البلقاء واهلها قوم من قيس وبها جماعة
من قريش والجبّال^٥ ومدينتها عَرْنَدَل واهلها قوم من غسان ومن
بَلْقَيْن وغيرهم وَمَآبُ^٥ وَزَعْر واهلها اخلاط من الناس وبها القرية f. 62 r.
المعروفة بِمَوْتَةَ التي قتل فيها جعفر بن ابي طالب وزيد بن
حارثة وعبد الله بن رَاحَةَ والشرارة ومدينتها اَدْرَج واهلها موالي
بنى هاشم وبها الحُمَيْمَة منازل علي بن عبد الله بن العباس
ابن عبد المطلب وولده^٥ والجَوْلان ومدينتها بانياس واهلها قوم
من قيس اكثرهم بنو مَرَّة وبها نفر من اهل اليمن وجبل
سَنِير^(?) واهلها بنو صَبَّة وبها قوم من كلب وَبَعْبَك واهلها
قوم من الفرس وفي اطرافها قوم من اليمن وجبل الكَلِيل^٥
واهلها قوم من عاملة ولُبْنان صَيِّدَاء وبها قوم من قريش ومن
اليمن ولجند دمشق من الكور على الساحل كورة عِرْقَة ولها
مدينة قديمة فيها قوم من الفرس وثاقلية^(?) وبها قوم من ربيعة
من بنى حنيفة ومدينة اطرابلس واهلها قوم من الفرس كان
مَعْوِيَة بن ابي سفيان نقلهم اليها ولهم ميناء عاجيب يحتمل الف
مركب وَجَبِيل وصيِّدَاء وببيروت واهل هذه الكور كلُّها قوم من

nus in marg. post والظاهر و inserendum esse indicavit اللفظ (sic), et
deinde bene correxit ومدينتها in مدينته, quia ad اقليم refertur. Al-
Belqā etiam dici الظاهر (seil. الاقليم), regio externa, quia Damasco magis
remota erat, alibi non notatum vidi. e) Sic a primā manu; altera manus
praefert alteram formam اريحا.

a) Cod. وحمال, cui altera manus recte addidit Articulum. b) Sic Al-Bekri
et Abū'l-Fedā; L. G. vero مآب. Cod. وماب. c) Cod. وحمل سر.

d) Cod. وجبل الكليل. e) Cod. sine و et ي. Vid. L. G.

IV, p. 521.

ثم الى مدينة دمشق ومدينة دمشق مدينة جلييلة قديمة وهى مدينة الشام فى الجاهلية والاسلام وليس لها نظير فى جميع اجناد الشام فى كثرة انهارها وعمارتها ونهرها الاعظم يقال له بَرْدَا افتتحت مدينة دمشق فى خلافة عمر بن الخطاب سنة ٧٠٦ f. 61 اربع عشرة افتتحها ابو عبيدة بن الجراح من باب لها يقال له باب الجايبة صلحا بعد حصار سنة ودخل خلد بن الوليد من باب لها يقال له باب الشرقى بغير صلح فاجاز ابو عبيدة الصلح فى جميعها وكتبوا الى عمر بن الخطاب فاجاز ما عمل به ابو عبيدة ، وكانت دمشق منازل ملوك غسان وبها اثار لآل جفنة ، وغلب على مدينة دمشق اهل اليمن وبها قوم من قيس ومنازل بنى امية وقصورهم اكثر منازلها وبها خضراء معوية وهى دار الامارة ومسجدها الذى ليس فى الاسلام احسن منه بالرخام والذهب بناه الوليد بن عبد الملك بن مروان فى خلافته ، ولجند دمشق من الكور الغوطة واهلها غسان وبطون من قيس وبها قوم من ربيعة وحواران ومدينتها بصرى واهلها قوم من قيس من بنى مرة خلا السويداء فان بها قوم من كلب والبثنية ه ومدينتها اذراعات واهلها قوم من اليمن ، ومن قيس والظاهر اقليم البلقاء د ومدينته عمان والغور ومدينتها ربحاء

p. 654 l. 23, et *Rob. Pal.* III, 897 col. 2 l. 1 (ubi scribitur *er-Rumddy*), et de الرماضية, *QUATREMIÈRE Hist. des Sult. Maml.* I, 2, p. 5 in not. sub fin.

a) Spectatur بن عمرو مزيقيا بن عامر من ملوك غسان ، de quo vid. *Ibn Dor.* p. ٢٥٨ in f. et seq., et *CAUSSIN Essai* I, 215, II, 202, 211, 213 et 670. Cod. b) وغلب pro والأغلب et اثار لآل حفنة. Cod. c) Cod. والبيثية. d) Cod. ومدينتها ، والظاهر ، sed altera ma-

ومدينة كَفَرطَاب والاطميم^٥ وهى مدينة قديمة واهلها قوم من اليمين^٦ من سائر البطون واكثرهم كندة وعلى ساحل البحر من جند حمص اربع مدن مدينة اللاذقية واهلها قوم من اليمين^٦ f. 61 r. من سَلِيح وَزَيْيد وَهَمْدَان وَيَحْصُبْ وَغَيْرِهِمْ ومدينة جَبَلَة واهلها همدان وبها قوم من قيس ومن اباد ومدينة بُلَيْيَاس^٧ واهلها اخلاط ومدينة انظرطوس^٨ واهلها قوم من كندة^٩ وخراج حمص للقانون^{١٠} القايم يبلغ سوى الصبياع مائتى الف وعشرين الف دينار^{١١}

جند دمشق

ومن حمص الى مدينة دمشق اربع مراحل فالمرحلة الاولى جُوسِيَّة وهى من حمص والثانية قارار^{١٢} وهى اول عمل جند دمشق والثالثة القُطَيْفَة^(١٣) وبها منازل لهشام بن عبد الملك بن مروان ومنها الى مدينة دمشق وَمَنْ سَلَكَ مِنْ حِمص عَلَى طَرِيقِ البَرِيدِ اخذ من جوسية الى البقاع ثم الى مدينة بَعْلَبَكْ وهى احدى مدن الشام الجبلية وبها بنيان عاقيب بالحجارة وبها عين عاقبية يخرج منها نهر عظيم وداخل المدينة الاجنة والبساتين ومن مدينة بعلبك الى عقبة الرمان^(١٤)

a) Sic in Cod. Abū'l-Fed; p. ٣٣٣, 11 loquitur de اطميم.

b) Cod. يمين. c) Vid. L. G. IV, p. 375. Cod. بلناس. d) Sic

Cod. distincte, pro انظرطوس. e) Cod. القانون; quod in margine

ab alterâ manu explicatur per حَكْبَل; i. e. بَكْبَل. f) Cod. قارا; vulgo

سَرِبَة. g) Cod. القطيعة; sed conf. L. G. et Al-Mošt. in v. قطيعة.

h) Cod. عقبة الرمان; locum alibi non inveni allatum. Fortasse leg.

الرمانى, de quo loco conf. ROBINSON *Neue Bibl. Forsch. in Pal.*,

بَهْرَاءَ وَتَنْوُخَ ثُمَّ مِنْ مَدِينَةِ حِمَاةٍ إِلَى مَدِينَةِ الرَّسْتَنِ ثُمَّ إِلَى مَدِينَةِ حِمَصٍ وَمَدِينَةِ حِمَصٍ مِنْ أَوْسَعِ مَدِينِ الشَّامِ وَلَهَا نَهْرٌ عَظِيمٌ مِنْهُ شَرِبَ أَهْلُهَا وَأَهْلُ حِمَصٍ جَمِيعًا قَوْمٌ مِنْ طَى وَكَنْدَةَ وَحَمِيرَ وَكَلْبَ وَهَمْدَانَ وَغَيْرَهُمْ مِنْ بَطُونِ الْيَمَنِ افْتَتَحَهَا أَبُو عُبَيْدَةَ بْنُ f.60v. الْجَرَّاحِ سَنَةَ سِتِّ عَشْرَةَ صَلَاحًا وَانْتَقَضَتْ بَعْدَ الْفَتْحِ فَصَالِحُ أَهْلِهَا ثَانِيَةٌ وَيَحْمَصُ أَقَالِيمٌ مِنْهَا الْبَمَّةُ (٦) b) وَأَهْلُهَا كَلْبُ وَالرَّسْتَنِ وَحِمَاةٌ وَصَوْرَانٌ وَبِهِ قَوْمٌ مِنْ أَيَادٍ وَسَلْمِيَّةٌ وَهِيَ مَدِينَةٌ فِي الْبَرِيَّةِ كَانَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ صَالِحِ بْنِ عَلِيٍّ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ، ابْنُ عَبْدِ الْمُطَّلَبِ ابْتَنَاهَا وَاجْرَى إِلَيْهَا نَهْرًا وَاسْتَنْبَطَ أَرْضَهَا حَتَّى زَرَعَ فِيهَا الزَّعْفَرَانَ وَأَهْلُهَا مِنْ وَلَدِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ صَالِحِ الْهَاشِمِيِّ وَمَوَالِيهِمْ وَأَخْلَاطٌ مِنَ النَّاسِ تَجَارَ وَزَّرَاعِيْنَ وَتَدْمُرُ وَهِيَ مَدِينَةٌ قَدِيمَةٌ عَاجِبِيَّةُ الْبِنَاءِ يُقَالُ لِكَثْرَةِ مَا فِيهَا مِنْ عَاجَائِبِ الْأَنْبَاءِ أَنْ سَلِيمَانَ بْنَ دَاوُدَ النَّبِيَّ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ بَنَاهَا وَأَهْلُهَا كَلْبٌ وَتَدْمُرُ وَهِيَ مَسَاكِينُ أَيَادٍ وَكَانَ ابْنُ أَبِي دَوَادٍ بَنَاهَا مَثْرَلًا وَمَعْرَةَ النِّعْمَانَ مَدِينَةٌ قَدِيمَةٌ خَرَابٌ وَأَهْلُهَا تَنْوُخٌ وَالْبَارَةَ وَأَهْلُهَا بَهْرَاءُ وَمَدِينَةٌ فَامِيَّةٌ وَهِيَ مَدِينَةٌ رَمِيَّةٌ قَدِيمَةٌ خَرَابٌ عَلَى بَحِيرَةٍ عَظِيمَةٍ وَأَهْلُهَا عُدْرَةٌ وَبَهْرَاءُ وَمَدِينَةٌ شَيْزَرٌ وَأَهْلُهَا قَوْمٌ مِنْ كَنْدَةَ

b) Cod. *Perro pro بهراء ibi بهراء*. Intelligitur tribus *بهراء* بن عمرو، de qua vid. Ibn Dor. p. ٣٣١, 7, et Wüstenf. Reg. p. 104.

a) Cod. *ثم*. b) Conf. Hebr. *תדמור*. Locum alibi non inveni. In Cod. *السمه*.
 وهي مدينة على نهر *ثم* *Post* deinde ex superioribus male repetuntur *عظيم* *وأهلها بهراء وتنوخ*. c) Sic Cod. et Abū'l-Fed. p. ٣٩٥ (ubi hic locus citatur) *العباس*, ut Noster v. e. scripsit p. ٥٠, 4 et f. 62 r., 4; sed conf. p. ٥٩ n. g.

الشمال تشرع على نهين لها احدهما نهر يعرف بنهر ابن عمر
وهو نهره

f. 60 r. وَحَرْشَنَةُ ٥ خمسمائة فارس وسُلوقِيَّةُ خمسمائة فارس وتَرَاقِيَّةُ (٦) ٤ خمسة
الف فارس وَمَقْدُونِيَّةُ ٥ ثلثة الف فارس فجميع جيش بلاد الروم
من الجند الموطّف على الرساتيف والقرى اربعون ألف فارس
وليس فيهم مرتزق وانما هم حينئذ يوظف على كل ناحية رجال
يخرجون مع بطريقها فى وقت الحرب ، وقد ذكرنا اخبار
بلاد الروم ورجالها ومدنها وحصونها وموانئها وجبالها وشعابها
واوديتها وبحيراتها ومواضع الغارات ٤ عليها فى كتاب غير هذا
فهذه المسالك الى الثغور وما اتصل بها ، ومن اراد ان يسلك
من حلب الطريق الاعظم الى المغرب خرج من حلب الى مدينة
قَنْسَرِينَ ثم الى الموضع الذى يقال له تَلّ مَثَس ٤ وهو اول عمل
جند حمص ٥

جند حمص

ثم منها الى مدينة حماة وهى مدينة قديمة على نهر يقال
له الأرنط ٥ واهل هذه المدينة قوم من اليمن وغلب ٥ عليهم

a) Folia decem sequentia in Codice desunt, ita ut الكُرَّاسَةُ السَّابِعَةُ النُّنْجَةُ
nunc desit. De parte, quâ caeremus, iam egit Doct. DE GOLTZ in *Descriptione*
Al-Magribi; p. 9. b) Cod. وحَرْشَنَةُ. c) *Thracia*? Cod. وِزْرَاقِيَّةُ. Deinde
ibi additur خمس مائة, quod altera manus delendum esse recte observavit.

d) Sic *L. G.* Cod. ومَقْدُونِيَّةُ; *Abū'l-Fedā'*, p. ٣٣٣. e) Cod.
مَقْدُونِيَّةُ. f) Cod. hīc et deinde (p. ١١٦, 14) مَقْدُونِيَّةُ. g) Sic quoque
al-aznd scripsit *Abū'l-Fedā'*, p. ٤. et ٤٩, et *L. G.* I, ٣٢٠, 12; in voce vero exstat

وبها كان يزيد بن عمر بن هبيرة الفزاري انهزم من اصحاب
 قحطبة وتحصن فيها حتى اعطى الامان وسكن هاتين المدينتين
 ف. 59 v. اخلاط من العرب والعجم ومن كان من الدهاقين فمزله
 بالمدينة الشرقية وهي مدينة كسكر وخراجها داخل في خراج
 طساسيج السواد واما سميت واسط لان منها الى البصرة خمسين
 والى الكوفة خمسين والى الاهواز خمسين فرسحا والى بغداد
 خمسين فرسحا فلذلك سميت واسط ويتصل بها النهروان^a وبه
 يصنع الفرش الذي يعمل منه الارمني ثم يحمل الى ارمينية
 فيغزل وينسج ثم الى عبداسي^b ثم الى المذار وهي مدينة
 ميسان ومدينة المذار على دجلة ايضا ومما يلي المذار
 كورة ابرقبا^c ومدينة^d يقال لها قسي ومن واسط الى
 البصرة في البطائح واما سميت البطائح لانه تجتمع فيها عدة
 مياه ثم يصير من البطائح في دجلة العوراء ثم يصير الى
 البصرة فترسى في شط نهر ابن عمر^e البصرة والبصرة
 كانت مدينة الدنيا ومعادن تجارتها واموالها وهي مدينة
 مستطيلة تكون مساحتها على اصل الخطة التي اختطت عليها
 في وقت افتتاحها في ولاية عمر بن الخطاب في سنة سبع عشرة
 فرسخين في فرسخ فالباطنة منها وهي الجانب الذي يلقى

a) Vid. *L. G.* in v. Cod. بهران. b) Sic Cod. In *L. G.* عبدسي.

c) Cod. ايضا post Cod. المذار; alia manus rescripsit العرات.

d) Cod. ابرقبا ذو المدينة. e) مما يلي المذار وكورة

ف. 59 v. De ابرقبا: ابرقيا ذو المدينة. d) Cod. مما يلي المذار وكورة
 vid. *L. G.* I, 14, 19 et IV, p. 20. De قسي vid. *ibid.* in v. فسا.
 Cod. دسي.

دير العاقول وهى مدينة النهروان الاوسط وبها قوم من دهاقين اشراف
ثم جَرَجْرَايا وهى مدينة النهروان الاسفل وهى ديار اشراف الفرس
ومنها رجاء بن ابى الصتحاك واحمد بن التخصيب ثم النعمانية
f. 59 r: وهى مدينة الراب الاعلا ويقرب منها منازل آل نُوبَاحَتَ وفى مدينة
النعمانية دير هَزِقْلَه الذى يعالج فيه المَجانين ثم جَبَلَه وهى
مدينة قديمة عامرة ثم بادَرايا وهى منزل اشراف العجم قديمة
ثم المبارك نهر قديم وبعد النعمانية من الجانب الغربى من
دجلة القرية المعروفة بنُعْماباذء وهى فرضة ينتقل منها من دجلة
الى التَّيْلُ ثم نهر سَابِسٌ وهو فى الجانب الغربى وهو بازاء
المبارك لان مدينة المبارك من الجانب الشرقى منها يسلك
الى طَسُوَجِي مادَرايا وبَاكُسايا ثم قناطر التَّخِيْزُرَان من
الجانب الشرقى ثم فَم الصَّلْح وبه منازل الحسن بن سهل والى
هذا الموضع صار المامون لما زار الحسن بن سهل وابتنى بابنته
بُوران ثم واسط وهى مدينتان على جانبى دجلة فالمدينة
القديمة فى الجانب الشرقى من دجلة وابتنى الكجّاج مدينة
فى الجانب الغربى وجعل بينهما جسراً بالسفن وبنا الكجّاج
قصره بهذه المدينة الغربية والقبّة الخضراء التى يقال لها خضراء
واسط والمسجد الجامع وعليها السور نزلتها الولاة بعد الكجّاج

a) Cod. الاشراف , et supra post قوم omisit b) Cod. دبر هرقل

c) Cod. حبل d) Vid. L. G. in v. Alia manus in margine apposuit

في صوابه مادرايا; de quo loco infra agitur: e) Vid. L. G. in v. In

Cod. تمعداناد f) Cod. المبل g) Vid. L. G. in v. In Cod.

وهو pro duplici وهى et deinde نهر سانس h) Vid. Abū'l-Fed;

p. ١٩٥; L. G. in voce مادرايا

دجلة او الغربى فى قرى عظام فيها ديار الفرس حتى يصير الى المدائن وهى على سبعة فراسخ من بغداد والمدائن دار ملوك الفرس وكان اول من نزلها انوشروان وهى عدّة مدن فى جانبى دجلة فالجانب الشرقى فيه المدينة التى يقال لها العتيقة وفيها القصر الابيض القديم الذى لا يدرون من بناه وفيها .

f. 58 r. المسجد الجامع الذى بناه المسلمون لما افتتحت وفى الجانب الشرقى ايضا المدينة التى يقال لها أسبائبره وفيها ايوان كبرى العظيم الذى ليس للفرس مثله ارتفاع سمكه ثمانون ذراعاً وبين المدينتين مقدار ميل وفى هذه المدينة كان ينزل سلمان الفارسى وحديفة بن اليمان وبها قبراها ثم تلى هاتين المدينتين مدينة يقال لها الرومية التى يقال ان الروم بنتها لما غلبت على ملك فارسىة وبها كان امير المومنين المنصور لما قتل ابا مسلم وما بين هذه المدن الثلاث بتقارب ميلان او ثلاثة اميال وفى الجانب الغربى من دجلة مدينة يقال لها بهرسيره ثم ساباط المدائن على فرسخ من بهرسير فما كان من جانب دجلة الشرقى فشربه من دجلة وما كان من جانب دجلة الغربى فشربه من الفرات تاتى من نهر يقال له نهر الملك ياخذ من الفرات افتتحت هذه المدائن كلها سنة اربع عشرة افتتحتها سعد بن ابى وقاص ومن المدائن الى واسط خمس مراحل اولها

a) *Vidd. L. G. IV, p. 96. In Cod. اسبائبر.* b) *Cod. فارس. Deinde post ab alterà manu كان additum est.* c) *Cod. بنفارب, et deinde والميلان والثلاثة الاميال, quibus verbis in margine ab alterà manu nota ٣ est apposita.* d) *Cod. نهر سبر, et deinde سمر; sed vid. L. G. IV, p. 410 et seq.*

تسمية مَنْ يسكن كل بلد من قبائل العرب باليمن

بيش^ه أهلها الأزدي وبها قوم من بنى كنانة والخصوف^ه
 والساعد أهلها * خالد وحكم^ه والكدراء والمهجم أهلها عك^ه
 والحصيب^ه أهلها زييد والأشعريون وخمس^ه وهي مدينة الركب f. 58 r.
 وبنى مخييل^ه (؟) وحوص^ه مدينة المعافر والجند مدينة شرعب
 ومدينة جيشان لحميم^ه وتبالة لخنعم^ه ونجران لبنى الحرث
 ابن كعب وصادة^ه لخلولان^ه وشرعب ومداعة^ه والحاجر بلاد
 كندة^ه ٥

الربع الثالث الحربي وهو ربع الشمال

قد ذكرنا اليمن وهو ربع القبلة فلندكر الان ربع الحربي
 وهو ربع الشمال وما فيه من المدائن والكور، مَنْ اراد من
 بغداد الى المدائن وما والاها مما على حافتى دجلة من المدن
 والطساسيج وواسط والبصرة والابلة واليمامة والبحرين وعمان والسند
 والهند خرج من بغداد فسلك اى الجانبين أحب الشرقى من

a) Cod. بيمس. b) Vid. *L. G.* in v. Cod. والخصوف. c) Cod.
 حاوكم. d) Vid. *L. G.* in v.; Cod. والحصيب. e) Sic Cod. Locum
 alibi non vidi allatum f) De بنو مخييل vid. supra, p. ١٠٥, n. a. No-
 men حوص fortasse idem est quod scribitur in *L. G.* حوث, de quo vid.
Wüstenf. Reg., p. 240 in v. *Háth ben el-Sabí*. In Cod. porro scriptum
 est المعافر. g) In marg. recte ab aliâ manu: صوابه صعدة. h) Sic Cod.
 Sequitur والحاجر, de quo loco vid. *Abū'l-Fed.* p. ٩٧, et *L. G.* I, ٢٨١, 1 et 2.

مَحْجِيلٌ ^{هـ} وَلَحْجٌ وَأَبِينٌ وَبَيْنَ الْوَادِيَيْنِ ^و وَالْأَهْلَانِ وَحَضْرَمَوْتُ وَمَقْرًا
 وَحَيْسٌ ^ز وَفَوْسٌ ^ح وَالْحَكْلِيَيْنِ ^د وَعَنْسٌ وَبَنِي عَامِرٍ وَبَادَانَ وَجُبْلَانَ ^{هـ}
 وَوَدَى جُرَّةَ وَخَوْلَانَ السَّرْوِ وَالذَّيْنَةَ ^ز وَكُبَيْبَةَ وَتَبَالَةَ
 وَلَيْبِينَ مِنَ الْجَزَائِرِ ^ز وَيَلَعٌ وَهِيَ حِيَالُ الْمُنْدَبِ ^و ثُمَّ ذَهْلَكَ
 وَهِيَ حِيَالُ غَلْفَقَةَ وَهِيَ جَزِيرَةُ النَّجَاشِيِّ وَرَحْسُوا ^ز وَهِيَ حِيَالُ
 الدَّهْلَكِ وَبِاضِعٌ ^{هـ} وَهِيَ حِيَالُ عَثْرٍ ^ز وَهِيَ سَاحِلُ ثَنِينٍ ^ز بِلَادِ
 كِنَانَةَ ^{هـ} وَأَمَّا سَوَاحِلُهَا فَعَدَنٌ وَهِيَ سَاحِلُ صَنْعَاءَ وَبِهَا
 مَرْفَأُ مَرَكَبِ الصَّيْنِ وَشَلَاهُطٌ ^ز وَالْمُنْدَبِ وَغَلْفَقَةَ وَالْحَرْدَةَ
 وَالشَّرْجَةَ وَهِيَ شَرْجَةُ الْقُرَيْصِ وَعَثْرٌ وَالْحَسَنَةُ ^ز وَالسَّرِيْنِ
 وَجُدَّةٌ ^{هـ}

- a) Vid. Ibn Dor. p. 193, 5. In Cod. مكيد وبنى مكيد، et sic infra p. 1.6, 5.
 b) Cod. الوس الوارس; sed vid. L. G. in v. الواديين. De مقرا vid.
 L. G. III, 5v, 4, et 1333, 3. c) Vid. L. G. in v.; Cod. وحيس. Pro
 sequenti فوس fortasse legendum est فُوصٌ، ut exstat in L. G. II, 399, 6,
 sive فُوصٌ، ut Az-Zamakšarī (p. 133 in f.) scripsit. d) Cod. والحعليين،
 sed vid. L. G. in v. حقل. e) Cod. وبادان وخيلان. De جبيلان vid.
 L. G. in v., et III, 5v, 1. In Cod. sequitur وودى حره; sed vid. L. G.
 III, 5v, 9. f) Cod. والدمية; sed vid. Al-Mošt. in v. Sequitur
 in Cod. وسماله ووكسه; sed vid. L. G. in v. g) Cod. a primâ manu
 المندل، ab alterâ المنذب. h) Cod. وباضع; vid. L. G. in v. et IV,
 p. 242 in f. Pro عثر in Cod. hic et deinde legitur عمر، et pro ثنينين (de quo
 loco vid. L. G. IV, p. 536) in Cod. exstat تسمر. i) Cod. وسلاهط; vid.
 tamen L. G. in v.; pro الشرجة et القرية in Cod. السرحه et
 سرحه العريص; in L. G. قريظ. De الحسنة conf. L. G. I, 3.3, 11,
 et Al-Mošt. 1334, 13. Cod. الحسنة.

ثم مُلْكَة (?) *a* ثم المَهْجَم ثم الغارة *b* ثم المروءة ثم سَوْدَان ثم صَنْعَاء
وهي المدينة العظمى التي ينزلها الولاة واشراف العرب وللبين
اربعة وثمنون مَخْلَقًا وهي شبيهة بالكور والمدن واسماؤها
اليَحْمِس *d* وَيَكْلَا (?) *e* وَدِمَار وَطَمُوَا (?) وَعَبِيَان (?) وَطَمَام وهمل (?) وَقُدَم
وَخَيْوَان وَسَحْوَان *g* وَرَبِيحَان وَجُرَش وَصَعْدَة وَالْأَخْرُوج *h* وَمَجْنَح
وَخَرَاز *i* وَهَوَزَن *k* وَقِفَاعَة وَالسُوَيْرَة وَالخَزْر وَمَأْرَب وَخَصُور وَرَبِيحَان
£. 57 v. وَجَيْشَانُ وَالنِّهْم وَيَيْش *l* وَضَنْكَان وَقُنُونَا وَبِنَة (?) وَرَنْيَة (?) وَالْعَرْش *m* من
جَارَان وَالْخَفُوف (?) *n* وَالسَاعِدَة وَمُلْكَة (?) وهي مَوْر وَالْمَهْجَرَة وَالكَدْرَاء
وهي سَهَام وَالْمَغْفَر وهي نُوَال وَرَسْم *p* وَرَمَع *p* وَالرَّكْب وَبَنِي

m) Cod. حاران; sed vid. *L. G.* in v. *n*) Hic locus non videtur dif-

ferre a سَلْعَان in *L. G.* in v. *a*) Cod. ملكه; sed vid. *L. G.* in v.

b) Cod. العارة; sed vid. *L. G.* II, ٣٩٩ n. 3. *c*) Vid. *L. G.* II, ٣٩, 6.

d) Cod. السحمس; sed vid. *L. G.* in v. ييكبس. *e*) Vid. *L. G.* in v.

يكلى. Cod. ويكلا. *f*) Vid. *L. G.* in v. Cod. ووعمان. De طمام vid. *L. G.*

g) Sic Cod.; locum vero سَحْوَان in Jemen non inveni, et سَجْوَان

L. G. hic in censum venire nequit. Fortasse spectatur سُكُول *h*) Cod.

والاخروج; sed vid. *L. G.* IV, p. 59. *i*) Vid. *L. G.* in v. Cod.

وماصح وحرار. *k*) Cod. وهزور; sed vid. *L. G.* in v., et III, p. ٥٧, 5.

Octo vocabula quae sequuntur in Cod. sine punctis sunt scripta. De

النهم vid. *L. G.* V, 82. *l*) In Cod. sine punctis; sed vid. *L. G.* in v.

Pro seq. وبنة et ورنية, Cod. وارسه et ورسف. *m*) Vid. p. ١٠٣, n. 1.

n) Cod. والكعوف, et deinde pro الساعدة, ut hoc loco, infra fol. 57 v.

in f., et *L. G.* in v., الساعد. Pro seq. وملكة, Cod. وملكه. *o*) Sex

nomina a مور inde sine punctis in Cod. sunt scripta. Pro ريب fortasse

زيب legendum. *p*) Sic Cod. Vulgo scribitur رَمَع.

وعسف ^(?) a معدن ذهب ونمس ^b والسريين والحسننة ^c وعيو
 وجدة وهي ساحل البحر ورهاط ونخللة وذات عرق وقرن ^d
 وعسفان وممر الظهران والجحفة، وحول مكة من قبائل العرب
 من قيس بنو عقييل وبنو هلال وبنو نمير وبنو قصم ومن كنانة
 غفار ودوس وبنو ليث وخزاعة وختعم وحكم ^e والازن، ولمكة عيون
 كثيرة بها اموال الناس بممر الظهران وعرفة ورهاط وتثليث وبها
 معدن ذهت يقشم ^(?) f وذو علف وعكاظ، وخراجها من اعشار f. 57 r.
 وصدقات والميرة تحمل اليها من مصر الى ساحلها وهو جدة ^h

ومن مكة الى اليمن

من مكة الى صنعاء احدى وعشرين مرحلة فاولها الملكان ثم
 يلملم ومنها يحرم حاج اليمن ثم الليث ثم عليب ثم قريا ثم
 قنوقا ثم بنة ^g ثم المغفر ثم صنكان ^h ثم زبيد ^(?) ثم ريمة ^(?) ⁱ
 ثم بييش ^k ثم العرش ^(?) l ثم جازان ^m ثم السرحة ثم السلعاء ⁿ

a) Sic Cod. Nomen alibi nondum inveni; neque *Usfan*, neque *Usaira*,
 hoc loco intelligi mihi videntur, quia *illud* sequitur, et mox additur h. l.
 b) Sic Cod. Utrum vero بييش, an بيشة, an alius etiam
 معدن ذهب. c) Cod. sine vo-
 calibus, sed vid. *Al-Mošt.* in v. Sequitur in Cod. والسردن. d) Cod.
 وعمر. e) Cod. ورجكم. f) Cod. بنفسم.

Intelligitur المنازل القرن، de quo vid. *L. G.* in v. (II, 4.4, 2 et
 3) et *Ibn Hišām* p. ٨٧١ in f. g) Cod. ريمة; sed vid. *L. G.* in v. بنا, et *Annot.* ad h. l. h) Cod.
 صنكان; sed vid. *L. G.* in v. i) Cod. ريدل ثم رسم زبيد et
 ريمة vid. *L. G.* k) Vid. *L. G.*; Cod. ندمس. l) Cod. العرس; sed
 vid. *L. G.* et *Al-Mošt.* in v: العرج.

De ريدل ثم رسم زبيد et
 ريمة vid. *L. G.* k) Vid. *L. G.*; Cod. ندمس. l) Cod. العرس; sed
 vid. *L. G.* et *Al-Mošt.* in v: العرج.

باب الصفا ثلثمائة ذراع واربعة اذرع وفيه من العمود الرخام اربعمائة واربعة وثمانون عمودًا طول كلّ عمود عشرة اذرع وفيه اربعمائة طاق حَنِيبَةٌ هـ وثمانية وتسعون طاقًا وثلاثة هـ وعشرون بابًا ، والمهدى امير المؤمنين بنا العَلَمَيْنِ الاخضرين اللذين بين الصفا والمروة وبين كلّ علم وصاحبه مائة واثنان عشرة ذراعًا وبين الصفا والمروة سبعمائة ذراع واربعة وخمسون ذراعًا وارتفاع سمك الكعبة ثمانية هـ وعشرون ذراعًا ومن الركن الاسود الى الركن الغربى فى الحجر الى الركن الشامى اثنان وعشرون ذراعًا ومن الركن f.56 r. الشامى الى الركن اليمانى خمسة وعشرون ذراعًا ومن الركن اليمانى الى الركن الذى فيه الحجر الاسود احدى وعشرون ذراعًا ، وشرب اهل مكة من ابار ملحة ومن القنّوات التى حفرتها ام جعفر بنت جعفر ابن امير المؤمنين المنصور فى خلافة الرشيد امير المؤمنين واجرتها من الموضع الذى يقال له المشاش هـ فى قنّوات رصاص وبينهما اثنا عشر ميلًا فشرب اهل مكة والحاجّ من بركة ام جعفر ، والطايف من مكة على مرحلتين والطايف منازل ثقيف وهى من اعمال مكة مضمومة الى عامل مكة ، ولمكة من الاعمال رُعَيْلَاءُ الْهُودَةَ (٢) ورُعَيْلَاءُ الْبِيَّاصِ (٣) وهى معادن سُلَيْمٍ وهلال وعقيل من قَيْسٍ وتبالة واهلها خَتَعَمٌ ونَجْرَانُ لبني الحارث ابن كعب كانت منازلهم فى الجاهليّة والسراة واهلها الأزد

a) Cod. حميه. b) Sic altera manus correxit pro وثمانية ، ut prima manus scripsit. c) Cod. يمانى. d) Cod. واحد. e) Cod. رعيلا الهوده ورعيلا البياص (٢) f) Cod. رعيلا الهوده ورعيلا البياص (٣) ; sed vid. *L. G.* in v. Alibi de his locis nullam vidi mentionem.

وشعب الجُبَيْرِيِّين ^e وشعب الجَزَارِيِّين ^f وشعب زُقَافِ النار ^e
 وشعب جبل تُفَاحَةَ ^d وشعب الحَاجَّاجِ وشعب العَطَّارِينَ وشعب
 جِيَادِ الكَبِيرِ وشعب جِيَادِ الصَّغِيرِ وشعب الشُّفَرِ وشعب ثَوْرٍ ^{f. 56 r.}
 وَكَبَا عَنقُودٍ ^{(?) g} وشعب بَرْنَى ^{(?) h} وشعب عَلَى وشعب ثَنِيَّةِ
 المَدَنِيِّينَ؛ وشعب الحَمَامِ، والمسجد الحرام من جِيَادِ
 وَقَعِيْقَعَانَ وَأَخْرُ مَنْ بَنَا المسجدَ الحرامَ وَزَادَ فِيهِ وَوَسَّعَهُ حَتَّى
 صَارَتِ الكَعْبَةُ فِي وَسْطِهِ المَهْدَى فِي سَنَةِ أَرْبَعٍ وَسْتَيْنَ وَمِائَةِ فذَرَعَ
 المسجدَ الحرامَ مَكْسَرًا مِائَةَ أَلْفِ ذِرَاعٍ وَعِشْرُونَ أَلْفَ ذِرَاعٍ وَطَوَّلَ
 المسجدَ مِنْ بَابِ بَنِي جُمَعٍ إِلَى بَابِ بَنِي هَاشِمِ الَّذِي عِنْدَ العَلَمِ
 الأَخْضَرَ أَرْبَعِمِائَةَ ذِرَاعٍ وَأَرْبَعَةَ أذْرَعٍ وَعَرَضَهُ مِنْ بَابِ النَّدْوَةِ إِلَى

خَطَّ الحِزْمِيَّةِ De. وشعب خطحرماء. ^k Cod. الخوز pro الحون et
 vid. Al-Azraqi ٣١٨, 4 et 9, ٣٢٧, 9, ٣٩٩, 9, ٤٣٨,
 الحِزْمِيِّينَ. ^a Cod. البراريس. ^l Cod. 13, ٢٥١, 2, et ٤٧٢, 6.
 Porro sequitur وشعب الحوف, quod omisi quum iam supra, p. ١٠٠, 10,
 idem locus memoretur. ^b Cod. الحِزْمِيِّينَ; sed vid. Az-Zam. ٤١; 1,
 Al-Bekri in L. G. V, 167, 7 a f., et Al-Azraqi ٣٨٨, 4 a f. et ٤٨٢, 10.

^c Cod. زُقَافِ النار; sed vid. L. G. in v. زُقَافِ النار. ^d Seqq. ad
 العَطَّارِينَ altera manus in Cod. addidit. ^e Pro جِيَادِ Cod. حِيَادِ. De
 scriptione جِيَادِ pro أَجِيَادِ vid. L. G. IV, p. 50. ^f Intelligi videtur
 mons المَعْرِ, de quo vid. p. ١٠٠ in not. e. Cod. hoe loco. ^g Cod.
 Locum alibi non allatum vidi; sed de عَنقُودِ vid. Al-
 Azraqi p. ٢٥٩, 3. ^h Cod. بَرْنَى. Locus non differre videtur a شعب
 آرْنَى, de quo conf. Al-Azraqi p. ٤٩٩, 4 a f. ⁱ Idem videtur esse
 locus atque عَقْبَةُ المَدَنِيِّينَ, de quo colle vid. p. ١٠٠; n. a. Cod. hoe loco
 بِنَمَةِ المَدَنِيِّينَ.

على ما يذهبون اليه فى المسير من السُرعة والابطاء فيدخل
الناس الى مكة من ذى طُوًى وهى اسفل مكة ومن عقبة
الْمَدَنِيِّين ^a وهو اعلا مكة ومنها دخول رسول الله صلى الله عليه
وآله وسلم، ومكة بين جبال عظام وهى اودية ذات شعنان
فاجبالها المحيطة بها ابو قُبَيْس الجبل الاعظم منه يشرق الشمس
على المسجد الحرام وَقَعِيْقَان وِفاصِح والمَحْصَب وَتَوْرَة
عند الصفا وجرأ وَتَمِير وَتَفاحه ^e والمَطابِح والغَلَف ^d
والْحَاجُونَ وَشُقْره، ولها من الشعب شعب الْحَاجُونَ. وشعب
دار مال الله وشعب البَطَّاطيين ^f وشعب فَلَف ابن الزبير ^g
وشعب ابن عامر وشعب الكَوْف (?) ^h وشعب الخوز وشعب
أداخر ⁱ وشعب خط الحِزَامِيَّة ^k وشعب الصفا وشعب الرِّزَّازِيين (?) ^l

^a) Cod. عفة المدنيس. De hoc loco eo nomine alibi non fit sermo quantum scio, nisi infra ubi idem, ut videtur, locus vocatur ثنية المدنيس (vid. pag. seq. n. i). Ibn Hišām (p. ٨٧, 3) nomen loci non memorat, ubi agit de Mohammede Mekkam intrante, sed dicit tantummodo بأعلا مكة, ad quem locum conf. nota marginalis Codd. E. R. (ad p. ٨٩, 12) II, 188, ibique fertur Propheta maluisse Mekkam intrare a latere Kadā, quo loco precabatur Ibrāhīm. De hac re etiam vid. CAUSSIN (Essai III, 228), qui cogitat كَدَا. Quia vero hic locus, ut docet L. G. in v., erat باسفل مكة; intelligenda videtur مكة بأعلى كداء. ^b) Cod. بوور. ^c) Vid. Al-Azraqī ٢٩١, 2 et seqq., et Qotb. ٢٣٧, 4 a f. In Cod. وبعاچه, sed p. ١٠١, 2. تفاحه. ^d) Cod. والغلف, sed vid. infra n. g. ^e) Cod. وسفر; sed vid. L. G. in v. n. 2. ^f) Locum nusquam allatum vidi. ^g) Cod. البطاطين. ^h) Cod. لف ابن الزبير; sed conf. Al-Azraqī ٢٩٠, 5, 16 et seqq., et ٢٩١, 10. ⁱ) Cod. اداخر; ^k) Cod. الكوف. ^l) Cod. اداخر;

ابن خيثمة الى جانب مسجد قباء ثم انتقل الى المدينة فكتب معاقلها واختطّ الناس بها الخطط وكانوا قبل ذلك مفترقين واتصل البنيان بعضه ببعض حتى صارت مدينة، ومن المدينة الى مكة عشر مراحل عامرة آهلة فأولها ذو الحليفة ومنها يحرم الحجاج اذا خرجوا من المدينة وهي على اربعة اميال من المدينة ومنها الى الحفيرة وهي منازل بنى فهر من قريش والى مليل وهي فى هذا الوقت منازل قوم من ولد جعفر ابن ابى طالب والى السبابة وبها قوم من ولد الحسن بن على بن ابى طالب عليهم السلام وكان بها قوم من قريش وغيرهم والى الروحاء وهي منازل مُزَيِّنَة والى الرويثة وبها قوم من ولد عثمان بن عفان وغيرهم من العرب والى العرج وهي ايضا منازل مُزَيِّنَة والى سقيا بنى غفار وهي منازل بنى كنانة والى الأبواء وهي منازل أسلم والى الجحفة وبها قوم من بنى سليم وغدير خم من الجحفة على مبيتين عادل عن الطريق والى قديد وبها منازل خزاعة والى عسفان والى مر الظهران وهي منازل كنانة والى مكة ٥

f. 55 v.

مكة وأعمالها

ومن المدينة الى مكة مائتان وخمسة وعشرون ميلا والحجاج ينزلون هذه المنازل وغيرها من المناهل ويطول قوم ويقصر اخرون

a) Sic vulgo pronunciatur nomen illud; vid. v. c. *L. G. I.*, ٣١١, 13. Cod. a primâ manu الحفوة, postea mutatum in الحفيرة. b) Sic in Cod. emendata est lectio prima ويطوى; sequitur enim ويقصر.

الكبير والعقيف الصغير ووادي قناة فمياه هذه الادرية تاتى فى وقت السيول ثم يجتمع كلها بموضع يقال له الغابة ويخرج الى واد يقال له وادى اضم^ه ثم يخرج العقيف الكبير والعقيف الصغير فى ابار منها بئر رومة^ه وهى حفير بنى مازن وبئر عروة^ه فيشرب اهل المدينة من العقيف وسائر السنة من هاتين البترين وغيرهما من الابار التى ليست لها شهرة هاتين البترين وبها ابار يسقى منها النخل والمزارع تجرّها النواضح وهى الابل التى تعمل فى الزرائيف وبالمدينة عيون نابعة معينة^ه فمنها عين الصورين وعين ثنية مروان^(٢) وعين الخانقين^ه وعين ابي زياد وحيف^(٣) والقاضى وعين برد^(٤) وعين ازواج النبى صلى الله عليه وآله واكثر اموال اهلها النخل ومنه معاشهم واقواتهم وخراجها من اعشار النخل والصدقات والبحر الاعظم منها على ثلثة ايام وساحلها موضع يقال له الجار واليه ترسى مراكب التجار والمراكب التى تحمل الطعام من مصر^ه ومن المدينة الى قباة ستة اميال وبها كانت منازل الأوس والخزرج قبل الاسلام وبها نزل رسول الله صلى الله عليه وسلم قبل ان يصير الى موضع f. 55 r. المدينة فانه صلى الله عليه نزل بقباة على كلثوم بن الهدم^ه ثم مات كلثوم فنزل على سعد بن خيثمة^ه الانصارى ودار سعد

gine etiam طنان صوابه ، aut aliquid eiusmodi , scriptum fuisse videtur. De eo vid. *L. G.* in v. بَطْحَان , et IV, p. 343. a) Cod. واداضم. b) Cod. نابعة معينة. c) Cod. نبعه مروان. Nondum hanc locum vidi allatum.

d) Cod. الحانقى. e) Cod. وحنف. f) Cod. برد. g) Vid. *Ibn Hišām* p. ٣٣٤, 12, ubi كلثوم بن هِدْم scribitur; et *Ibn Dor.* p. ٣٩١, 2.

h) Cod. hoc loco et deinde حنم ; sed vid. *Ibn Hiš.* l. 1. et alibi de hoc viro.

وسميراء والحاجر واهلها قيس واكثرهم بنو عبس والنقرة
ومعدن النقرة واهلها اخلاط من قيس وغيرهم ومنها يعطف من
اراد مدينة رسول الله صلى الله عليه وآله وسلم على بطن نخلة^٥،
ومن قصد مكة فالى مغيثة الماوان^٦ وهى ديار بنى محارب
ثم الربذة ثم السليبة ثم العمق^٧ ثم معدن بنى سليم ثم
أقيعية ثم المسلح ثم غمرة ومنها يهذ بالحج ثم ذات عرق
ثم بستان ابن عامر ثم مكة^٨

مدينة رسول الله صلى الله عليه وآله

ومن قصد مدينة رسول الله صلى الله عليه وآله اخذ من
المنزل الذى يقال له معدن النقرة الى بطن نخل ثم العسيلة
ثم طرفة^٩ ثم المدينة والمدينة كما سماها رسول الله صلى
الله عليه وآله طيبة فى مستوى من الارض عذبة برية جبلية
وذلك ان لها جبلين احدهما أحد والاخر غير واهلها المهاجرون
والانصار والتابعون وبها قبائل العرب من قيس بن عيلان من
مزينة وجهيئة^{١٠} وكنانة وغيرهم ولها اربعة اودية ياتى ماؤها فى
وقت الامطار والسيول من جبال بموضع يقال له حرة بنى سليم
على مقدار عشرة فراسخ من المدينة وهى وادى بطحان والعقيق^{١١} f. 54 v.

- a) Sic Cod. hoc. oco, ut *L. G.* III, ٩٩, 3 a f.; infra, l. 10 scribitur
بطن نخل, ut in *L. G.* in v. b) Cod. المغيثة الماوان, ut *L. G.*
III, ٩٩, 2 a f.; sed مغيث ماوان, *ibid.* p. ١٢٨, 2 et n. 2 c) Sic
Cod.; *L. G.* in v. عمق. d) Sic Cod. Vulgo tamen الطرف scribitur.
e) Cod. a primâ manu بطن, ab alterâ mutatum in بطحان; in mar-

وصحراء بنى يَشْكُرَ وصحراء بنى عامر، وكتب عمر بن الخطاب الى سعد ان يجعل سكك الكوفة خمسين ذراعاً بالسوداء وجعلت السوق من القصر والمسجد الى دار الوليد الى القلابيين^(٢) الى دور ثقيف وأشجع^ه وعليها ظلالٌ بَوَارِي^ه الى أيام خلد بن عبد الله القسري فانه بنا الاسواق وجعل لاهل كل بيعة داراً وطاقاً وجعل غلاتها للجنود وكان ينزلها عشرة الف مقاتل ٥

المنازل من الكوفة الى المدينة ومكة

من اراد ان يخرج من الكوفة الى الحجاز خرج على سمت القبلة في منازل عامرة ومناهل قائمة فيها قصور لخلفاء بنى هاشم فأول المنازل القادسية ثم المغيثة ثم القرعاء ثم واقصة ثم العقبة ثم انقاع ثم زبالة ثم الشقوق ثم بطن^ه وهى قبر العبادى وهذه الاربعة ابادى^ه ديار بنى اسد والشعلبية وهى مدينة عليها سور وزرود وتحفر^(٢) منازل طى ثم مدينة قيد وهى المدينة التى ينزلها عمال طريق مكة واهلها طى وهى فى f. 54 r. سفح جبلهم المعروف بسلمى وتودو وهى منازل طى ايضا

a) Cod. Nomine القلابيون الى العلابين الى دور ثقيف واسجع. Cod. ام قلابة: 9, p. ٩٤. *posterius spectari videntur mulieris, quam vocat Ibn Qot.*
 b) Cod. علالها. c) Cod. علالها. d) Cod. علالها. e) Cod. علالها. f) Cod. علالها. g) Cod. علالها. h) Cod. علالها.
 De Tribu أشجع loquitur Ibn Dor. هند بنت يربوع من ثقيف. p. ١٧٧, 7 a f. et seqq. e) Cod. علالها. f) Cod. علالها. g) Cod. علالها. h) Cod. علالها.
 Cod. Hoc autem loco videtur legendum esse; vid. L. G. II, ٥٤, 1.

همر أسامة بن زيد داراً ما بين المسجد الى دار عمرو بن
الحِث بن ابي ضرار واقطع ابا موسى الاشعري نصف الارى
وكان فضاء عند المسجد واقطع حُدَيْفَةَ بن اليمَان مع جماعة
من عَبَس نصف الارى وهو فضاء كانت فيه خيل المسلمين
واقطع عمرو بن ميمون الاودى الرحبة التى تعرف بعلّى بن ابي
طالب عليه السلم واقطع ابا جبيرة الانصارى وكان على ديوان
الجند واقطع عدى بن حاتم وسائر طى ناحية جَبَانَةَ بشرى
واقطع الزبير بن العوام واقطع جرير بن عبد الله البجلي وسائر
بَجِيلَةَ قَطِيعَةً واسعةً كبيرةً واقطع الاشعث بن قيس الكندى
وَكِنْدَةَ^(٢) من ناحية جُهَيْنَةَ الى بنى اَود وجاء قوم من الازد
فوجدوا فرجةً فيما بين بجيلة وكندة^(٣) فنزلوا وتفرقت همدان
بالكوفة وجادت تميم وبكر واسد فنزلوا الاطراف واقطع ابا عبد
الله الحُدَلِى^(٤) فى بجيلة فقال جرير بن عبد الله لم يزل هذا
فيما وليس منا فقال له عمرُ انتقل الى ما هو خير لك فانتقل
الى البصرة وانتقلت عامّة اَحْمَسَ^(٥) عن جرير بن عبد الله الى
الجَبَانَةَ^(٦) وقد تغيرت الخِطَطُ وصارت تعرف بقوم اشتروا بعد
ذلك وبنوا وكان لكلّ قبيلة جَبَانَةَ تعرف بهم وبرؤسائهم منها
جَبَانَةَ عِزْمَ وجَبَانَةَ بشرى وجَبَانَةَ اَزْدَ وجَبَانَةَ سالمَ وجَبَانَةَ
مُرَادَ وجَبَانَةَ كِنْدَةَ وجَبَانَةَ الصَّمْدِيِّينَ^(٧) وصَحْرَاءَ اَثِيرَ^(٨)

a) Cod. حذيفه بن اليمان. b) Cod. عمر; sed vid. p. ٩٤, 4 a f.

c) Cod. حبانة يسر. d) Cod. وكندة. e) Cod. الحدلى.

f) Cod. De اَحْمَسَ بنو اَحْمَسَ conf. Ibn Dor. p. ١٥٣, 7, et ١١., 12.

g) Cod. الحبانة. h) Cod. الصمدى. i) Cod. اثير; sed vid. L. G. in v. صحراء et اثير et IV, p. 41.

f. 52 v. العرب على دين النصرانية من بنى تميم آل عدي بن زيد
العبدى الشاعر ومن سليم ومن طى وغيرهم والخورنق بالقرب
منها مما يلى المشرق وبينه وبين الحيرة ثلثة اميال والسدير فى
برية تقرب منها ٥ **خط الكوفة** كتب عمر بن
الخطاب الى سعد بن ابى وقاص لما افتتح العراق يامره ان ينزل
بالكوفة ويامر الناس ان يختطوها فاختطت كل قبيلة مع رئيسها
فاقطع عمر اصحاب رسول الله صلى الله عليه وآله وسلم فكانت
عبس الى جانب المسجد ثم تحول قوم منهم الى اقصى الكوفة
واختط سلمان بن ربيعة الباهلى والمسيب بن نجبة الفرارى ٥
وناس من قيس حباله دار ابن مسعود واختط عبد الله بن
مسعود وطلحة بن عبيد الله وعمرو بن حريث ٥ الدور حول
المسجد واقطع عمر جبير بن مطعم فبنا دارا ثم باعها من
موسى بن طلحة واقطع سعد بن قيس عند دار سلمان بن
ربيعة بينهما الطريق واستقطع سعد بن ابى وقاص لنفسه الدار
التي تعرف بدار عمر بن سعد واقطع خالد بن عرفطة وخباب
ابن الارت وعمرو بن الحرث بن ابى ضرار وعمار بن ربيعة التميمى
واقطع ابا مسعود عقبة بن عمرو الانصارى واقطع ابن شمخ من
f. 53 r. ٥ قزارة ٥ مما يلى جهينة واقطع هاشم بن عتبة بن ابى وقاص
شهار سوچ خنيس ٥ واقطع شريح ٥ بن الحرث الطائى واقطع

a) Cod. بحال الفرارى ; sed vid. Ibn Dor. p. ١٧١, 11. b) Cod. جمال

c) Cod. حرب ; sed vid. Ibn Dor. p. ٩١ in f. d) Cod. روم

e) Cod. ابن شمخ من قزارة. f) Cod. شهار سوچ حمس ; sed vid.

I. G. in v. الشهار صوح et V, 126 (ubi سوچ شهار).

g) Cod. شريح ; sed vid. Ibn Qot. ٣٣١, 11 et seqq., et Ibn Dor. ٢١٨, 7 et seqq.

f. 52r. والولاية واهلها اخلاط من الناس وهى على نهر ياخذ من الفرات
يقال لها الصراة ^a وبين قصر ابن هبيرة وبين معظم الفرات مقدار
ميتين الى جسر على معظم الفرات يقال له جسر سوراً ومن
قصر ابن هبيرة الى موضع يقال له سوق اسد غربى الفرات ^b فى
الطسوج الذى يقال له الفلوجة ومن سوق اسد الى الكوفة،
والمسافات من بغداد الى الكوفة فى عمارات وقرى عظام متصلة
عامرة فيها اخلاط من العاجم ومن العرب والكوفة مدينة
العراق الكبرى والمصر الاعظم وقبة الاسلام ودار عجرة المسلمين
وهى اول مدينة اختطها المسلمون بالعراق فى سنة اربع عشرة
وبها خطط العرب وهى على معظم الفرات ومنه شرب اهلها وهى
من اطيب البلدان وافسحها ^c واعداها واوسعها وخراجها داخل
فى خراج طساسيج السواد وطساسيجها التى تنسب اليها
طسوج الجبنة وطسوج البداة وثرات بادقلا والسالحين ^d ونهر
يوسف والحيرة منها على ثلثة اميال، والحيرة على النجف والنجف
كان ساحل البحر الملح ^e وكان فى قديم الدهر يبلغ الحيرة وهى
منازل آل بَقِيلَةَ وغيرهم وبها كانت منازل ملوك بنى نصر من لخم
وهم آل النعمان بن المنذر وعلية اهل الحيرة نصارى فمنهم من قبائل

a) Cod. الصراة. b) Cod. الفرات. c) Cod. وهم من. d) Cod. a primâ manu
دحمن. Vid. *L. G.* I, 184, 3 et 4, et IV, 412. et in margine ab alterâ manu in fine additur
وثرات بادقلا والساحل. e) Cod. الحيرة. f) Cod. a primâ manu
بحر الملح. *L. G.* I, 333, 7, et Abū'l-Fed. p. 299, 3 a f. بحر فارس. g) Cod. عمله;
sed vid. Ibn Dor. p. 285, 6 a f.

وقبض اموالهم وما تَحْوِيهِه منازلهم وحملهم فى الاصفاذ الى قلعة
 f.51 v. بكرمان يقال لها قلعة بَم فلم يزلوا فى تلك الحال حتى مات الصفار
 وخذت خراسان منهم وصار بها عمرو بن الليث اخو الصفار فاقام آل
 طاهر ولاة خراسان خمسًا وخمسين سنة وَلِيَهَا منهم خمسة امراء
 ومع انقضاء الدُول تزول الامور وتتغير الاحوال ويقع العجز ويظهر
 التقصير ۞

وكان خراج خراسان يبلغ فى كَد من جميع الكور اربعين
 الف الف درهم سوى الاخماس التى ترتفع من الثغور ينفقها آل
 طاهر كلها فيما يرون ويحمل اليهم بعد ذلك من العراق ثلثة
 عشر الف الف سوى الهدايا ۞

فهذا ربع المشرق قد ذكرنا منه ما حَصَرْنَا ذكره وعلمنا
 خبره ووصفنا احواله فلنذكر الان ربع القبلة وما فيه وبالله
 التوفيق ۞

الربع القبلى

مَنْ اراد من بغداد الى الكوفة والى طريق الحجاز والمدينة
 ومكة والطائف من بغداد الى الكوفة ثلثون فرسخًا وهى ثلث ة
 مراحل اولها قصر ابن هُبَيْرَة على اثنى عشر فرسخًا من بغداد
 كان يزيد بن عمر بن هبيرة الفَرَارى ابتناه فى أيام مروان
 ابن محمد بن مروان وابن هبيرة يومئذ عامل مروان على العراق
 واراد البعد من الكوفة وهى مدينة عامرة جليلة ينزلها العمال

a) Cod. بحوكة

b) Cod. ثلثة

وتوفى طاهر فى سنة سبع ومائتين فولى المامون مكانه ابنه
 طلحة بن طاهر بن الحسين فاقام اميراً بخراسان سبع سنين
 مستقيم الامر ثم توفى طلحة بن طاهر سنة خمس عشرة
 ومائتين وكان المامون قد ولى عبد الله بن طاهر كور الجبل
 واذربيجان فخرج واقام بالدينور عليلاً فولاه المامون خراسان مكان
 اخيه طلحة بن طاهر ووجه اليه بعهدته وعقدته مع اسحق بن
 ابراهيم ويحيى بن اَكْثَم قاضى القضاة فشيخ عبد الله بن
 طاهر الى خراسان فنزل نيسابور ولم ينزلها وال من ولاة خراسان
 قبله وجعلها وطنه واقام عبد الله بن طاهر على خراسان واعمالها
 مستقيم الامر شديد السلطان والبلدان كلها مستقيمة اربع عشرة
 سنة ثم توفى بنيسابور فى سنة ثلثين ومائتين وله ثمان واربعون
 سنة فولى الواثق خراسان ابنه طاهر بن عبد الله بن طاهر
 فاقام بخراسان خلافة الواثق والمتوكل والمنتصر وبعض خلافة
 المستعين ووليها ثمانى عشرة سنة مستقيم الامور ثم توفى
 بنيسابور فى رجب سنة ثمان واربعين ومائتين وله اربع واربعون
 سنة وولى المستعين خراسان ابنه محمد بن طاهر بن عبد
 الله بن طاهر فاقام والياً عليها من سنة ثمان واربعين ومائتين
 الى سنة تسع وخمسين ومائتين وقد كانت الامور اضطربت
 بخروج الحسن بن زيد الطالبى بطبرستان وغيره وخروج يعقوب
 ابن الليث الصغار بسجستان وبخطية^(٢) الى كور خراسان ثم
 ساره يعقوب بن الليث الصغار الى نيسابور فى شوال سنة تسع
 وخمسين ومائتين فقبض على طاهر واستوثق منه ومن اهل بيته

١) Cod. وداخطيه. ٢) سار in Cod. deest.

لبوذا علي بن موسى بن جعفر بن محمد بن علي بن الحسين
 ابن علي بن ابي طالب عليهم السلام بمرور بولاية العهد سنة
 اثنتين ومائتين ثم خرج من مرو في هذه السنة فسار سيرا مهويا
 ثم صار الى سرخس فاقام بها وقتل الفضل بن سهل وزيره بسرخس
 في الحكم فقتل المامون جماعة بسببه وسار المامون الى
 طوس فلما قدم طوس اقام بها وذلك في سنة ثلث ومائتين ٢. 50 v.
 وتوفي الرضا عليه السلام بطوس وكان المامون قد كاتب
 جميع ملوك خراسان فاستصلحهم حتى استقامت وولى خراسان
 كلها رجاء بن ابي الصحاك وكان زوج اخت الفضل بن سهل
 وقدم المامون بغداد في النصف من صفر سنة اربع ومائتين
 وفسدت خراسان كلها على يد رجاء بن ابي الصحاك فولى
 المامون خراسان عثمان بن قباد فاصلحها واستقامت على يده
 واحمد المامون واقام بقية سنة اربع ومائتين واشهرها من سنة
 خمس ومائتين ثم احتال طاهر بن الحسين بن مصعب
 البوشنجي حتى وده المامون خراسان وعهد له عليها فخرج اليها
 في سنة خمس ومائتين وبلغه شوري من المامون فاطهر خلافا لم
 يكشف راسه فيه وبلغ المامون ذلك فيقال انه احتيل له بشربه

eorum testimonio non conveniunt; nam secundum hos *Ar-Riḥā* anno 201
 successor *Al-Māmūn* creatus est (vid. v. c. *Abū'l-Maḥ. I*, p. 508, 6).

a) *Al-Māmūn* anno 202 ex urbe Marw profectus est, ut alii etiam
 contendunt, in his *Abū'l-Maḥ. I*, 582, 4, sed sec. *Kitāb Al-'Ojūn* f. 252 r.
 anno 203.

b) *Ḥamza 'Al-Iḥbahāni* in catalogo praefectorum *Korā-*
sānis (ed. GOTTWALD p. 227, 6), eum nuncupat رجاء بن صحاك.

c) Cod. سوراى d) Cod. احمدل.

وكتب اليه بالفتح واقام المامون بمرور بقية سنة ثلث وتسعين ومائة وسنة اربع وتسعين ومائة ثم كتب اليه محمّد في القدوم الى بغداد ووجه اليه العباس بن موسى بن عيسى ومحمد بن عيسى بن نهيك وصالحا صاحب المصلّى فامتنع المامون من القدوم وقال هذا نقص الشرط فوجه اليه عصمة بن ابي عصمة السبيعي في جيشه فاقام عصمة بالرقى لم يبرح فوجه على بن f. 50 r. عيسى بن ماهان وكان قد اطلقه الى خراسان فلما بلغ المامون ذلك وجه طاهر بن الحسين بن مصعب البوشنجي ه من مرو في اربعة الف فلقى على بن عيسى بالرقى فقتله ثم وجه المامون هرثمة بن اعين ايضا الى العراق ولم يزل المامون بمرور مُقيماً حتى قُتِلَ محمّد في اخر المحرم سنة ثمان وتسعين ومائة ويومع له بالخلافة، ثم اقام المامون بخراسان سنة تسع وتسعين ومائة وسنة مائتين وهو يوجه الى العراق بالرجال فوجه بحميد بن عبد الحميد بن ربيعي الطائسي الطوسي ثم وجه على بن هشام بن خسرو المروزي (٢) ثم وجه بذي القلمين (٣) على بن ابي سعيد ابن خالة (٤) الفضل بن سهل على خراج العراق ثم وجه الحسن بن سهل على جميع الامور وانصرف هرثمة من العراق مغاضباً وصار الى المامون فحبسه المامون ومات في الحبس بعد ثلثة ايام بمرور في سنة مائتين ر ثم بايع المامون

a) Cod. البوسنكي. b) Cod. لم يبرح، et deinde حبس.

c) Cod. ربيعي. d) Cod. المروذي. e) Cod. بذي القلمين.

f) Cod. omittens وفي سنة: (ex praecedenti بمرور male repetitâ) و) ثم Quae de Hortomâ dicuntur, vera sunt. Is enim anno 200 ineunte nondum mortuus erat (vid. v. c. Abû'l-Mah. I, ٥٧٤ in f.). Quae vero deinde traduntur, cum aliorum, eorumque Histori-

فنهض اليه علي بن عيسى فهزمه واتبعه حتى صار الى كاهل
فكاربه حتى قتله وخرج عليه بعد حمزة ابو الحصيب^a بباورد^b
فكاربه وقتله وصار الى علي بن عيسى اموال جليظة وكان علي
قد وجه برافع بن الليث بن نصر بن سيار بن رافع الليثي^c،
f. 49 v. علي سمرقند فعصى رافع واشتدت شوكته وقوى امره وبلغ
الرشيد ان هذا تدبير من علي بن عيسى فوجه اليه هرثمة بن
أعين فقبض عليه وحمله في الحديد الى الرشيد وقبض امواله
فحملها وولى هرثمة بن اعين البلاخي خراسان في سنة احدى
وتسعين ومائة ثم خرج الرشيد الى خراسان واستخلف ابنه
محمد الامين ببغداد واخرج معه المامون الى خراسان وخرجت
العساكر معه فلما صار الى طوس اعتدل فاشتدت به العلة
فانفذ المامون ومعه هرثمة والقواد الى مرو وتوفي الرشيد بطوس
في جمادى الآخرة سنة ثلث وتسعين ومائة فقبره بطوس^d، واقام
المامون بمرور عاملاً على خراسان وكورها وسائر اعمالها وانفذ
هرثمة بن اعين الى سمرقند لمكاربه رافع بن الليث بن نصر
ابن سيار^e فلم يزل يكاربه حتى فتح سمرقند وخرج رافع في
الامان فحمله هرثمة الى المامون وحمله المامون الى محمد

a) Cod. ابو الحصيب. b) In textu ، سدورد ، sed in marg. ab aliâ manu. صوابه بابيورد او بباورد. c) Cod. رافع بن سيار بن رافع. رافع بن الليث بن نصر بن سيار الليثي. Ad nomen viri نصر بن رافع (quod v. c. legitur ap. Ibn Qot. p. 194, 12, Abū'l-Mah. I, p. 534, 13 et Ibnô'z-Tiqtaqa ed. AHLWARDT, p. 234, 9) addidi رافع ابن سيار. coll. Ibn Qot. p. 48, 2 a f., et lectione codicis nostri supra laudatâ سيار ابن رافع. d) Cod. رافع بن سيار الليثي.

يزيد بن مزيد بن زائدة الشيباني فحاربه حتى اسره وحمله الى المهدي فقطع يديه ورجليه ثم خرج يعقب يوسف اليوم حكيم الأعور المعروف بالمتقن ومعاذ بن مسلم عامل خراسان ومعه عقبة ابن سالم الهباني^e وجبريل بن يحيى البجلي والليث مولى امير المؤمنين فافرده المهدي لمحاربة المتقن سعيد الكرشي^ه فلم يزل يهزمه حتى صار الى بلاد الصغد فتحصن في قلعة بكش^ه فلما اشتد به الحصار شرب هو واصحابه السم فماتوا جميعاً وفتحت القلعة وعزل المهدي معاذ بن مسلم عن خراسان وولاه f. 49r. المسيب بن زهير الصبي ثم عزل المهدي المسيب في اخر خلافته وولى خراسان الفضل بن سليمان الطوسي فلم يزل عليها حتى مات المهدي، وفي خلافة موسى الهادي ولى^ه هرون الرشيد خراسان جعفر بن محمد بن الأشعث الخزاعي ففعلج^ه ومات وولى مكانه ابنه العباس بن جعفر بن محمد بن الأشعث ثم عزله وولى الغطريف بن عطاء وكان خال الرشيد فلم يضبط خراسان فعزله وولى حمزة بن ملك بن الهيثم الخزاعي ثم عزله وولى خراسان الفضل بن يحيى بن خالد بن برمك فصار الى بلخ وافتتح عدة كور من طخارستان وكابل شاه وسقبان f ثم عزل الفضل بن يحيى بن خالد وولى على ابن عيسى بن ماهان وكان على شرطة الرشيد وقدم على بن عيسى خراسان وقد خرج ابو عمرو بن الساري فحاربه حتى قتله ثم خرج على بن عيسى بن ماهان حمزة الساري ببادغيس

a) Cod. الهباني ; vid. p. ٣٩, 14. b) Cod. الكرشي. c) Cod. بكس.

d) Cod. وولى. e) Cod. فعلج. f) Cod. وسعمار, vid. vero p. ٧٣, 3.

المنصور وأبو داود خُلد بن إبراهيم بخراسان خليفة لابي مسلم
ثم قُتل أبو مسلم فخرج بخراسان سنغاز^a يطلب بدم ابي مسلم
فوجه اليه المنصور جهور^b بن مَرَار العاجلي^c فهزمه وقتله وفرق
جمعه وولى أبو جعفر المنصور عبد الجبار بن عبد الرحمن
الازدي خراسان سنة ثمان واربعين ومائة فخرج اليها وكان يتولى
شرطة المنصور فلما كثرت امواله وعدده بخراسان اظهر المعصية
f. 48 v. وكشف راسه للخلاف فوجه المنصور المهدي فحاربه واسره وحمله
الى ابي جعفر فقتله وصلبه بقصر ابن هبيرة سنة تسع واربعين
ومائة وكان مقام المهدي بالرقي فعصى قارن^e اصبيذ طبرستان
فوجه اليه المهدي خازم بن خزيمه التميمي وروح بن حاتم
المهلبى ففتحت طبرستان وأسر قارن وولى المهدي خراسان
اسد بن عبد الله الخزاعي فمات بها ثم ولىها حميد بن
قحطبة الطائي فاقام بها مدة ثم عزله المنصور وولى ابا عون
عبد الملك بن يزيد ثم عزل عبد الملك بن يزيد، وقد ولى
الخليفة المهدي فرد حميد بن قحطبة فاقام بها حتى مات
ثم ولى المهدي خراسان معاذ بن مسلم الرازي مولى ربيعة وقد
خرج يوسف البوم^d الحزوري ووجه المهدي لمكاربة يوسف البوم

a) Cod. habet سغاد. Al-Belāđori (p. 390, 13) etiam سنغاز scripsit
pro سنغاز, ut hoc nomen vulgo scribitur. b) Cod. جهور بن مَرَار

العاجلي. Al-Belāđori l. I., ut Kitāb Al-'Ojūn fol. 161 v., 8 et seqq., scripsit :

جهور بن مَرَار العاجلي. Vid. etiam Ibn Dor. p. ٢٠٨, 7 a f.

c) Cod. hoc loco قارن, sed mox قارن. d) Cod. البوم الحزوري ;
quod ab alterā manu mutatur in المرم, ut etiam deinde bis in Cod. scri-
ptum est.

يحيى بن زيد بن الحسين من بلخ فحبسه في القهندزه وكتب
الى هشام فوافى كتابه وقد مات هشام، وولى الوليد بن
يزيد بن عبد الملك واحتال يحيى بن زيد حتى هرب من
الحبس وصار الى ناحية نيسابور فوجه نصر بن سيار سلم بن
أحوزة الهلالي فلاحقه بالجوزجان فحاربه واتى بسهم عرب فقتل
يحيى بن زيد وصلبه سلم بن احوز على باب الجوزجان فلم
يزل يحيى بن زيد مصلوبًا حتى غلب ابو مسلم فانزله وكفنه
ودفنه وقتل ككل من شايخه على قتله وكثرت دعاة بنى
هاشم بخراسان فى سنة ست وعشرين وحارب نصر بن سيار
جذيع بن على الكرمانى الازدى، وقتل الوليد وولى يزيد بن
الوليد بن عبد الملك وامر خراسان مضطرب ودعاة بنى هاشم قد
كثروا ونصر بن سيار قد اهترت ربيعته واليمن، ثم ولى مروان
ابن محمّد بن مروان بن الحكم وقد ظهر امر ابى مسلم بخراسان
وضعف عنه نصر بن سيار ثم طلب نصر المتاركة والمكافة ثم
قتل ابو مسلم نصر بن سيار وغلب على خراسان سنة ثلثين ومائة
ووجه بعتماله ورجاله ووجه قحطبة وغيره الى العراق، وولى
ابو العباس عبد الله بن محمد امير المومنين فظهرت الدولة
الهاشمية المباركة واقام ابو مسلم بخراسان الى سنة ست
وثلاثين ومائة ثم استأذن ابا العباس امير المومنين فى الحج
فان له فقدم العراق واستخلف على خراسان ابا داود خلد بن
ابراهم الدقلى، ومات ابو العباس امير المومنين وولى ابو جعفر

a) Cod. القهندز. b) Cod. احوز, sed vid. 'Ibn Dor. p. 139, 15.

c) Cod. سابع. d) Cod. حددع.

ابن اسلم بن زرعة الكلابي فقدم خراسان فغزا فلم يعمل شيئا
وقاتله اهل فرغانة حتى هزموه، وولى هشام بن عبد الملك بن
مروان وقد ظهر بخراسان دعاء لبني هاشم فولى خلد بن عبد الله بن
يزيد بن اسد بن كرز القسري، العراق وخراسان وامره ان
يوجه الى خراسان ممن يثق به فوجه خلد اخاه اسد بن
عبد الله فبلغه خبرهم فاخذ جماعة ائمتهم^(٢) فقطع ايديهم
وارجلهم وبلغ هشام اضطراب خراسان فولى من قبله اشرس بن
عبد الله السلمي ثم عزلته وولى الجنيدي، بن عبد الرحمن بن
عمرو بن عوف بن العنبر بن خليفة بن سنان المري ثم عزله
وولى عاصم بن عبد الله بن يزيد الهلالي وبلغ هشام ان
خراسان قد افتتنك فسمها ثانية الى خلد بن عبد الله القسري
f. 47 v. فوجه اليها اخاه اسد بن عبد الله ومات اسد بن عبد الله
بخراسان واستأخلف عليها جعفر بن حنظلة النهراي من اهل
الشام وعزل هشام خلد بن عبد الله عن العراق وولى يوسف
ابن عمر الثقفي وامره ان يوجه اليه برجل له علم بخراسان فوجه
اليه بعبد الكريم بن سليط بن عطية الكنفي فسأله عن خراسان
وحالها ورجالها فجعده يقص عليه حتى اسمى له نصر بن سيار
الليثي فكتب بعده على خراسان وكان قبل ذلك يتولى كورة
من كور خراسان فعزل جعفر بن حنظلة متوليا، البسلد واخذ

a) Cod. sed vid. يزيد بن عبد الله بن كرز القسري.

v. c. Ibn Qoṭ. p. ٢١٣, 7, et Ibn Dor. p. ٣١٣, 12. b) Cod. ائمتهم.

c) الجنيدي; altera manus monet in seqq. verba ابن عوف esse delenda.

d) Sic in Cod. Ap. Abu'l-Mah. I, ٣٠٤, 9 ~~نصر~~بني النهراي.

e) Cod. وتولى.

ابن المهلب الى خراسان بنفسه فتنبع اصحاب قتيبة وحبس وكيع
 ابن ابي سود وناله بكل مكره وخالفت كور خراسان على
 يزيد بن المهلب ففرق اخوته وولده فى كور خراسان وولاهم
 اعمالها وولى عمر بن عبد العزيز بن مروان فلما بلغ يزيد
 ولايته شاخص من خراسان واستخلف بها مخلدا ابنه وتحمل
 بجميع امواله فاشار عليه قوم الا يفعل فلم يقبل ووافى البصرة
 وقد عزله عمر بن عبد العزيز وولى عدى بن اوطاة الفزاري
 فاخذ عدى بالشاخص الى عمر فشاخص فحبسه وولى عمر
 ابن عبد العزيز الجراح بن عبد الله الحكمي خراسان وامره ان
 ياخذ مخلد بن يزيد بن المهلب فيستوثق منه ففعل وقدمت
 وفود التبت عليه يسئلونه ان يبعث اليهم من يبصرهم دين
 الاسلام ثم عزل عمر بن عبد العزيز الجراح بن عبد الله وولى
 عبد الرحمن بن نعيم الغامدى وكتب اليه ان ينقل عيالات
 المسلمين وذراريهم مما وراء النهر الى مرو فلم يفعلوا واقاموا
 وولى يزيد بن عبد الملك بن مروان فولى مسلمة خراسان سعيد بن عبد
 الملك العراق وخراسان فولى مسلمة خراسان سعيد بن عبد
 العزيز بن الحرث بن الحكم بن ابي العاص فحارب ملك فرغانة
 وحاصر خجندة من بلاد الصغد وقتل وسبى ثم عزله مسلمة
 وولى سعيد بن عمرو الكرسى^(?) من اهل الشام ثم جمعت
 خراسان لعمر بن هبيرة الفزاري فولى خراسان مسلم بن سعيد

a) Cod. الجراج, et infra الجراج; b) Sic Cod. c) Sic Cod.;
 in *Kitāb Al-Ujūn* Cod. Leyd. n°. 567, fol. 48 v. lin. 6 vocatur بن سعيد
 الكرسى, ubi tamen, coll. Lobbo'l-Lob. in v., legendum fuisset عمرو الكرسى.
 Hic vero probe distinguatur a سعيد الكرسى, de quo vid. infra p. ٨٧, 5.

وهو عليل من اكلته وقعت في رجله ثم مات المهلب بخراسان وقد عمل ابنه يزيد بن المهلب فاقام مدة ثم عزل الحجاج يزيد بن المهلب وولى المفضل بن المهلب خراسان فلم يزل بخراسان حتى وثب الحجاج بيزيد بن المهلب وحبسه ولما وثب الحجاج بيزيد بن المهلب كتب الى قتيبة بن مسلم الباهلي وكان عامله بالمرى بولاية خراسان وامره ان يقبض على المفضل وسائر آل المهلب فيحملهم اليه في الاصفاد ففعل ذلك وقدم قتيبة بن مسلم خراسان فاحمل آل المهلب الى الحجاج وصار الى بخارا فافتتحها ثم صار الى الطالقان وقد عصى بازام فحاربه حتى ظفر به وقتله، وولى الوليد بن عبد الملك وقتيبة بخراسان وقد جل امره وقوى على البلد وقتل ببلخ طرخانه وسار الى خوارزم ثم سار الى سمرقند ففتحتها وصالح غوزك اخشيذ، سمرقند، وولى سليمان بن عبد الملك وتوفى^٤ الحجاج قبل ذلك بشهور فولى يزيد بن المهلب العراق وامره ان يقصد اسباب الحجاج فلما بلغ قتيبة بن مسلم اراد ان يخلع فوثب عليه وكيع بن ابي سود التميمي فقتله واقام وكيع بخراسان وهو لا يشك ان سليمان يوليه خراسان فلم يفعل وولى سليمان يزيد بن المهلب خراسان مع العراق فشخص بيزيد

f. 46 v.

a) Cod. عمل الى ابنه. b) Sie videtur legendum; coll. p. ٢٩, 8,

et loco Abū'l-Mah. ibi in not. f. allato. In Cod. ونزل نزل طرخان.

c) Pro غوزك, ut in Cod., a primâ manu scriptum erat غوزل. Pro اخشيذ (vid. Abū'l-Mah. II, p. ٢٧٩, 1 et 2, ubi post descriptionem orthographicam nominis اخشيذ, additur الملك الملوك) وتفسيره بالعربي ملك الملوك, additur اخشيذ, in Cod. scribitur اخسيد. d) Cod. ووفى توفى.

كركانج^(٧) وبخارا، ومات يزيد بن معوية وكان فتنه ابن
 الزبير فانصرف سلم واستخلف عرفجة بن السرد السعدي وسار
 عبد الله بن خازم السلمي مع سلم متبعاً له فرده وكتب عهده
 على خراسان فلما رجع امتنع عرفجة ان يسلم اليه فتنكروا
 بالسهم فاصاب عرفجة سهم فمات واقام عبد الله بن خازم بخراسان
 بغزوة وبفتح وهو في طاعة ابن الزبير الى ان قتل عبد الملك
 ابن مروان مصعب بن الزبير فوجه براسه الي عبد الله بن خازم
 وكتب يدعوه الي طاعته فاخذ راس مصعب فغسله وحطه وكفنه
 ودفنه واجلب عبد الملك جواباً غليظاً ولم يقبل ما جعل له عبد
 الملك بن مروان فوثب عليه اهل خراسان فقتلوه قتله وكبح بين
 الدورقية وباع لعبد الملك بن مروان وبعثوا براسه اليه، ولما
 استقامت الامور لعبد الملك بن مروان ولي خراسان أمية بن
 عبد الله بن خالد بن اسيد بن ابي العيص بن أمية بن عبد
 شمس فقطع أمية ما وراء الفهر وصار الي بخارا ثم خالف عليه
 بكير بن وشاح، فرجع ولم يزل أمية على خراسان حتى ولي
 الحاجب العرائ فلما ولي الحاجب كتب الي عبد الملك
 يخبره ان امر خراسان قد اضطرب فرد اليه الامر فولى المهلب^{f. 46 r.}
 ابن ابي صفرة خراسان وولى هبيد الله بن ابي بكر سجستان
 ولما صار المهلب الي خراسان اقام مدة ثم سار الي طخارستان
 ثم الي كاش مدينة الصغد ثم اعتل المهلب فرجع الي مروارده

٧) In *L. G. caput Kowārezmiac* vocatur in v.; كُرْكَانْج. In Cod.
 exstat كنداكب. b) Cod. بعروا. c) Cod. وساح. d) Vid. n. f p. vi.
 Al-Belāḍori p. 479, 13; بكير بن وشاح.

الى معاوية فكتب اليه والى اسلم ان اقداما جميعاً على وكان
 قُتْمَ بن العباس بن عبد المطلب قد خرج الى سعيد بن عثمان
 فمات بمرو وكان ملك بن الربيع الشاعر مع سعيد بن عثمان
 وكان معه يزيد بن مفرغ الحميري فنانصرف سعيد بن عثمان
 عن خراسان وولى عبيد الله بن زياد اخاه عباد بن زياد
 خراسان فخرج اليها فاستصحب يزيد بن مفرغ فترك ابن مفرغ
 سعيداً وصاحبه فلم يحسد صاحبه فهو حيث هجاء وهجاء آل
 زياد ثم ولى عبد الرحمن بن زياد خراسان فانصرف عنها
 واستخلف بها قيس بن الهيثم السلمى ثم ولى يزيد بن
 معاوية سلم بن زياد خراسان وكان بينه وبين اخيه عبيد الله
 ابن زياد عناده شديد فخرج معه المهلب بن ابي صفرة وعبد
 الله بن خازم وطلحة بن عبد الله بن خلف الخراعى وهو
 طلحة الطلحات وعمر بن عبيد الله بن معمر التيمي وعباد بن
 حصين الكنظلى وعمران بن فضال البرجمي (?) وغيرهم / ولا من
 وجوه الناس من اهل البصرة فهزم عبيد الله بن زياد دور جميع
 من خرج مع اخيه فكتب اليه يزيد بن معاوية ان يبينها بالحصن
 f. 45 v. والاجر والساج من ماله فيها وغزا سلم و خوارزم وافتتح مدينة

- a) Cod. الرب. De eo conf. v. HAMMER *Literatur-Gesch.* II, p. 473 et
 seq. b) Cod. hoc loco يزيد بن ربيعة بن مفرغ الحميري sed
 infra ابن مفرغ omittitur, isque, ut alibi fieri solet, vocatur.
 Vid. de eo Ibn Hisām p. ٩٤٣, 7; Ibn Kallik. N. ٨٣١ ed. Wüsr. (in pr.
 p. ١٤, 13 seq.), et v. HAMM. l. I. II, 227-232. c) Cod. سعدا.
 d) Cod. عماد. e) Cod. المرحمى. f) Cod. وغيرها.
 g) Cod. اسلم.

زيادٌ سماً فمات ولم يصل الى خراسان فوئى زياد خراسان عبد
 الله بن الربيع بن زياد مكان ابيه ثم عزله ووئى عبد الرحمن
 ابن سمرة بن حبيب ثم توفى زياد فاقر معاوية عبد الرحمن على
 سجستان ووئى عبيد الله بن زياد خراسان وانفذته فى جيوش f. 44 v.
 وامره ان يعبر النهر من بلاد طخارستان فخرج فى جمع وغزا بلاد
 طخارستان والمهلب بن ابي صفرة مُدبّر الامر وصاحب الحرب واقام
 عبيد الله بن زياد بخراسان سنتين ثم انصرف الى معاوية
 واستخلف على خراسان اسلم بن زرعة بن عمرو بن الصعق الكلابى
 ووئى معاوية عبيد الله البصرة ووئى اخاه عبد الله بن زياد
 خراسان فاقام اربعة اشهر وبلغه ضعفه ومهانتة فعزله ووئى معاوية
 بعد عبد الله بن زياد عبد الرحمن بن زياد خراسان فلم يحمله
 فعزله ووئى معاوية سعيد بن عثمان وكان سعيد بن عثمان
 قد امتنع وكلمه بكلام غليظ « فنفذ الى خراسان وغزا سمرقند
 ويقال انه اول من قطع ماء وراء النهر وغزا طخارستان وبخارا
 وسمرقند وكان على خراج خراسان اسلم بن زرعة الكلابى
 فطلب منه سعيد بن عثمان المال فلم يعطه وجعل يحمله الى
 عبيدة الله بن زياد وهو امير البصرة ثم هرب اسلم بن زرعة من
 خراسان وكتب الى معاوية بخبره وان سعيد بن عثمان اراد اخذ
 المال فعزل معاوية سعيد بن عثمان ووئى اسلم بن زرعة خراسان
 فخرج اسلم الى خراسان حتى قدم على مرو الشاهجان وبها f. 45 r.
 سعيد بن عثمان وكان اسلم فى جمع كثيف فطعن بعض
 اصحابه سرايق سعيد بن عثمان بالرمح فقتل جارية له فكتب

«) Cod. علبط.

د) Cod. عبد, sod vid. supra lin. 9.

عليه السلم وهو بالبصرة ماهوويه^a مرزبان مرو فصالحه وكتب له كتاباً وهو بمرو الى هذه الغاية، ولما قُتل على عليه السلم وتي معوية عبد الله بن عامر خراسان فوجه اليها ابن عامر عبد الله ابن خازم السلمى وعبد الرحمن بن سمرة فسارا جميعاً وخطاً على بلخ حتى افتتحتها ثم انصرف عبد الرحمن بن سمرة فسلم ف.44 r. خراسان الى عبد الله بن خازم السلمى ثم وتي معوية زياد ابن ابي سفيان البصرة وخراسان وساجستان فوجه زياد الى خراسان الحكم بن عمرو الغفارى صاحب رسول الله صلى الله عليه وآله وسلم اميراً فخرج الى خراسان سنة اربع واربعين وكان جميل السيرة فاضل المذهب وكتب اليه زياد لما افتتح ما افتتح من كور خراسان ان امير المؤمنين معوية كتب الى ان اصطفى له البيضاء والصفراء فلا يقسم شيئاً من الذهب والفضة فلم يلتفت الحكم الى كتابه ورفع الخمس وقسم ما بقى بين الناس وكتب الى زياد اتى وجدت كتاب الله قبل كتاب امير المؤمنين معوية ولو ان السماء والارض كانتا رتقا على عبد ثم اتقى الله لجعل الله له منها مخرجاً والسلم، وكان المهلب بن ابي صفرة احد رجال الحكم بن عمرو ومات الحكم بخراسان ثم وجه زياد الربيع بن زياد بن انس بن الريان بن قطن بن زياد الحارثى اميراً على خراسان وكان الحسن البصرى كاتبه وتي معوية خالد بن معمر السدوسى خراسان فسار يريدها فدمس اليه

a) Cod. ماهوويه. b) Cod. رتقا. Manifesto hic ob oculos habet Sür. XXI, 31, et mox Sür. LXV, 2. c) In Cod. معمر. Al-Belādiri p. 472, 9: خالد بن المعمر.

سنة ثلثين وكان يومئذ على البصرة وكتب الى سعيد بن
العاص بن أمية بن عبد شمس وكان عامله بالكوفة بإمرهما f. 43 r.
بالنفوذ الى خراسان ويقول لكل واحد منهما انه ان سبغ الى
خراسان فهو امير عليها وكان قد صار الى عبد الله بن عامر
كتاب ملك طوس فقال له انا اسبغ به على ان يملكني على
سابور فسبغ به فكتب له كتاباً وهو عند ولده الى هذه الغاية
فافتتح عبد الله بن عامر عدّة كور من خراسان في سنة
احدى وثلثين وكان على مقدمته عبد الله بن خازم السلمي
وكان معه الاحنف بن قيس التميمي ثم انصرف عبد الله بن
عامر وولى خراسان قيس بن الهيثم بن اسماء بن الصلت
السلمي وخلف معه الاحنف بن قيس ثم ولى عبد الله
حاتم بن النعمان الباهلي فاقام بخراسان يفتح ويغزوه حتى قتل
عثمان سنة خمس وثلثين، وولى امير المؤمنين علي بن ابي
طالب عليه السلم على خراسان جعدة بن هبيرة بن ابي وهب بن
* عمرو بن عايد * المخزومي وكان قد قدم على علي بن ابي طالب

a) Cod. هو. b) Sic Cod.; Al-Belāḍorī vero p. 472, 7: قيس بن الهيثم
; عبد الله بن حاتم. c) Cod. ابن قيس بن الصلت السلمي sed vid.
p. ٥١, 3 a f., coll. Al-Belāḍorī p. 468, 9: فوجه ابن عامر الى مرو حاتم
; عمر بن عامر. d) Cod. ويغزوا. e) ابن النعمان الباهلي
; جعدة بن هبيرة بن ابي وهب. Al-Belāḍorī, ubi p. 472, 6 sic: جعدة بن هبيرة بن ابي وهب
; ابن عمرو بن عايد بن عمران بن مخزوم coll. Ibn-Hišām p. ١٣٣, 9:
; ابو جعدة بن هبيرة بن ابي وهب بن عمرو
; عمرو بن عايد بن عبد بن عمران بن مخزوم، قال ابن
; هشام عايد بن عمران بن مخزوم،

الشرك وعلمة بلاد الترك المحيطة بخراسان وسجستان فترك استنان
 f. 43 r. والترك عدة اجناس وعدة ممالك فمنها الخركيية والتغززة
 وتركس^١ وكيماك وغزبية ولكل جنس من الترك مملكة منفردة
 ويحارب بعضهم بعضاً وليس لها منازل ولا حصون وانما ينزلون
 القباب التركية المصلعة^٢ ومساميرها شتورها من جلود الدواب والبقر
 وأغشيتها لنبود وهم أخذت قوم يعمل اللبود لانها لباسهم وليس
 بترك استنان زرع الا الدخن^٣ وهو الجاورس وانما غذاؤهم اللبن
 الحاجور ويأكلون لحومها واكثر ما يأكلون لحوم الصيد
 والحديد عندهم قليل وهم يعملون سهامهم من عظام الا انهم
 يحيطون بارض خراسان ويحاربون من كل ناحية ويغزون فليس
 بلد من بلدان خراسان الا وهم يحاربون الترك وتحاربهم الترك
 من سائر الاجناس^٤ فهذه مدن خراسان وسجستان وكورها
 ومسافة ما بين كل مدينة واحوالها فلنذكر الان ولايتها مذ
 فتحت الى هذه الغاية ومبلغ خراجها^٥

ولاية خراسان

اول من دخل خراسان عبد الله بن عامر بن كيزر^٦ بن ربيعة
 ابن حبيب بن عبد شمس كتب اليه عثمان بن عفان في

a) Cod. والمغززة. b) Nomen videtur corruptum ex خركس,
 quod alibi vulgo scribitur خرخيز Vidd. loci allati in *L. G.* IV, p. 481
 et seq. Pro غزبية Cod. غز habet, pro quo alia manus scripsit غزبه.

c) Cod. المصلعة. d) Cod. سمور. e) Cod. الدحس. f) Verba ابن
 ربيعة in Cod. desunt; sed vid. v. e. 'Ibn Qoṭ. ٣٥, 12, et ١٣٣; 'Ibn Dor:
 ١.٣, 6; 'Abū'l-Mah. I, ١١, 13.

الوادى نساتك^٥ ذهب وليس بخراسان ذهب بموضع من المواضع
 الا ما بلغنى انه يوجد فى هذا الوادى ، وفى جميع مدن
 خراسان قوم من العرب من مضر وربيعة وسائر بطون اليمن الا
 ياشروسنة فانهم كانوا يمنعون العرب ان يجاوروهم حتى صار
 اليهم رجل من بنى شيبان^٦ فاقام هناك وتزوج فيهم ومن مدينة f.42٧
 اشروسنة الى فرغانة مرحلتان^٥ فرغانة ومدينة فرغانة
 التى ينزلها الملك يقال لها كاسان وهى مدينة جليلة القدر
 عظيمة الامر وكل هذه المدن مضافة الى عمل سمرقند^٥
 اشتاخيج^٥ ، واشتاخيج وهى مدينة جليلة لها حصون
 ورساتيف وكانت مملكة منفردة وكان المعتصم قد جعل مملكة
 اشتاخيج الى عاجيف^٥ ومنها الى سمرقند مرحلتان ومن فرغانة
 الى الشاش^٥ خمس مراحل والشاش مدينة جليلة من عمل سمرقند
 ومن اخذ من سمرقند الى الشاش سار الى خاجنده^٥ وهى
 مدينة من مدن سمرقند سبع مراحل ثم من خاجنده الى الشاش
 اربع مراحل^٥ الشاش ومن الشاش الى ثغر اسبيجاب^٥ و
 الاعظم مرحلتان وهو البلد الذى يحارب منه الترك وهو اخر
 عمل سمرقند ، فهذا ما وراء النهر من مدن طخارستان والصغد
 وسمرقند والشاش وفرغانة على الخط الاعظم وما وراء ذلك فبلاد

استاحج c) Cod. semper سببايك b) Cod. سبايك a) In Cod.
 الظاهر انها اسبيجاب Hoe loeo altera manus addit in marg.
 الف) Cod. الساس. e) Semper fere in Cod. عاكيف d) Cod.
 i. e. اسبنساب a prima manu Cod. g) ححمد et mox حجند
 اسبيجاب. e. i. اسبحاب in margine ab altera manu; اسبيشاب

الکور اعنى کور الصغد قتيبة بن مسلم الباهلى أيام الوليد بن عبد
 الملك ٥ سمرقند ومن كش الى مدينة الصغد العظمى
 الى مدينة سمرقند اربع مراحل وسمرقند من اجل البلدان
 واعظمها قدرا واشدها امتناعا واكثرها رجالا واشدها بطلا واصبرها f. 42 r.
 محاربا وهى فى تخم (?) الترك انغلقت سمرقند بعد ان
 افتتحت عدة مرار لمنعتها وشجاعة رجالها وشدة ابطالها افتتحتها
 قتيبة بن مسلم الباهلى فى أيام الوليد بن عبد الملك وصالح
 دهاقينها وملوكها وكان عليها سور عظيم فانهدم فبناه الرشيد
 امير المومنين ولها نهر عظيم ياتى من بلاد الترك كالفرات
 يقال له ناسف (?) ويجرى فى ارض سمرقند ثم الى بلاد الصغد
 ثم الى اشروسنة ويمرر بلاد سمرقند واشتاخيچ (?) و اشروسنة
 وشاش ، ومن سمرقند الى اشروسنة مملكة افشين خمس مراحل
 مشرقا ومملكة اشروسنة واسعة جليئة يقال ان فيها اربعمائة حصن
 ولها عدة مدن كبار منها ارسمندة (?) وزامن ا ومانك (?) وحصنك (?)
 ولها واد عظيم ياتى من ناسف (?) نهر سمرقند وتوجد فى ذلك

a) Cod. hic etiam addit العظمى, ut videtur per errorem Librarii.

b) Cod. بحر. c) Cod. كالفرات. d) Cod. ناسف. e) Cod.

male اسروسنيه, et sic deinde. f) Cod. ويعم بعد; vero altera
 manus omittendum esse indicat. g) Cod. واسباحج; in marg.

altera manus اشتياخن, ubi spectatur L. G. Quia
 tamen saepius occurrit illa scriptio, suspiceris aliud ejusdem urbis nomen
 ibi latere, fortasse اشتاخيچ. h) Cod. وزامن; vid. L. G. in v., ubi
 زامين scriptum est.

وهى التى ذكرنا ان فيها سبعمائة حصن وانها متاخمة الترك ٥
 خُتْلُ ومن الختل الى طخارستان ٥ العليا ومملكة حمارك ملك
 سقبان وبذخشان ومنه الوادى الاعظم الى سقبان وهذه كلها
 مملكة طخارستان العليا ٥ وما كان من وراء نهر بلخ على الخط
 الاعظم فلؤل ذلك مدينة قَرَبْر وهى نجر اهل مرو وذلك ان الترك
 يصير الى هذه المدينة فينفر اليها اهل مرو وما اتصل بها ٥ f. 41 v.
 فبرء الى باكند مرحلة وباكند مدينة جليلة وبها اخلاط من

الناس ومن باكند الى مدينة بخارا مرحلتان ٥ بخارا

وبخارا بلد واسع فيه اخلاط من الناس من العرب والعجم ولم
 يزل شديد المنعة افتتح بخارا سعيد بن عثمان بن عقان فى
 أيام معوية ثم خرج عنها يريد سمرقند فامتنع اهلها فلم تزول
 منغلقة حتى افتتحها سلم بن زياد فى أيام يزيد بن معوية ثم
 انتقصت وامتنعت حتى صار اليها قتيبة بن مسلم الباهلى فى
 أيام الوليد بن عبد الملك فافتتحها وخراج البلد اعنى بلد
 بخارا يبلغ الف الف درهم ودراهمهم شبيه بالنحاس ٥

الصغد ٥ ومن بخارا الى بلد الصغد لمن اخذ نحو القبلة
 سبع مراحل وبلد الصغد واسع وله مدن جليلة منبوعة حصينة
 منها دبوسية وكسامية ٥ وكش ونسف ونخشب ٥ افتتح هذه

a) Sic recte in marg. restituitur, pro مباحه in textu. ٥) Cod. تخارستان.
 c) Cod. فروس, quod ab aliâ manu recte in فبرر mutatur. Non tamen necessaria
 est ejusdem emendatio nominis باكند in بيكند, licet posterior scriptio
 magis sit in usu; conf. v. e. بيورد et باورد. ٥) Cod. بلاد. e) Sic Cod.; Z. G.
 نخشب. f) A primâ manu عشب, quod ab alterâ recte legitur كشانبة.

مدينة مرو الى مرورود خمس مراحل ومرورود افتتحتها الاحنف بن قيس وهو من قبل عبد الله بن عامر بن كريب في خلافة عثمان سنة احدى وثلاثين ومن مرورود الى بلخ ومن سلك منها الى زم وهي على نهر بلخ والى آمد وهي على نهر بلخ ايضا وبينها وبين مرو ست رحلات فهذه البلدان التي تسمى بحر الهند من كور خراسان فاما البلدان التي تسمى نهر بلخ فالترمد وهي مدينة جليلة على نهر بلخ الاعظم في الجانب الشرقى منه لان مدينة بلخ من الجانب الغربى من النهر وهي مدينة آهلة واسعة f41r. والى جانب الترمذ على النهر ايضا مدينة ارم اران^a نظيرة الترمذ ثم منها الى مملكة هاشم بن ناسكور وهي وخش^b وهلاورد مدينتان جليلتان لهما منعة^c ثم الى مدينة سومان^d وهي متصلة بمملكة هاشم بن ناسكور وآل هاشم ثم الاحدلى^e وهي مدينة داود بن ابي داود ثم الى الواشجرد وهي مدينة ثغر عظيم وبلد واسع فيه سبعمائة حصن حصينة وذلك انهم يغزون الترك وبينهم وبين ارض ترك استان اربعة فراسخ ومن الترمذ الى الصغانيان اربع مراحل والصغانيان بلد جليل واسع فيه كور وعدة مدن فمن كورة حردن وبهاران وكاسك^f ومن الصغانيان الى مملكة الختل^g ثلث مراحل ومدينة الختل العظمى واشجرد

a) Huie nomini, ita in Cod. corrupto, nota marg. ab aliâ manu apposita est: صوابه فرب، i. e., ut *L. G.* pronunciat فَرَبْر، quod, quia Noster pag. seq. de urbe فرب loquitur, probari nequit. b) Cod. وحس.

c) Cod. معة. d) Cod. سومان. e) Cod. اربع. f) Haec tria loca alibi non vidi laudata. g) In *L. G.* خْتَل. Mox in Cod. a primâ manu خْتَل.

خراسان للرشيد سنة ست وسبعين ومائة وجه الى ارض كابل
 شاه جيوشا عليهم ابراهيم بن جبريل وانهض معه الملوك من بلاد
 طخارستان والدهاقين وكان في الملوك الحسن الشيرى ملك
 باميان فصاروا الى البلاد وفتحوا مدينة الغوروند وفتح غوروند
 وسارحود وبيديل (?) استان وشاه بهار (?) ة التى فيها الصنم الذى f. 40 v.
 يعبدونه فهدم وحرق بالنار واستامن الى الفصل بن يحيى من
 ملوك مدن كابل شاه اهل مدينة كاوسان عفرىكس (?) ملكهم
 واهل مدينة المازران واهل مدينة ميرجرد مع ملوكهم فاعطاهم
 الامان ووجهوا بالرهائن ومدينة كابل العظمى التى يقال لها
 عروس (?) ة افتتحها عبد الرحمن بن سمرق فى خلافة عثمان بن
 عفان وهى منغلقة فى هذا الوقت الا ان التجار يدخلون اليها
 ويحملون منها الاهليج الكابلى الكبارة ٥

مرورود f

واما البلدان التى من مدينة مرو الى مدينة بلخ فمن

a) Cod. السمر، vid. supra p. ٦٨, 8. b) Haec tria loca alibi non vidi allata.

Per coniecturam legi استان، بيديل، i. e. *Badili locus*, putans fortasse spectari *Badilum* de quo vid. nota à p. ٧. ; quia porro de Idolo mox sermo est, lectio شاه بهار، i. e. *regis idolum*, sponte se offert. In Codice وسارحود وسارحود وبيديل استان وساه بهار. c) Cod. عفرىكس. Hoc nomen regis, ut urbium كاوسان، المازران، et مرجرد (ut in Cod. legitur) mihi hucusque ignota sunt.

d) Dubia est lectio. Legi enim potest عروس. Alia manus حردوش. e) Cod. الكمار. f) Sic Cod. hoc loco; infra

f. 46 r, 4 scribitur مروارود، pro مروارود

£ 40 r. ابن اسد بن نمك (sic) صاحب الدوابّ المسكية (sic) ومدينة يقال لها هُلَيْك a ومدينة يقال لها مُنْكَة هـ وهى الحدّ الى بلاد الترك الى الموضع الذى يقال له خاسته وكماد ونامرد (sic) ومما يلى الشمال من مدن بلخ مدينة يقال لها دَرِيَاهِيْس d تفسيره باب الحديد ومدينة يقال لها كَش ومدينة يقال لها نَخْشَب ومدينة يقال لها صُغْده ومنها الى مملكة سمرقند، فاما البلدان التى فى تيمن نهر بلخ ونحو القبلة فهو بلخ ونحو القبلة الى بحر ابيمان f والى اندراب والى الباميان وهى اول ممالك طخارستان الدنيا الغربية وهى فى جبل عظيم وقلعة منيعة ثم الى بدخشان g والى كابل شاه مدينة منيعة حصينة لا يوصل اليها يقال لها جُرْزِيْدِيْن (?) h لا يوصل اليها لما دونها من الجبال الخشنة والمسالك الحزنة والادوية الصعبة والقلاع المنيعة ولها طريق من كرمان وطريق من ساجستان وبها ملك منيع لا يكاد يودى الضاعة الا ان الفصل بن يحيى بن خالد بن برمك لما ولى

a) Cod. هليل. b) Sic vulgo nomen scribitur. Cod. نمك.

c) Cod. حاسب. d) Cod. دريا هيبي. e) Cod. صعد.

f) Primum scriptum erat in Cod. انمان, quod alia manus correxit in ابيمان. g) In textu a primâ manu بداحسان; alia manus in marg. apposuit بدخشان, h) I. e. *thronus Badni*. Nomine *intelligi videtur*, literis ن et ل permutatis, rex celebris, de quo VULLES in Lexico I, 206^b nomine بَدِيل loquitur. In Cod. exstat حرردى. Ut haec urbs, ita etiam, teste L. G. in v. كُرْزَبَان, oppidum in monte prope At-Talaqān, vocabatur جُرْزَبَان, i. e., ut MANNISKI in voce كُرْزَبَان explicat: *orbis coeli, coelum summum, thronus dei.*

شَعْبٍ آخَرَ إِلَى سَجِسْتَانَ مَسَافَةَ شَهْرٍ وَيَمُرُّ نَهْرٌ آخَرَ إِلَى مَرُوسِ
 مَسِيرَةَ ثَلَاثِينَ يَوْمًا وَيَخْرُجُ نَهْرٌ آخَرٌ إِلَى بَلْخٍ مَسِيرَةَ اثْنَا عَشَرَ يَوْمًا
 وَنَهْرٌ آخَرٌ إِلَى خَوَارِزْمٍ مَسِيرَةَ أَرْبَعِينَ يَوْمًا كُلُّ هَذِهِ الْإِنهَارِ تَخْرُجُ
 مِنْ جَبَلِ الْبَامِيَانِ لِأَرْتَفَاعِهِ وَفِيهِ مَعَادِنُ نَحَاسٍ وَرِصَاصٍ وَزَبَيْقٍ ٤
 وَعَنْ يَسَارِ الْمَشْرِقِ مِنَ الْمَدِينِ مَدِينَةٌ يُقَالُ لَهَا التَّرِيمِدُ وَمَدِينَةٌ
 يُقَالُ لَهَا شَرْمَكَانٌ ٥ وَمَدِينَةٌ يُقَالُ لَهَا دَارَزَنْكَاهُ وَمَدِينَةٌ يُقَالُ لَهَا
 الصَّغَانِيَانِ وَهِيَ أَكْبَرُ الْمَدِينِ الَّتِي عَنْ يَسَارِ الْمَشْرِقِ مِنْ مَدِينَةِ
 بَلْخٍ وَمَدِينَةُ خَرُونَ ٦ وَمَدِينَةٌ يُقَالُ لَهَا مَاسَدٌ ٧ وَمَدِينَةُ نَاسَارَانَ (sie) ٨
 وَمَدِينَةٌ يُقَالُ لَهَا كَبْرَسْرَاعٌ وَمَدِينَةٌ يُقَالُ لَهَا قُبَاذِيَانِ وَمَدِينَةٌ يُقَالُ
 لَهَا بِيوزُ (٩) وَهِيَ بَلَدٌ حَاتِمِ بْنِ دَاوُدَ وَمَدِينَةٌ يُقَالُ لَهَا وَخْشٌ
 وَمَدِينَةٌ يُقَالُ لَهَا هَلَاوَرْدٌ وَمَدِينَةٌ يُقَالُ لَهَا فَاْمَنَكُ (sie) وَمَدِينَةٌ يُقَالُ
 لَهَا أَنْدِيَشَارَاعٌ ١٠ وَمَدِينَةٌ يُقَالُ لَهَا رُوسَايِيلُ (١١) وَهِيَ مَمْلَكَةُ الْخَرْتِ

a) Cod. سرمكان sive سرمكان Conf. Abū'l-Fed. p. ٤٥٨ et ٤٥٩, ubi eadem
 urbs vocatur شرمقان, شرمجان, جرمقان. Cum alterā hujus nomi-
 nis in Cod. formā conferri potest جرمنكان, ut legendum est in Abū'l-
 Fed. p. ٤٨٩ pro حرمكان; forma سرمناجان, ibi laudata, etiam in L. G.
 exstat. b) L. G. دارزَنْج. c) Cod. خَرُونَ. d) Cod. ماسد.

Fortasse intelligitur eadem urbs prope الصغانيان, quae باسند dicitur ap.
 Al-Idrisi (in versione Gall. I, p. 483); conf. etiam Lobbo'l-Lob. in v.

e) Fortasse idem est locus, qui a Jāqūtho vocatur رَيْوَسَارَانَ, de quo
 vid. L. G. V, p. 134. f) Vid. L. G. in v.; Cod. بِيوز. g) Cod.

انديشاراع. Vid. L. G. V, p. 133, ubi inter alias serriptiones occurrit
 انديجاراع. h) Cod. روسامل. Vid. Mappa Al-Iḡt. p. 78 n. 31, ubi
 روسادل exstat.

المشرقية مما يلي بلخ الى ناحية بلد التبت ، فلما المدن التي
 عن يمين المشرق فاولها مدينة يقال لها *آنْدَرَاب* ومدينة يقال
 لها *خست* ومدينة يقال لها *بَنَجَهَارَه* ومدينة يقال لها *بِرَوَان* ^f
 ومدينة يقال لها *غُورَوْنْدَه* افتتحها الفضل بن يحيى بن خلد
 ابن برمك في أيام الرشيد وكانت ممتنعة وهى من مدن كابل
 شاه فهذه المدن بين مدينة بلخ العظمى وبين الباميان ثم
 مدينة الباميان وهى مدينة على جبل وكان بها رجل دهقان
 يسمى *اسدًا* وهو بالفارسية *الشير* فاسلم على يد *مُزَاحِم* بن
سَطَام في أيام المنصور وزوج *مُزَاحِم* بن *سَطَام* ابنته بابنه محمد
 ابن *مُزَاحِم* ويكنى ابا حرب فلما قدم الفضل بن يحيى خراسان
 وجه بابن له يقال له الحسن الى *غُورَوْنْدَه* فافتتحها مع جماعة ^{f. 39 v.}
 من القواد فملكه على الباميان وسماه باسم *جده شير* باميان
 وهى من مدن طخارستان الاولى وتخرج من جبل الباميان
 عيون ماء فيمر منها واد الى القندهار مسافة شهر ويمر نهر من

a) Cod. a primâ manu *بنكهار* (sic), quae forma ob frequentem permutationem vocalium *a* et *i*, non improbanda est. Altera vero manus, duobus punctis literae *f* suppositis, spectavit *بَنَجَهِير*, quae est forma vulgaris. b) Cod. *بروان*. Vid. *Z. G.* in v. *فروان* et IV, p. 319.

c) Altera manus scripsit *غورقند*; et sic etiam infra (l. 11 et pag. v l. 4 bis). Apud *Al-Iqt.* p. 109 l. 7 exstat scriptio (sic) *نسعوروند* (*MORDTH. Basgurkand*). De fluvio *Kābulistānis* *غوروند* vid. *Z. G.* II, ٣٣٣, n. 9. d) Cod. *السر*. e) Cod. *مزاجم*; sed de scriptioe hujus nominis vid. *Abū'l-Mah.* I, p. ٧٢, 9, et *Ibn Dor.* p. ٢٣٩, 14.

f) Cod. *فاسم*. g) Cod. *سر*.

عظيم^٥ فمن باب من ابواب السور الذى يحيط بالمزارع والقرى الى الباب الذى بازائه اثنا عشر فرسخًا وليس خارج السور عمارة ولا ضيعة ولا قرية وإنما خارجها الرمال ولهذا السور الاعظم الذى يحيط بارض بلخ اثنا عشر بابًا وللسور الثانى الذى يحيط برض المدينة اربعة ابواب من السور الاعظم الى السور الثانى خمسة^٥ فراسخ ثم سور على المدينة بين سور الرض وسور المدينة فرسخ وفى الرض التوبهار^٥ وهى منازل البرامكة ومن باب سور المدينة الى الباب الذى بازائه فرسخ فكان مساحة المدينة ثلثة f. 39 r. اميال فى ثلثة اميال وبلخ سبعة واربعون منبرًا فى مدن ليصمت بالعظام مدينة يقال لها خلم ومدينة يقال لها سمنجان ومدينة يقال لها بعلان^٥ ومدينة يقال لها سكلكند ومدينة يقال لها ولوالج^٥ ومدينة يقال لها هوظة ومدينة يقال لها آرهن^٥ ومدينة يقال لها راون^٥ ومدينة يقال لها طاركان^٥ ومدينة يقال لها تورين^(٢) ومدينة يقال لها بدخشان^٥ ومدينة يقال لها جرم^٥ وهى اخر المدن

a) Cod. خمس. b) Cod. التوبهار. c) Cod. بعلان. d) Vid. Z. G. in v.; صوابه ولواليز وولوالد, cui nomini alia manus in marg. apposuit. Ap. 'Ibn Hauq. saepius exstat ورواليز (v. e. p. 169, 20 et seqq.), quae forma ap. Al-'Iqt. et Al-'Idrisi legenda videtur pro وروالين. Ap. Abū'l-Fed. p. ٤٧٣ etiam ولوالش occurrit. e) Cod. آرهن. f) Sie legendum puto. Cod. زاور. g) Al-'Iqt. p. 109, 3 الطانكان; Lobbo'l-Lob. et Abū'l-Fed. طايكان, Z. G. طايقان, et sic 'Ibn Hauq. p. 169 l. 18 et 19.

h) Cod. تورى. Suspicio intelligi طوران (Z. G. in v.) s. توران (Abū'l-Fed. ٤٨٣); cf. ap. Al-'Iqt. p. 109, 4 دورا. i) Cod. بدعسان; fortasse بدخشان.

k) Cod. حرم.

مراحل ولها اربع مدن فمدينة الجوزجان يقال لها انبارء بها ينزل
 الولاية والثانية يقال لها اسان وهماكن (٢) ة والثالثة التي كان
 يسكنها ملك الجوزجان يقال لهاء كندرم وقُزَمان (٣) d والرابعة
 يقال لها شبورقانء وكانت لها فى الايام المتقدمة مملكة
 والجوزجان توارى على ارض الهندء بلخ ومن الجوزجان
 f. 38 v. الى بلخ لمن اخذ مشرقًا اربع مراحل وبلخ لها كور ومدائن
 فتصها عبد الله بن سمرة فى ايام معوية بن ابي سفيان
 ومدينة بلخ مدينة خراسان العظمى وفيها كان الملك طرخان f
 ملك خراسان ينزل بها وهى عظمة القدر عليها سوران سور
 خلف سور وقد كان عليها ء فى متقدم الايام ثلثة ولها اثنا عشر
 بابًا ويقال ان مدينة بلخ وسط خراسان فمنها الى فرغانة ثلثون
 مرحلة h مشرقًا ومنها الى الري ثلثون مرحلة مغربًا ومنها الى
 ساجستان ثلثون مرحلة مما يلى القبلة ومنها الى كابل وقندهار
 ثلثون مرحلة ومنها الى كرمان ثلثون مرحلة ومنها الى قشيمير
 ثلثون مرحلة ومنها الى خوارزم ثلثون مرحلة ومنها الى الملتان
 ثلثون مرحلة وكان يحيط بقبرى بلخ وضياعها ومزارعها سور

a) Cod. اسار. b) Aut وصبعان. c) Cod. له. d) Cod.

Ibn Hauq. in Cod. Leyd. جرزوان et كزبان. Conf. L. G. in v. وقزمان.
 n. 314, de urbis regionis الجوزجان loquens, inter quas etiam
 واكبر مدينة بها انبار وبها: I haec tradit: كندرم
 سبورقان. e) Cod. يقيم السلطان فى الشتاء وفى الصيف بالجززان

f) Vid. Abū'l-Mah. I, ٢٤٧, 2 a f., et VULLERS in Lex. Pers. in v.;
 Cod. طرخان. g) Cod. عليهم. h) Seqq. ad seq. مرحلة, quae
 in Cod. desunt, in hunc locum inserui auctoritate Abū'l-Fedā'e (p. ٣١١).

كثير بمدينة يقال لها جِيرَبْت^e ومنها يسلك الى السند
من جيربت الى الرتق والدهقان ثم الى البدل والفَهْرَج^b يسميها
اهلها فهرة وهى مدينة اجل عمل كرمان وصاحب مكران يدعى
انها من عمله وهى اول مدينة من عمل مكران ثم الى مدينة
قَنْبُور^c وهى مدينة مكران العظمى افتتح كرمان عبد الرحمن
f. 38 r. ابن سمرة بن حبيب بن عبد شمس وصالح ملكها على الفى
الف درهم والفى وصيف وذلك فى خلافة عثمان، واما البلدان
التي من سرخس الى بحر الهند الطالقان فمن مدينة
سرخس الى الطالقان اربع مراحل والطالقان بين جبلين عظيمين
وبها لسعتها مسجدا جماعا يجمع فيهما يوم الجمعة وبها تعمل
اللبود الطالقانية ومن الطالقان الى الغارياب اربع مراحل فالغارياب
المدينة القديمة والمدينة الثانية يقال لها يهودان^(*) وينزلها عامل
الغارياب^e الجوزجان ومن الغارياب الى الجوزجان خمس

n. 42 perspicue legitur ترماشير. In nostro loco ergo l. ترماشير, ut exstat ap.
Al-'Iqt. p. 72, 3, et ap. Abū'l-Fed. p. ٤٤٢, 4; nisi legendum sit ترماشير
(conf. L. G. in v. نرماشير, et Al-'Iqt. p. 99, 4). Alia manus in marg.
Cod.^{is} ad hoc nomen adscripsit: صوابه ترماشير. a) Cod. حيربت
et mox حيربت pro حيربت, ut vulgo scribitur. b) Cod. والفهرج.
c) In Cod. sequuntur verba ثم الى الخزرج, sed per vocem الخزرج
linea ducta est, etiam ducenda per ثم الى; seqq. enim ad الفهرج re-
ferenda sunt. d) Sic, iudice GILDEMEISTER Script. Arab. de rebus
Ind. loci, p. 175, hoc nomen legendum est. In Cod. exstat فيريور;
in L. G., فيريون. e) فيها تعمل Cod. فيهما يوم. f) Cod.
hfc الغارياب, et deinde الغاريات. g) Cod. يهودان. Spectari videtur
arbs in الجوزجان, quae vulgo اليهودية dicitur; vid. v. c. L. G. in v.
جوزجان.

مَعْنُ بِنِ زَائِدَةَ هـ بِنِ مَطَرِ بِنِ شَرِيكِ الشَّيْبَانِي فَنَزَلَ بَسْتًا وَحَارِبَ
 الْمَمْتَنَعِينَ وَأَسَاءَ مَعْنُ الْوَالِيَةَ وَنَالَ النَّاسَ مِنْهُ كُلَّ بَلَاءٍ فَدَسُّوا
 السِّيَوفَ فِي طِنَانِ الْقَصَبِ هـ ثُمَّ وَثَبُوا عَلَيْهِ فَقَتَلُوهُ وَالَّذِي قَتَلَهُ
 رَجُلٌ مِنْ أَهْلِ طَبَايِ رَسْتَايَ مِنْ رَسَاتِيْفِ زَرْنَجٍ وَذَلِكَ فِي سَنَةِ
 سِتٍّ وَخَمْسِينَ وَمِائَةً ، وَأَقَامَ يَزِيدُ بِنِ مَزِيدِ بِنِ زَائِدَةَ هـ يَحَارِبَ
 f.37 v. الْقَوْمَ فَوَجَّهَ أَبُو جَعْفَرٍ تَمِيمَ بِنِ عَمْرٍو مِنْ بَنِي تَيْمِ اللّهِ بِنِ قُتَيْبَةَ
 لِيُعِينَ يَزِيدَ بِنِ مَزِيدٍ فَصَارَ إِلَى الْبَلَدِ وَحَمَلَ قَوْمًا إِلَى أَبِي جَعْفَرٍ
 وَقَدِمَ يَزِيدُ بِنِ مَزِيدِ الْعِرَاقَ ثُمَّ عَزَلَ أَبُو جَعْفَرٍ تَمِيمَ بِنِ عَمْرٍو
 وَوَلَّى سَاجِسْتَانَ عُبَيْدَ اللّهِ بِنِ الْعَلَاءِ مِنْ بَنِي بَكْرِ بِنِ وَايِلِ فَمَاتَ
 أَبُو جَعْفَرٍ وَهُوَ عَلَيْهَا ، ثُمَّ صَارَتْ مَضْمُومَةً إِلَى عَمَالِ خِرَاسَانَ
 يُوَلُّونَهَا رَجَالًا مِنْ قَبْلِهِمْ وَذَلِكَ أَنَّ الشُّرَاهُ غَلِبَتْ عَلَيْهَا وَكَثُرَتْ
 عَلَيْهَا ، وَخِرَاجُ سَاجِسْتَانَ يَبْلُغُ عَشْرَةَ أَلْفِ أَلْفِ دِرْهَمٍ يَغْرَقُ فِي
 جِيوشِهَا وَشِخْتِهَا (٢) f وَتَغُورُهَا هـ كَرْمَانَ وَكِرْمَانَ يَمِينَةَ
 سَاجِسْتَانَ تَوَازَى الْجُوزْجَانَ وَمَدِينَةَ كِرْمَانَ الْعَظْمَى السَّبْرَجَانَ و
 وَهِيَ مَنِيعَةٌ جَلِيلَةٌ شَجَاعُهَا بَطْلٌ وَلَهَا مِنَ الْمَدَنِ وَالْقَلْعِ بِيَمِينِدَةَ
 وَخَنَابَ وَكُوَهِسْتَانَ وَكَرِسْتَانَ وَمَعُورَ طَمِسْكَانَ وَسُرُوسَانَ وَقَلْعَةَ بَمَّ
 وَمَتُوجَانَ وَبَرْمَاشِيرَ ؛ وَالْبَلَدُ وَاسِعٌ جَلِيلٌ وَمِيَاهُهَا قَلِيلَةٌ وَبِهَا نَخْلٌ

زائدة e) في طاب العصب. d) Cod. معنى بن زائدة a) Cod.

خاجستان, e) De hac Seetâ vid. L. G. in v. الغلا. d) In Cod.

وسحبها f) Cod. السراه. Ann. ad h. l. V, p. 310. In Cod.

ببيمند h) De vid. L. G. in v. السبرجان. g) Vid. L. G.; Cod.

حباب, pro quo Cod. habet in v. خناب, ibique in v. ميمند, et in v.

i) Pro درمابسين, ut in Cod., in Mappâ Al-Içtakri' ad p. 74,

فصار الى سجستان وحمل عبد الله بن ابي بردة في وفاق
الى يوسف، ثم ولي الوليد بن يزيد بن عبد الملك فاستعمل
على العراق منصور بن جمهور فاستعمل منصور على سجستان
يزيد بن عران الكلبي، ثم ولي العراق عبد الله بن عمر بن
عبد العزيز فولى سجستان حرب بن قطن بن المخارق الهلالي،
ثم وجه عبد الله بن عمر بن عبد العزيز ابنه سعيد بن عمر
ابن يحيى بن العاص الأعور فاخرجه اهل سجستان عن البلد
وافتعل بحيرة بن السهلب من بكر بن وايل عهدا على لسان
عبد الله بن عمر بن عبد العزيز ووقع الشر بين بكر وتميم،
وولي يزيد بن عمر بن هبيرة الفزاري العراق فوجه الى سجستان
بغامر بن صبارة المري فلم يبلغها وجاءت دولة بني هاشم فوجه f.37 r.
ابو مسلم مالك بن الهيثم الخزاعي الى سجستان فقال ياهل
سجستان الحرب بيننا وبينكم حتى تدفعوا الينا من قبلكم من
اهل الشام فقالوا نفتديهم ففدوهم بالف الف واخرجوا اهل
الشام من سجستان ثم وجه ابو مسلم عمر بن العباس
ابن عمير بن عطارد بن حاجب بن زرارة على سجستان وكان
كثيرا عند ابي مسلم فقتل اهل سجستان اخاه ابراهيم بن
العباس ووقعت الحرب بينهم وبينه فوجه اليه ابو مسلم ابا
الناجم عمران بن اسمعيل بن عمران وقال له الخف عمر بن
العباس فان كان قد قتل فانت امير البلد، ثم ولي ابو جعفر
المنصور ابراهيم بن حميد المرورزي ثم عزله وولى المنصور

a) Cod. ابن. b) Cod. بحمر. c) Cod. وعيم. d) Vid. Ibn Qot.
lv, 15, 18, 5, 113, 14-16, et Ibn Dor. lv, 3. Cod. صبارة المري.
e) Cod. واخرجوه. f) Cod. المرورزي.

رُتَبِيل شَيْبًا ه فعزل يزيد بن المهلب مُدْرِكًا اخاه وولّى ابنه معوية
ابن يزيد بن المهلب، ثم ولى عمّ بن عبد العزيز فاستعمل على
العراق عدّى بن أَرْطاة الفَزَارِيُّ فولّى عدّى الجَرَّاح بن عبد الله
الحَكَمِي خراسان وضمّ اليه سجستان ثم عزله وولّى عبد الرحمن
ابن نعيم الغامديّ وكان على سجستان السَّرِيّ بن عبد الله
ابن عاصم بن مِسْمَع واقرة عمر بن عبد العزيز ثم ولى يزيد بن
عبد الملك بن مروان فولّى ابنه ه هُبَيْرَةُ الفَزَارِيُّ العراق فاستعمل
ابن هبيرة على سجستان القَعْقَاع بن سُوَيْد بن عبد الرحمن
ابن أُوَيْس بن بُحَيْرَا (?) ه بن أُوَيْس المُنْقَرِي (?) ه من اهل الكوفة
ثم عزل ابن هبيرة ه السِّيَالُ بن المُنْذِر بن النُّعْمَان
الشَّيْبَانِي وفي كل هذه السنين رُتَبِيل ممتنع عليهم، وولّى f. 36 v.
هشام بن عبد الملك بن مروان فولّى العراق خُلْد بن عبد الله
القَسْرِيُّ فولّى سجستان يزيد بن العرّيف الهمداني من اهل
الارْدَنّ ورتبيل ممتنع ثم عزل خلد بن عبد الله القسري يزيد
ابن العريف وولّى سجستان الأَصْفَح بن عبد الله الكلبي فلم يزل
بسجستان ثم عزله خلد وولّى عبد الله بن ابي بُرْدَةَ بن ابي
موسى الأشعري فلم يزل والياً حتى عزّل خالد بن عبد الله
وولّى يوسف بن عمر النّفْقِي وولّى يوسف بن عمر العراق
لهشام بن عبد الملك ولى سجستان ابراهيم بن عاصم العُقَيْلِي ه

a) In marg. additur شيبا ab aliâ manu.

b) ابنه hic in Cod. deest.

c) Cod. ناكبراً.

d) Cod. المعري.

e) Lacuna hic esse videtur,

non tamen indicata.

f) Cod. السمال.

g) Cod. المقعي. Vid. Ibn

Qoṭ. p. ٢٠٣, 1 et seqq., et Abū'l-Mah. I, ٣١٥, 4 a f. h) Cod. الععلي.

ساجستان^ه منهزمًا وكتب الحاجاج الى رُتبيد ملك ساجستان
 فى اخذ عبد الرحمن وحمله اليه فاخذته واوثقه وحمله مع رُسل
 الحاجاج فطرح عبد الرحمن نفسه من سطح كان عليه فانددت
 عنقه ومات بِرُحج ووقع الصلح بين الحاجاج ورُتبيد ملك
 ساجستان، وولى الحاجاج عمارة بن تميم اللخمي فكرهه رُتبيد فعزله
 الحاجاج وولى الحاجاج عبد الرحمن بن سليم الكنانى ثم عزله
 الحاجاج بعد سنة وولى مسمع بن ملك بن مسمع الشيباني
 وتوفى مسمع بساجستان واستخلف ابن اخيه محمد بن شيبان
 ابن ملك فاستعمل الحاجاج الأشهب بن بشر الكلبى من اهل
 خراسان ثم ضم الحاجاج ساجستان مع خراسان الى قتيبة بن
 مسلم الباهلى فبعث اخاه عمرو بن مسلم ثم كتب اليه الحاجاج
 ان يسير الى ساجستان بنفسه فسار فى سنة اثنتين وتسعين
 f. 36r. فى ايام الوليد بن عبد الملك وانصرف قتيبة عن ساجستان
 واستولى عليها عبد ربه بن عبد الله بن عمير الليثى فاقام مدة
 ثم بلغه عنه ما انكره فوجه مكانه منيع بن معوية بن فروة
 المنقرى وامره ان يعدبه حتى ياخذ ما صار اليه فلم يفعل منيع
 ذلك فعزل قتيبة منيع بن فروة واستعمل النعمان بن عوف
 اليشكري فعذب عبد ربه بن عبد الله حتى قتله، وولى
 سليمان بن عبد الملك العراق يزيد بن المهلب بن ابي صفرة
 فاستعمل يزيد على ساجستان اخاه مدرك بن المهلب فلم يعطه

ه) Seqq. ad seq. ساجستان alia manus in marg. supplevit.

ب) Seqq. ad seq. رتبيد eadem illa manus in marg. addit. c) Cod.

لاسهب.

أيام معوية، عبّاد بن زياد بعد موت زياد ولى^a سجستان
 لمعوية، ويزيد بن زياد من قبل يزيد بن معوية، وطلحة
 ابن عبيدة الله بن خلف الخزاعي من قبل سلم بن زياد ومات
 طلحة بن عبيدة الله بسجستان، وعبد العزيز بن عبد الله بن
 عامر من قبل القُبَاع وهو الحرث بن عبد الله المَخْزُومِي عامل
 ابن الزبير على البصرة وقدم مُصْعَب بن الزبير العراق عاملاً من
 قبل أخيه فاقتر عبد العزيز على سجستان وكان شجاعاً فارساً،
 وعبد الله بن عَدِي بن حارثة بن ربيعة بن عبد العزيز بن
 عبد شمس من قبل عبد الملك بن مروان، وأمّية بن عبد الله
 ابن خلد بن أسيد بن أبي العيص بن أمية من قبل عبد الملك
 ابن مروان، ثم عبد الله بن أمية بن عبد الله بن خلد بن
 أسيد من قبل أبيه، وعبيد الله بن أبي بكر من قبل الحجاج
 في أيام عبد الملك بن مروان ومات عبيد الله بن أبي بكر
 بسجستان ولما حضرت عبيد الله بن أبي بكر الوفاة استخلف
 ابنه أبا بردة، ثم كتب الحجاج إلى المهلب بن أبي صفرة
 بولاية سجستان مع خراسان فولّى المهلب سجستان وكيع بن
 بكر بن وايل الأزدي، ثم ولى الحجاج عبد الرحمن بن محمد
 ابن الأشعث الكندي وأشار الناس عليه أن لا يفعل فلم يقبل
 فعصى^g وخالف على الحجاج وسار إليه فحاربه ثم رجع إلى

a) Cod. على. b) Cod. عبد. c) Cod. سليمان. d) Cod.
 الغامق; vid. Ibn Qot. p. ٩١, 4 et 3 a f. e) Cod. اسد. f) Cod.
 بردعة a primâ manu (بردة) ut Al-Balâdori p. 461, 5 a f., scribens
 quod a manu recentiori corrigitur in بردة, quod nomen v. e. exstat ap.
 'Ibn Qot. p. ١٣٥, 2 a f., et infra p. ٩٢, 16 recurrit. g) Cod. فعصا.

من البلدان الا فى مغازة وهى تتاخم مكران من بلاد السند
والقندهار وأول مَنْ افتتحها الربيع بن زياد الحارثى ه قطع
المغازة وهى خمسة وسبعون فرسخا وبلغ الى زرنج وهى المدينة
العظمى التى كانت الملوك بها وذلك فى خلافة عثمان ولم
يَجْزُهُ الموضع الذى يقال القَرْنَيْن ه ثم صار اليها عبد الرحمن
ابن سَمْرَةَ بن حبيب بن عبد شمس ثم انغلقت ساجستان الى
خلافة معوية ثم وُلِيَ عبد الرحمن بن سمرة فافتتح البلاد وصار
الى كرمان فافتتحها ثم رجع الى ساجستان فصالح اهلها ثم f. 35 r.
انغلقت حتى صار اليها الربيع بن زياد الحارثى ثم انغلقت
حتى وليها عبيد الله بن ابي بكر ه

وَلَاةُ سَاجِسْتَانَ

الربيع بن زياد الحارثى لعبد الله بن عامر بن كَرْتَز فى
خلافة عثمان، وُرِّع^(٢) r بن كاس العَنْبَرِي^(١) الكوفى من قِبَل
عبد الله بن العباس ه فى خلافة امير المؤمنين على بن ابي
طالب صلوات الله عليه، وعبد الرحمن بن سَمْرَةَ ايضا فى اَيَّام
معوية ومات بها، والربيع بن زياد الحارثى ايضا من قِبَل زياد
فى اَيَّام معوية، وعبيد الله بن ابي بكر ه من قِبَل زياد فى

a) Cod. صحاح. b) Vid. Ibn Dor. p. ٣٣٨, 11 et seqq. Cod. الجارثى.
c) Cod. بحر. d) Vid. L. G. in v. Cod. العربيتنى. e) In
Cod. عبد, sed عبيد infra legitur, tum ap. Nostr. (infra in Cod. fol. 46 r.
l. 2), tum ap. Ibn Qoṭ. p. ١٤٧, 8 a f., ٣٦٥, 2 a f., ٢٧٩, 11, et Ibn Kallik.
N. ٧٩٤ (ed. Wüsr. p. ٤٨, 13). f) In Cod. ودع; Al-Belāḍori p. 456,
l. 5 et 2 a f., ريعى (sic) بن الكاس. g) Cod. عباس.

الله بن عامر في خلافة عثمان واهلها اخلاط من العجم وبها عرب
يسير^٥ بادغيس^٦ ومن بوشنج الى بادغيس ثلث مراحل
افتتح بادغيس عبد الرحمن بن سمرة^٧ في أيام معاوية بن ابي
سفيان^٨ ساجستان^٩ ومن بوشنج الى ساجستان خمس
f. 34 v. مراحل ويقال سبع مراحل في مآجابه^{١٠} وهو بلد جليل ومدينتها العظمى
بُست^{١١} وكان فيها في خلافة ابي جعفر المنصور واهلها قوم من العجم^{١٢}
واكثرهم يقولون انهم ناقلة من اليمن من حمير ولها من الكور
مثل ما بخراسان واكثر غير انها منقطعة متصلة ببلاد السند
والهند وكانت تصاهى^{١٣} خراسان وبرآريها^{١٤} فمن كورها كورة
بُست وكورة جوين وكورة رُحج وكورة خُشك^{١٥} وكورة بام^{١٦}
وكورة خُواش^{١٧} وكورة زرنج العظمى وهي مدينة الملك رُتبيل
وهي اربعة^{١٨} فراسخ حولها خندق ولها خمسة ابواب ولها نهر
يشق في وسطها يقال له الهندمند^{١٩} واليها صار تُبع اليماني
فاقام بها^{٢٠} وكورة زالف وكورة سيروان^{٢١} ولها نهر يقال له
الهندمند^{٢٢} ياتي من الجبال الشاهقة^{٢٣} وليس يقطع اليها من بلد

a) Pro بادغيس Cod. hie بوشنج. b) Cod. سمرة. Vid. Ibn Qot.

p. 100, 12-16, coll. Abū'l-Mah. I, p. 14., 2 a f. c) Cod. مآجابه.

d) Lacuna non indicata. e) Cod. قوم عجم. f) Cod. وكان تصاهى.

g) In Cod. ونوارها. h) Cod. خشك. i) In Cod. بلهر. Intel-

ligi videtur بَم، ut scribit L. G., et Al-'Idrisi I, p. 423 et 425, et Noster
infra p. 14, 2 a f., ubi hunc locum ad كمران refert. k) Cod. حوادر،

quod deinde alia manus in حواش emendavit. l) In Cod. اربع. m) In

Cod. الهمدند، quod ab alia manu in الهندمند mutatum est. n) In

Cod. سياور. In L. G. سَروان. o) Cod. الهندمد، sed cf. n. m.

p) Cod. شاهقة.

من دهاقين العاجم وبها قوم من العرب من الازن وتميم وغيرهم
وهي كانت منازل ولاة خراسان فكان أول من نزلها المامون ثم
من ولى خراسان بعد حتى نزل عبد الله بن طاهر نيسابور،
وشرب اهل مرو من عيون تجرى واودية وخارجها داخل في خراج
خراسان وبها جيد الثياب الموصوفة من ثياب خراسان ولها من
الكور كورة زرق^ه وآرم كيلبف^(١) وثيبعان^(٢) وجرارة^ب ومن مرو الى
آمل ست مراحل اولها كُسمَاقن^ج منها الزبيب^د الكُسمَاقن^ه وسائر
المراحل في بَرِيَّة وحصون فهذا ما على الخط الاعظم من كور
خراسان وشرب اهل آمل من الابار اذ ما كان يقرب^ه منها من
جياكون وهو نهر بلخ فاما ما عن يمين الخط الاعظم مما
يلى بحر الهند فهو من نيسابور الى هراة ذات اليمين للمشرق
عشرة^ف مراحل وهراة من اكثر بلاد خراسان عمارة واحسنه وجوة
اهل افتتحتها الاحنف بن قيس في خلافة عثمان واهلها اشرف
من العاجم وبها قوم من العرب وشربها من العيون والودية وخارجها
داخل في خراج خراسان^و بوشنج^و ومن هراة الى
بوشنج مرحلة وبوشنج بلد طاهر بن الحسين بن مصعب افتتحتها
أوس بن ثعلبة التميمي^ك والاحنف بن قيس وهما من قبل عبد

a) Vid. *L. G.* in v. In Cod. رزق. b) In Cod. وارم كيلبف ودمعان. Nom. ثيبعان fortasse idem, quod ثيبان apud Al-Bekrium, de quo addit: حوارة s. حواره. vid. *L. G.* IV, p. 542. Cod. deinde كورة^ه اسم كورة^ه.

c) *L. G.* in v. الكُسمَاقن. In Cod. كُسمَاقن, et deinde الكُسمَاقن. d) Cod. الزبيب. e) Cod. دقرب. f) Cod. عشرة. g) Hic بوشنج inserendum, quod in Cod. post seq. بادغيس scribitur, loco بادغيس. Cod. semper exhibet بوشنج. h) Cod. ثعلب التميمي. Al-Belādoti vero in Cod. Leyd. p. 467, 2 a f., distincte ثعلبة, ut Abū'l-Mah. I, 140, 16.

هراة عشرة مراحل ومن نيسابور الى جرجان عشرة مراحل ومن نيسابور الى الدامغان عشرة مراحل ومن نيسابور على جادة الطريق والخط الاعظم الى سَرْخَسَ ست مراحل اول المراحل قصر الريح يقال له بالفارسية دِزبَادَه ثم جاكاسيره ثم مردوران ولها عقبه طين وسَرْخَسُ بلد جليل ومدينتها عظيمة وهي في بَرِيَّة في رمال فيها اخلاط من الناس افتتحها عبد الله بن خازم السلمي وهو يومئذ من قِبَل عبد الله بن عامر بن كُرَيْز في f. 33 v. خلافة عثمان وشرب اهلها من الابار ليس لها نهر ولا عين وبها قوم من ومبلغ خراجها الف الف درهم وهو داخل في خراج خراسان مَرَوَ ومن سرخس على الخط الاعظم الى مرو ست مراحل اولها اَسْتَر مُعَادَه ثم مَكْسَانَه (١) ثم الدَنْدَانِقَان و ثم بَكْرَدَه وهي ضياع آل علي بن هشام بن فَرْحَسْرَوَا؛ وهذه المنازل في مغازة بَرِيَّة وكل منزل فيها فيه حصن يتحصن اهله فيه من الترك لانهم ربما طرقوا بعض هذه المنازل ثم مرو وهي اجل كور خراسان افتتحها حاتم بن النعمان الباهلي وهو من قِبَل عبد الله بن عامر في خلافة عثمان ويقال ان الأحنف بن قيس حصر فتحها وذلك في سنة احدى وثلاثين واهلها اشرف

a) Cod. عشرة. b) Vid. Ann. ad L. G. in v. ديزبار. Cod. h. l. درياب.

c) In Cod. جاكاسير. L. G., خاكساران. d) Lacuna in Cod.

e) In Cod. اسر معاد. f) Cod. دلسانه. g) Vid. L. G. in v.;

Cod. الربدانقان. h) Vid. L. G. in v.; Cod. نكر. i) I. e. splendor Chosroës, vid. Ann. ad L. G. ad v. سكر فناخسره خرة. In Cod. hñc, فرحسروا.

k) Cod. طرقوا.

خوارزم لمن اخذ مشرقاً ثمانى مراحل وخوارزم على اخر نهر بلخ
 فى الموضع الذى يخرج ماء نهر بلخ منه الى بحر الديلم وهو
 بلد واسع افتتحه سلم بن زياد بن ابيه فى أيام يزيد بن معاوية
 وبه تعمل الفراء وسائر الوبر من السمور والفنك والقائم والوشق^٥
 والسنجاب فهذه الكور التى دون نهر بلخ من ارض خراسان
 ونهر بلخ يخرج من عيون بين جبال وبين فوهته وبين مدينة
 بلخ عشرة مراحل^٥ نيسابور ومن قومس على جادة
 الطريق الاعظم الى مدينة نيسابور تسع مراحل ونيسابور بلد
 واسع كثير الكور فمن كور نيسابور الطبسين^٥ وقوهستان ونسا f. 33 r.
 وبيورد وأبرشهر^٥ وجام^٥ وما يحدو^(١) طوس^٥ ومدينة طوس العظمى
 يقال لها نوقان وزوزن^٥ واسفرائين على جادة طريق جرجان
 افتتح البلد عبد الله بن عامر بن كرتز فى خلافة عثمان
 سنة ثلثين واهلها اخلاط من العرب والعجم وشربها من العيون
 والادوية وخارجها يبلغ اربعة الف الف درهم وهو داخل فى خراج
 خراسان وبها يعمل فى جميع نزل عبد الله بن طاهر مدينة
 نيسابور ولم يتعدّها الى مرو على حسب ما كانت الولاية تفعل
 وبنّا بها بناء عجيبياً الشاذياخ^٥ ثم بنا المنار اعلمنى بعض اهل
 طاهر ان من نيسابور الى مرو عشرة مراحل ومن نيسابور الى

a) In Cod. والطوس. b) Cod. عشرة. c) Cod. الطبسين,
 et sic sine vocalibus scribit 'Ibn Qot. p. ٢١٤, 2; L. G. in v. vero, الطيسان,
 coll. I, p. ٣٤٤, 1 et II, ٤٩٥, 1. d) Cod. وابرسهر. e) In L. G.
 in v. scribitur زام. f) Cod. وطوس. g) Vid. L. G. in
 voce. In Cod. وورود. h) Vid. L. G. in v. In Cod. الساذياخ.

قَبَلِ أَوْلَادِكُمُ الْجَوَارِي لَأَنَّ أَهْلَ طَبْرِسْتَانَ أَوْلَادَهُمْ وَخَرَجَ الْبَلَدُ
 أَرْبَعَةَ أَلْفِ دَرَاهِمٍ يَعْمَلُ بِهِ الْفَرَسُ « الطَّبْرِقِيُّ وَالْأَكْسِيَّةُ الطَّبْرِيقِيَّةُ »
 جَرَجَانَ وَمَنْ الرُّبَى إِلَى جَرَجَانَ سَبْعَ مَرَاكِلَ وَمَدِينَةَ جَرَجَانَ
 عَلَى نَهْرِ الدَّيْلَمِ افْتَتَحَ بَلَدَ جَرَجَانَ سَعِيدُ بْنُ عَثْمَانَ فِي وَايَلَةِ
 مَعُويَةَ ثُمَّ انْغَلَقَتْ وَارْتَدَّ أَهْلُهَا عَنِ الْإِسْلَامِ حَتَّى افْتَتَحَهَا يَزِيدُ
 ابْنُ الْمُهَلَّبِ فِي وَايَلَةِ سَلِيمَانَ بْنِ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ مَرْوَانَ وَخَرَجَ
 الْبَلَدُ عَشْرَةَ أَلْفِ دَرَاهِمٍ وَفِيهِ يَعْمَلُ جَيِّدَ الْخَشَبِ مِنْ
 التَّخْلُجِ وَغَيْرِهِ وَأَصْنَافِ ثِيَابِ الْحَرِيرِ وَبِهِ الْأَبْلُ الْبَيْحَاتِي الْعِظَامُ
 f. 32 v. وبارض جرجان النخل الكثير ء طوس ويتصل بهذه

البلدان مما يلي بحر الديلم من كور نيسابور وما والاها طوس
 وهي من نيسابور على مرحلتين وبطوس قوم من العرب من طى
 وغيرهم وأكثر أهلها عجم وبها قبر الرشيد أمير المؤمنين وبها
 توفى الرضى على بن موسى بن جعفر بن محمد بن على بن
 الحسين عليهم السلام ومدينة طوس العظمى يقال لها نُوقان
 وخراج البلد مع خراج نيسابور ومن طوس إلى نسا من كورة
 نيسابور مرحلتان ومن نسا إلى باوردء مرحلتان ومن نسا إلى

ا) Cod. الكمير. ب) In Cod. حبد الخشاب. ج) Cod. يعمل الفرس.

د) In textu مرقان، quae scriptio in marg. (coll. L. G. in v. طوس et

recte emendatur ab alia manu : نُوقان بالنون : ut mox (pag. seq.)

etiam in textu legitur, sed ibi in Cod. نُوقان pronunciat. ع) In

Cod. بايورد، sed in marg. eadem manus, quae praecedentia adscripsit,

addit : مبيورد. Mox (pag. seq.) urbs vocatur باورد ويسمى ابيورد :

quae forma etiam adhibetur ; vid. Vullens Lex. Pers. I, p. 307.

واقاليم وبه ضياع اسحق بن يحيى بن معاذ وضياع ابي عبد
 ثابت بن يحيى كاتب المامون وهما جميعاً من اهل الرق
 ومبلغ خراجه عشرة الف الف درهم ٥ قومس^٥ ومن الرى
 الى قومس على جادة الطريق والخط الاعظم اثنتا عشرة^٥ مرحلة
 بعضها فى عمارة وبعضها فى مفاوز وقومس بلد واسع جليل
 القدر واسم المدينة الدامغان وهى اول مدن خراسان افتتحه عبد
 الله بن عامر بن كريب^٥ فى خلافة عثمان بن عفان سنة ثلثين
 واهلها قوم عجم واحذق قوم يعملون اكسية الصوف القومسيّة
 الرفيعة وخراجه يبلغ الف الف وخمسائة الف درهم الا انه
 يدخل فى خراج خراسان واما البلد الذى يلى بحر الديلم
 من خراسان فمن الرى الى طبرستان ومدينة طبرستان سارية من
 الرى اليها سبع مراحل ٥ طبرستان والى مدينة
 طبرستان الثانية وهى التى يقال لها آمل مرحلتان ومدينة آمل f. 32 r.
 على بحر الديلم وطبرستان بلد منفرد له مملكة جليلة ولم يزل
 ملكه يسمى الأصبهيّد^٥ وهى بلد المازيار الذى كان يكتب الى
 الخلفاء الى المامون والى المعتصم من جيل جيلان^٥ اصبهيد
 خراسان المازيار محمد بن قارين موالى امير المومنين لا يقول
 مولى^٥ امير المومنين وهو بلد كثير الحصون^٥ منيع بالادنية
 واهله اشراف العجم ابناء ملوكهم وهم احسن قوم وجوهاً يقال
 ان كسرى يزدجرد خلف به جواريه فحسننت وجوه اهله من

a) Sic in Cod., et deinde ibid. القومسيّة. In L. G. قومس. b) Cod.

c) Cod. التى. d) Vid. L. G. in v. et Ann. IV, p. 97 et
 559. In Cod. الاصبهيّد cum ut paulo post. e) Cod. من حمل حملان.

f) Cod. لمولى. g) Cod. الحصون.

سَرْدَقَاشَانِ وَحَرْمَقَاشَانِ^٥ فِيهِمَا أَشْرَافٌ مِنَ الدِّهَاقِيْنَ وَقَوْمٌ مِنَ الْعَرَبِ
 مِنْ أَهْلِ الْيَمَنِ مِنْ هَمْدَانَ وَهِيَ الْحَدُّ بَيْنَ عَمَلِ أَصْبَهَانَ وَقَمِّ
 وَرَسْتَقِ أَزْدِسْتَانَ بِهِ جَلَّةٌ^٦ مِنَ الدِّهَاقِيْنَ وَيُقَالُ أَنَّ بِهَذَا الْمَوْضِعِ
 وُلِدَ كَسْرَى أَنْوَشِرَوَانَ وَرَسْتَقِ التَّيْمَرِيَّ^٧ وَهِيَ رَسْتَقَانُ يَسْكُنُهَا
 قَوْمٌ مِنَ الْعَرَبِ مِنْ بَنِي هِلَالٍ وَغَيْرِهِمْ مِنْ بَطُونِ قَيْسٍ وَهُوَ الْحَدُّ
 بَيْنَ عَمَلِ أَصْبَهَانَ وَالكَرَجِ^٨ الرَّيِّ وَمَنْ كَانَ قَصْدُهُ إِلَى
 الرَّيِّ خَرَجَ مِنْ مَدِينَةِ الدِّينُورِ إِلَى قَزْوِيْنَ ثُمَّ سَارَ مِنْ قَزْوِيْنَ
 ثَلَاثَ مَرَاكِلَ عَلَى جَادَةِ الطَّرِيفِ وَالرَّيِّ عَلَى جَادَةِ طَرِيفِ خِرَاسَانَ
 وَأَسْمَ مَدِينَةِ الرَّيِّ الْمُحَمَّدِيَّةِ وَأَتَمَّا سَمِيَتْ بِهَذَا الْأَسْمِ لِأَنَّ الْمَهْدِيَّ
 نَزَلَهَا فِي خِلَافَةِ الْمَنْصُورِ لَمَّا تَوَجَّهَ إِلَى خِرَاسَانَ لِمُحَارَبَةِ عَبْدِ
 الْجَبَّارِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْأَزْدِيِّ وَبَنَاهَا وَبِهَا وُلِدَ الرَّشِيدُ لِأَنَّ
 الْمَهْدِيَّ أَقَامَ بِهَا عِدَّةَ سِنِينَ وَبَنَى بِهَا بِنَاءً عَاجِبِيًّا وَأَرْضَعُ نِسَاءً
 الْوَجُوهَ مِنْ أَهْلِهَا الرَّشِيدَ وَأَهْلَ الرَّيِّ اخْتَلَطَ مِنَ الْعَاجِمِ وَعَرَّبَهَا
 قَلِيلٌ، ائْتَنَحَ الرَّيُّ قَرَطَةَ^٩ بْنِ كَعْبِ الْأَنْصَارِيِّ فِي خِلَافَةِ عُمَرَ
 ٤٣١٧. ابْنُ الْخَطَّابِ سَنَةَ ثَلَاثَ وَعِشْرِينَ وَشَرِبَ أَهْلُهَا مِنْ عَيْوُنِ كَثِيرَةٍ
 وَأَوْدِيَةِ عِظَامٍ وَبِهَا وَادٍ عَظِيمٌ يَأْتِي مِنَ بِلَادِ الدِّيلِمِ يُقَالُ لَهُ نَهْرُ
 مُوسَى وَلِكَثْرَةِ مِيَاهِ الْبَلَدِ كَثُرَتْ ثَمَارُهُ وَاجْتَنَّتْهُ وَأَشْجَارُهُ وَلَهُ رَسَاتِيْفٌ

ii oriundi fuerint, et quam memorat Qām. in v. p. ١٨٠, l. 7, ubi haec
 tradit: وَلِبَيْنِي أَمْرًا^{١٠} أَوْ أَسْمُ ابْنَةِ إِبْلِيسَ لَعَنَهُ اللَّهُ أَوْ أَسْمُ ابْنِهِ:

١) In Cod. الراد ممله و رستاقى.

٢) Cod. سرد فاسان و حرمقاسان. ٣) In Cod. حله. ٤) In L.G. in v. التيمرة;

وَقَرَطَةُ بْنُ كَعْبٍ مُحَرِّكَةٌ: 5, p. ٩٧١, Qām. ٥) البيمرى. Cod.

٦) فرط. In Cod. صحابى.

وعربها قليل واكثر اهلها عجم من اشراف الدهاقين وبها قوم
من العرب انتقلوا اليها من الكوفة والبصرة من ثَقِيف وَتَمِيم وبنى
صَبَّة وَخَزَاعَة وبنى حَنِيفَة ومن بنى عبد القَيْس وغيرهم ويقال
ان سَلْمَان الفارسي رحمة الله عليه كان من اهل اصبهان من
قرية يقال لها جَبَّان فيما يقول اهل اصبهان اِدَارَة ولاهل اصبهان
مياه كثيرة من اودية وعمون تاجرى الى الاهواز من اصبهان الى
تُسْتَر ثم الى مَنَابِر الكُبْرَى ثم الى مدينة الاهواز وانتتحت
اصبهان سنة ثلث وعشرين ومبلغ خراجها عشرة الف الف درهم
ولها من الرساتيق رستاق أُحَى^٥ وفيه المدينة ورستاق بَرَّان^٥
واهلها دهاقين لا يخالطهم غيرهم ورستاق بَرَّخان^(٢) فيه قوم من
الدهاقين ايضا ورستاق رُوَيْدَشْت^٥ وهو الحد بين اصبهان وبين
كورة من كور فارس يقال لها يزد ورستاق اَكْبَران^(٢) ورستاق
مَپَرِس^٢ ورستاق انقامدان^(٢) وفيه الاكراد واخلاق من العجم
ليسوا من الشرف كغيرهم ومنه خرجت الخرمية^٥ وهو الحد
بين عمل اصبهان وعمل الاهواز ورستاق قَهْمَان وفيه الاكراد ايضا
والخرمية ورستاق فيرديدن^٥ وبه العجم السفلة الذين يسميهم
اشراف عجم اصبهان اللَّبْنِيَّة^(٢) ورستاق الرَّادِمِيَّة^(٢) ورستاقا^١

f. 31 r.

a) Sie. *L. G.* in v. In Cod. احيى. b) Vid. *L. G.* in v. بران. In

Cod. بران. c) In Cod. برجان, coll. *L. G.* in v. et Ann. ad
h. l. IV, 77 et 236. d) Cod. رويدست. e) In Cod. البران.

f) Cod. مپريس. g) Cod. العامدان. h) Cod. الخرمية.

i) In Cod. مبرددى. k) In Cod. اللبئية, ubi praeterea indicium est
puncti a latere literae ب superne. Fortasse spectatur mulier لُبْنِيَّة^١, a qua

دُفِّ ولم تكن في أيام الاعاجم مدينة مشهورة وأما كانت في
 عداد القرى العظام من رستانى يسمى فاتقاً ^(?) *a* من كورة اصبهان
 منها الى مدينة اصبهان ستون فرساً فنزلها العجاليون فبنوا
 الحصون والقصور فقصورها تنسب الى ابي ذلف واخوته واهل
 بيته واصيف اليها اربعة رساتيف فاحدها يقال الفاتقين ^(?) *b* ،
 وجابلق وبرقروذ ^(?) *c* والكرج بين اربعة جمال عامرة بالصياع والمزارع
 والقرى وانهار مطردة وعيون جارية واهلها قوم من العجم الا من
 كان من آل عيسى بن ادريس العجلى ومن انصوى *d* اليهم من سائر
 العرب وكان خراج الكرج ثلثة الف واربعمئة الف مقاطعة
 فيها من الرساتيف الف الف درهم ومن الأشربة اربعمئة الف
 ثم انتقص *f* ذلك في أيام السوائف فبلغ الف الف وثلثمائة
 الف درهم *e* قم وما يضاف اليها ومن اراد الى قم
 خرج من مدينة همذان كالمشرق فسار في رساتيف همذان ومن
 مدينة همذان الى مدينة قم خمس مراحل ومدينة قم الكبرى
 يقال لها مينجان ^(?) *h* وهى جليلة القدر يقال ان فيها الف درب
 وداخل المدينة حصن قديم للعجم والى جانبها مدينة يقال
 كمندان ولها واد يجرى فيه الماء بين المدينتين عليه قناطر

a) In Cod. فانعا. De رستانى فاتق vid. Ibn Kallik. N. ٣٨٢, ed. Wüstenf. p. ٧١, 7 a f. In ed. SLAN. p. ٣٩٣, 7 a f., exstat فايق sed in vers. Angl. II, p. 101, 12 a f., *Fdtik*. In *L. G.* contra in v. كرج (II, ٤٨٤, 3 a f.), فايق. *b*) In Cod. العانعن. *c*) In Cod. وبرقروذ.

d) Cod. انصوا. *e*) ثلثة h. l. deest. *f*) Cod. اسقص. *g*) In Cod. ثلثة. *h*) In Cod. مسكان. In *L. G.* III, 100, 10 sermo est de

كمندان et de seq. منجان من قرى اصبهان ibid. vid. in v., pro quo hic in Cod. كمندان.

وَسَلْمَاسُ ، وَاَهْلُ مَدِينِ اذْرَبِيحَانَ وَكُورِهَا اِخْلَاطٌ مِنْ الْعَاجِمِ
 f. 29 r. الِارْدِيَّةُ (٢) a وَالْحَاوَلَانِيَّةُ الْقَدَمُ اَصْحَابُ مَدِينَةِ الْبَدَاةِ الَّتِي هُ كَانَ
 فِيهَا بَابِكُمْ ثُمَّ نَزَلَتْهَا الْعَرَبُ لَمَّا اِفْتَتَحَتْ وَافْتَتَحَتْ اذْرَبِيحَانَ سَنَةَ
 اِثْنَيْتَيْ وَعِشْرِينَ اِفْتَتَحَهَا الْمُغِيرَةُ بْنُ شُعْبَةَ التَّقْفِي فِي خِلَافَةِ
 عَثْمَانَ بْنِ عَقَّانٍ وَخَرَّاجُهَا اَرْبَعَةُ اَلْفِ اَلْفِ دِرْهَمٍ يَزِيدُ فِي سَنَةٍ
 وَيَنْقُصُ فِي اُخْرَى ه هَمْدَانُ وَمَنْ ارَادَ مِنَ الدِّيْنُورِ اِلَى
 مَدِينَةِ هَمْدَانَ خَرَجَ مِنْ مَدِينَةِ الدِّيْمَورِ اِلَى مَوْضِعٍ يُقَالُ لَهُ
 مَحْمَدَابَاذَ مَرْحَلَتَيْنِ وَمِنْ مَحْمَدَابَاذَ اِلَى هَمْدَانَ مَرْحَلَتَانِ وَهَمْدَانُ
 بِلَدٌ وَاَسْعٌ جَلِيلٌ الْقَدْرُ كَثِيرٌ الْاَقَالِيمُ وَالْكُورُ وَافْتَتَحَ سَنَةَ ثَلَاثِ
 وَعِشْرِينَ وَخَرَّاجُهُ سِتَّةُ اَلْفِ اَلْفِ دِرْهَمٍ وَهُوَ الَّذِي يُسَمَّى مَاهُ
 الْبَصْرَةَ كَانَ خَرَّاجُهُ يَحْمَلُ فِي اَعْطِيَاتِ اَهْلِ الْبَصْرَةِ وَشَرَبَ اَهْلُهَا
 مِنْ عَيْوَنٍ وَاَوْدِيَّةٍ تَجْرِي شَتَاءً وَصَيْفًا وَبَعْضُهَا يَجْرِي اِلَى السُّوسِ
 مِنْ كُورِ الْاَهْوَازِ ثُمَّ يَمُرُّ اِلَى دَجِيلِ نَهْرِ الْاَهْوَازِ اِلَى مَدِينَةِ
 الْاَهْوَازِ ه نَهَاوَنْدُ وَمِنْ هَمْدَانَ اِلَى نَهَاوَنْدُ مَرْحَلَتَانِ وَنَهَاوَنْدُ
 مَدِينَةٌ جَلِيلَةٌ كَانَ فِيهَا اِجْتِمَاعُ الْفَرَسِ لَمَّا لَقِيَهُمُ النَّعْمَانُ بْنُ
 مُقَرِّنِ الْمُنَزِيِّ سَنَةَ ثَلَاثِ وَعِشْرِينَ وَلَهَا عَدَّةُ اَقَالِيمٍ يَسْكُنُهَا اِخْلَاطٌ
 مِنَ الْعَرَبِ وَالْعَاجِمِ وَخَرَّاجُهَا سِوَى مَالِ الصِّيَاعِ اَلْفَا اَلْفِ دِرْهَمٍ ه
 الْكَرْجُ وَمِنْ نَهَاوَنْدُ اِلَى مَدِينَةِ الْكَرْجِ مَرْحَلَتَانِ وَالْكَرْجُ مَنَازِلُ
 f. 29 v. عَيْسَى بْنُ اَدْرِيسَ بْنِ مَعْقِلِ بْنِ شَيْخِ بْنِ عَمِيرِ الْعِجْلِيِّ اَبِي

a) Sive الِارْدِيَّةُ. b) Cod. الَّذِي. c) Cod. الْمَرِي. d) In Cod.

Legendum esse شَيْخِ apparet ex Ibn Kallik. N. ٥٢٩ ed. WÜSTRAF.,
 et ex ed. SLAN. p. ٥١١, ubi de اَبُو دَلْفِ praeterea ibid. conf. p. ٣٢, 2
 et ١٧١, 2.

الى مدينة أَبَهَرَ وتشعبت به الطرق فان قصد زنجان كان
 مسيره من ابهر الى زنجان ثم سار الى مدينة قزوین وقزوین
 عادلة عن معظم الطريق وهي في سفح جبل يتاخم الديلم ولها ٢٠٨ f.
 واديان يقال لاحدهما الوادي الكبير وللآخر وادي سيرم ^{هـ} يجري
 فيهما الماء في أيام الشتاء وينقطع في أيام الصيف واهلها اخلاط
 من العرب والعجم وبها اثار للعجم وبيوت نيران ^و وخراجها مع
 خراج زنجان الف الف وخمسمائة الف وتشعب منها الطرق الى
 همدان ^د والى الدينور والى شهرزور والى اصبهان والى الرق
 والطريق منها الى اذربيجان ^{هـ}

أذربيجان

فمن اراد الى اذربيجان خرج من زنجان فسار اربع مراحل
 الى مدينة اردبيل وهي اول ما يلقاه من مدن اذربيجان، ومن
 اردبيل الى بَرزَنْد ^د من كور اذربيجان مسيرة ثلاثة أيام ومن
 برزند الى مدينة وَرْتَان ^ر من كور اذربيجان ومن ورتان ^ر الى
 البَيْلْقَان ^ج ومن البيلقان ^ج الى مدينة المراغة وهي مدينة اذربيجان
 العليا، ولاذربيجان من الكور اردبيل وبرزند وورثان وبردعلا ^{هـ}
 والشتر ^ز ^١ وسراة ^ك ومرند ^ل وتبريز ^م والميانج ^ن وأرمية ^و وحوي ^٢

a) Cod. الروان. b) Cod. والاخر واد سيرم. c) Cod. دمران.

d) In Cod. semper همدان. e) Cod. بردرد et deinde بردرد.

f) Cod. ورتان. g) Cod. الملقان. h) Cod. ومردة. i) In Cod.

primum legebatur والسفرجان، quod deinde in mutatum est، quo

nomine البُسْفَرْجَان videtur indicatum esse. k) Sic. etiam JAV. Géogr.

l) Cod. ومزند. m) Cod. وتمرند. n) In Cod. وحوي.

o) Cod. وتمرند. p) In Cod. وحوي.

من القواطيل وبعضها يأخذ من النهروان ومن طراسن الى
 جلولاء^٥ الواقعة وهي اول الجبل وفيها كانت الوقعة أيام عمر بن
 الخطاب بالفرس لما لحقهم سعد بن ابي وقاص فقص الله جموع
 الفرس وشردهم وذلك في سنة تسع عشرة من الهجره^٦، ومن
 جلولاء^٥ الى خانقين وهي من اجنل القري واعظمها امرأ^٧، ومن
 خانقين الى قصر شيرين وشيرين امرأة كسرى كانت تصيف
 بهذا القصر وبهذا الموضع اثاره لملوك الفرس كثيرة^٨، ومن قصر
 شيرين الى حلوان^٩ حلوان ومدينة حلوان مدينة جليلة f. 28 r.

كبيرة واهلها اخلاط من العرب والعجم من الفرس والاكراد
 افتتحت ايام عمر بن الخطاب وخراج حلوان على انها من كور
 الجبل داخل في خراج طساسيج السواد^{١٠}، ومن مدينة حلوان
 الى المرج المعروف بمرج القلعة وبهذا الموضع دواب الخلفاء في
 المروج^{١١}، ومن مرج القلعة الى الزبيدية ثم منها الى مدينة
 قرماسين وقرماسين مدينة جليلة القدر كثيرة الاهل اكثر اهلها
 العجم من الفرس والاكراد^{١٢}، ومن مدينة قرماسين الى الدينور
 ثلث مراحل^{١٣} الدينور والدينور مدينة جليلة القدر
 واهلها اخلاط من الناس من العرب والعجم افتتحت ايام عمر وهي
 التي تسمى مائة الكوفة لان مالها كان يحمل في اعطيات اهل
 الكوفة ولها عدة اقاليم ورساتيف ومبلغ خراجها سوى ضياع السلطان
 خمسة الف الف وسبعمائة الف درهم^{١٤} قزوين وزنجان
 ومن اراد من الدينور الى قزوين وزنجان خرج من الدينور

a) Cod. حلولا.

b) اناراً. Cod.

بأن جليل قديم يأخذ من نهر ياتى من الجبل يقال له تامراً ثم يسقى ه بعده طساسيج من طساسيج السواد وتجرى فيه المراكب العظام والسفن الكبرى فاذا عبر جسر النهروان تشعبت به طرق الجبل فان اراد ان يأخذ على كور ماسبذان ومهرجانقذى والصيِّمة اخذ ذات اليمين عند عبوره جسر النهروان فسار ست مراحل الى مدينة ماسبذان وهى مدينة يقال لها السيروان جليلة القدر عظيمة واسعة بين جبال وشعاب وهى اشبه المدن بمكة وفيها عيون ماء منفجرة تجرى فى وسط المدينة الى انهار عظام تسقى المزارع والقرى والضياع والبساتين على مسافة ثلاثة ايام وهذه العيون حارة فى الشتاء باردة فى الصيف واهل هذه المدينة اخلاط من العرب والعجم ه الصيِّمة ومن مدينة السيروان الى مدينة الصيِّمة وهى مدينة كورة تعرف بمهرجانقذى مرحلتان ومدينة الصيِّمة فى مرج أفيج فيه عيون وانهار تسقى القرى والمزارع واهلها اخلاط من الناس من العرب والعجم من f. 27v. a

الفرس والاكراد وافتتحت ماسبذان والصيِّمة فى خلافة عمر بن الخطَّاب وخراج هذا البلد يبلغ الفى الف وخمسمائة الف درهم وكلامهم بالفارسية ومن اراد من بغداد الى حلوان اخذ من جسر النهروان ذات اليسار فصار الى دسكرة الملك وبها منازل لملوك الفرس عجيبة البناء جليلة حسنة ثم صار من دسكرة الملك الى طراسستان ه وبها اثار لملوك الفرس عجيبة موصوفة وفيها انهار بعضها فوق بعض معقودة بالحصص والأجر وبعض تلك الانهار يأخذ

a) Sie in marg. emendatur lectio textus يسقى. b) Cod. hic et deinde
 مهرجانقذى. c) In Cod. plus semel الصيِّمة. d) من in Cod. deest. e) Hic
 et paulo post in Cod. sic in marg. emendatum est ab aliâ manu pro طراسستان.

وقتل في حريمها وفيما هو متصل بها، وقريب منها اثنان المتوكل
 والمستعين واسمها في الكتب المتقدمة زوراء بنى العباس ويصدق
 ذلك ان قبل مساجدها كلها مَرَوِيَّةٌ ه فيها زوراء، ليس فيها قبله
 مستوية الا انها لم تآخرب ولم يذهب اسمها ه

قد ذكرنا بغداد وسر من راي وبدأنا بهما لانهما مدينتا الملك
 ودار الخلافة ووصفنا ابتداء امر كل واحدة منهما فلندكر الان
 سائر البلدان والمسافات فيما بين كل بلد وبلد ومدينة ومدينة
 على قسم اربعة حسب ما تقسم عليه اقطار الارض بين
 المشرق والمغرب ومهَبّ الجنوب وهو القبلة وهو مطلع سهيل الذي
 يسميه الحُساب التَّيْمَن ومهَبّ الشمال وهو كرسى بنات نعش
 الذي يسميه الحُساب الجَدْي ونَصْف كل بلد الى الربع الذي
 هو منه والذي يتصل به وبالله التوفيق ه

الربع الاول وهو ربع المشرق

من بغداد الى الجبل واذريجان وقزوين وزنجان وقم واصبهان
 والري وطبرستان وجرجان وسجستان وخراسان وما اتصل بخراسان
 من التبت وتركستان ه

كور الجبل

من اراد ان ينفذ من بغداد مشرقاً نفذ من جانبها الشرقي من
 f. 27 r. دجلة ثم اخذ مشرقاً الى موضع يقال له ثلثة ابواب وهو اخر بغداد
 مما يلي المشرق ثم استقام به المسير الى جسر النهر وان هو

a) In Cod. additur ومنها. b) Cod. مروه. c) Cod. ازورار.

فى قصره الجعفرى اعظم القصور مُتَوَمَّاء وولى محمد المنتصر
ابن المتوكل فانتقل الى سرّ من رأى وامر الناس جميعاً بالانتقال
عن الماحوزة وان يهدموا المنازل ويحملوا النُقُص الى سرّ من رأى
فانتقل الناس وحملوا نقص المنازل الى سرّ من رأى وخربت
f. 26 r. قصور الجعفرى ومنازله ومساكنه واسواقه فى اسرع مدّة وصار
الموضع موحشاً لا ائيس به ولا ساكن فيه والديار بَلّاقع كانها لم
تعمّر ولم تُسكّن^ب، ومات المنتصر بسرّ من رأى فى شهر ربيع
الآخر سنة ثمان واربعين ومائتين، وولى المستعين احمد بن
محمد المعتمد فاقام بسرّ من رأى سنتين وثمّنية اشهر حتى
اضطربت اموره فانحدر الى بغداد فى المحرم سنة احدى
وخمسين ومائتين فاقام بها يحارب اصحاب المعتز سنة كاملة
والمعتز بسرّ من رأى معه الاتراك وسائر الموالى ثم خلع المستعين
وولى المعتز فاقام بها حتى قتل ثلث سنين وسبعة اشهر بعد
خلع المستعين وبويع محمد المهتدى بن الواثق فى رجب سنة
خمس وخمسين ومائتين فاقم حولاً كاملاً ينزل الجوسق حتى
قتل رحمه الله وولى احمد المعتمد بن المتوكل فاقام بسرّ من
رأى فى الجوسق وقصور الخلافة ثم انتقل الى الجانب الشرقى
بسرّ من رأى فبنا قصرًا موصوفًا بالحسن سماه المعشوق فنزله
فاقام به حتى اضطربت الامور فانتقل الى بغداد ثم الى المدائن،
ولسرّ من رأى منذ بنيت وسكنت الى الوقت الذى كتبنا فيه
f. 26 v. كتابنا هذا خمس وخمسون سنة ملك بها ثمانية خلفاء مات
وقتل فيها خمسة المعتمد والواثق والمنتصر والمعتز والمهتدى

a) Cod. متومًا; seu potius متومًا. b) Verba ولم تسكن in marg.
addita sunt. c) Male in Codice post محمد inseritur بن.

يحفر في جنبتي الشارع نهرين يجري فيهما الماء من النهر الكبير
الذي يحفره وبنيت القصور وشيدت الدور وارتفع البناء وكان
يدور بنفسه فمن رآه قد جد في البناء اجازته واعطاه فجدت الناس
وسمى المتوكل هذه المدينة الجعفرية واتصل البناء من الجعفرية
الى الموضع المعروف بالدور ثم بالكرخ وسر من راي مادنا الى
الموضع الذي كان ينزله ابنه ابو عبد الله المعتز ليس بينه
شيء من ذلك فضلا ولا فرجة ولا موضع لا عمارة فيه فكان مقدار
f. 25 v. ذلك سبعة فراسخ^١ وارتفع البنيان في مقدار سنة وجعلت الاسواق في
موضع معتزل وجعل في كل مربعة وناحية سوقا وبنوا المساجد
الجامع والتقل المتوكل الى قصور هذه المدينة اول يوم من المحرم
سنة سبع واربعين ومائتين^٢ فلما جلس اجاز الناس بالجوايز
السنية ووصلهم واعطى جميع القواد والكتاب ومن تولوا عملا من
الاعمال وتكامل له السرور وقال لان علمت انى ملك ان بنيت
لنفسى مدينة سكنتها ونقلت للدواوين ديوان الخراج وديوان
الضياغ وديوان التمام وديوان الجند والشاكرية وديوان الموالى
والعلمان وديوان البريد وجميع الدواوين الا ان النهر لم يتم امره
ولم يجريه الماء فيه الا جرى ضعيف لم يكن له اتصال ولا استقامة
على انه قد انفك عليه شبيها بالف لالف دينار ولكن كلن حفرة
منعبا جنبا انما كسانسوا يحفرون حصا وانهاراه لا يعمل فيها
المعاول^٣ واقام المتوكل نازلا في قصوره بالجعفرية تسعة اشهر
وثلاثة ايام وقتل ثلث خلون من شوال سنة سبع واربعين ومائتين

١) Cod. in textu يسمى. In marg. صوابه بين. ٢) Cod. فرج.

٣) Sic in marg. In textu ابيه. ٤) In Cod. دكرى. ٥) Cod. وانهار.

كل صف الى الصف الذى يليه دروب وسكك فيها قطائع جماعة
من عامّة الناس فاتسعت على الناس المنازل والدور واتسع
اهل الاسواق والمهن والصناعات فى تلك الحوانيت والاسواق
التى فى صفوف المسجد الجامع ، واقطع نَجَاحَ بن سلمة
الكاتب فى اخر الصفوف ممّا يلى قبلة المسجد ، واقطع
احمد بن اسرائل الكاتب ايضاً بالقرب من ذاك ، واقطع محمد
ابن موسى المناجم واخوته وجماعة من الكتاب والقواد والهاشميين
وغيرهم ، وعزم المتوكل ان يبنى مدينةً ينتقل اليها وتنسب
اليه ويكون له بها الذكر فامر محمد بن موسى المناجم ومن
يحضر بابنه من المهندسين ان يختاروا موضعاً فوقع اختيارهم
على موضع يقال له الماحوزة وقيل له ان المعتصم قد كان
على ان يبنى هاهنا مدينة ويحفر نهرًا قد كان فى الدهر f. 25 r.
القديم ، فاعتزم على ذلك وابتدأ النظر فيه فى سنة خمس
واربعين ومائتين ووجه فى حفر ذلك النهر ليكون وسط المدينة
نقدر النفقة على النهر الف الف وخمسمائة الف دينار فطاب نفساً
بذلك ورضى به وابتدأ الحفر وانفقت الاموال الجلييلة على ذلك
النهر واختط موضع قصوره ومنازله واقطع ولاية عهده وسائر اولاده
وقواده وكتابه وجنده والناس كافة ومدد الشارع الاعظم من دار
اشناس التى بالكرخ وهى التى صارت للفتح بن خاقان مقدار
ثلثة فراسخ الى قصوره وجعل دون قصوره ثلثة ابواب عظام
جلييلة يدخل منها الفارس برمحه ، واقطع الناس يمنا الشارع
الاعظم ويسرته وجعل عرض الشارع الاعظم مائتى ذراع وقدر ان

a) Cod. القبلة. b) Seqq. ad seq. الاعظم, in textu omitta, in marg. suppleta sunt.

الابعد فاقطع وصيفاً دار افشين التى بالمطيرة وانتقل وصيف عن
 دارة القديمة الى دار افشين ولم ينزل يسكنها وكان اصحابه
 ورجالها حوله، وزاد فى الاسواق وعظمت الغرض التى تردها
 السفن من بغداد وواسط والبصرة والموصل وجتد الناس البناء
 واحكموه واتقنوه لما علموا انها قد صارت مدينة عامية وكانوا
 قبل ذلك يسمونها العسكر، ثم توفى الوثائق فى سنة اثنتين
 وثلاثين ومائتين وولى جعفر المتوكل بن المعتصم فنزل الهرورنى
 واقتره على جمع قصور المعتصم وانزل ابنه محمداً المنتصر قصر
 المعتصم المعروف بالجوستف وانزل ابنه ابراهيم المويّد بالمطيرة
 وانزل ابنه المعتز خلف المطيرة مشرقاً بموضع يقال له بلكوار^a و
 بأفضل البناء من بلكوار الى اخر الموضع المعروف بالدور مقدر
 اربعة فراسخ وزاد فى شوارع الكبير^b شارع الاسكر والشارع
 الجديد وبنوا المسجد الجامع فى اول الكبير فى موضع واسع
 خارج المنازل لا يتصل به شىء من القطائع والاسواق واتقنه
 ووسعه واحكم بناءه وجعل فيه فتارة ماء لا ينقطع ماؤها وجعل
 الطرّيق اليه من ثلثة صفوف واسعة عظيمة من الشارع الذى
 ياخذ من وادى ابراهيم بسن رياح فى كل صف حوانيت فيها
 اصناف التجارات والصناعات والبياعات عرض كل صف مائة ذراع
 بالذراع السوءاء ثلثاً يصيف عليه الدخول الى المسجد اذا حصر
 المسجد فى التجمع فى جيوشه وجموعه وبخيله^f ورجله ومن

a) Cod. رجاله. b) Cod. محمد. c) Cod. in textu لافضل
 et in marg. بركواريا. d) In Cod. hic et deinde الكبير.
 e) Cod. الحدد. f) Cod. وبخيله.

مستريحة أُلُوفَ سَنِينٍ فزكا كل ما غرس فيها وزرع بها حتى بلغت غلّة العمارات بالنهر المعروف بالاسحاقى وما عليه والابتاخى^e والعمرى والعبد الملكى ودالية بن حماد والمسورى وسيف^f والعربات المجدية^g وهى خمس قرى والقرى السفلى وهى سبع قرى والاجنة والبساتين وخراج الزرع اربع مائة ألف دينار فى السنة واقدم المعتصم من كل بلد من يعمل عملاً من الاعمال او يعالج مهنة من مهن العمارة والزرع والنخل والغروس وهندسة الماء ووزنه واستنباطه والعلم بمواضعه من الارض وحمل من مصره من يعمل القراطيس وغيرها وحمل من البصرة من يعمل الزجاج والخزف والحصر^h وحمل من الكوفة من يعمل الخرقⁱ ومن يعمل الادهان ومن سائر البلدان من اهل كل مهنة وصناعة فانزلوا بعيالهم بهذه المواضع واقطعوا فيها وجعل هناك اسواقاً لاهل المهن بالمدينة وبنى المعتصم العمارات قصوراً وصيّر فى كل بستان قصراً فيه مجالس وبرك وميادين فحسنت العمارات ورغب وجوه الناس فى ان يكون لهم بها ارض وينافسوا فى ذلك وبلغ الجريب من الارض مالا كبيراً، ومات المعتصم بالله سنة f. 24 r. سبع وعشرين ومائتين وولى الخلافة هرون الواثق بن المعتصم فبنى الواثق القصر المعروف بالهارونى على دجلة وجعل فيه مجالس فى دكة شرقية ودكة غربية وانتقل اليه وزادت الاقطاعات وقرب قوماً وباعد ديار قوم على الخط^j الآ علا

a) Cod. والاسماحى.

b) Cod. والعربات المجدية.

c) Sie recte in Cod. emendatum est pro المنصور. d) In Cod. مصر.

e) Cod. والحصر. f) Cod. الحرف. g) Cod. الاخط.

شارع الخليج وهناك الفُرسُ والسُّفن والتجارات التي ترد من بغداد وواسط وكسك وساتر السّواد من البصرة والأبلة والاهواز وما f. 23 r. اتّصل بذلك ومن الموصل وبَعْرَبَايَا^a وديار ربيعة وما اتّصل بذلك ، وفي هذا الشارع قطائع المغاربة كلهم او اكثرهم والموضع المعروف بالاولاج^b الذي بالرّجالة المغاربة في اول ما اختطت سرّ من راي واتسع الناس في البناء بسرّ من راي اكثر من اتساعهم ببغداد وبنوا المنازل الواسعة الا ان شربهم جميعاً من دجلة ممّا يحمل في الرّوايا على البغال وعلى الابل لان ابارهم بعيدة الرّشاء ثم هي مالحكة غير سايغة فليس لها اتساع في الماء ولكن دجلة قريبة والرّوايا كثيرة ، وبلغت غلات ومستغلات سرّ من راي واسواقها عشرة الف الف درهم في السنة وقرب محمل ما تُوتى به من الميرة من الموصل وبعربايا^c وساتر ديار ربيعة في السفن في دجلة فصلحت اسعارهم ، ولما فرغ المعتصم من الخطط ووضع الاساس للبناء في الجانب الشرقي من دجلة وهو جانب سرّ من راي عقد جسراً الى الجانب الغربي من دجلة فأنشأ هناك العمارات والبساتين والاجنة حفر الانهار من دجلة وصير الى كل قايد عمارة ناحية من النواحي وحمل النخل من بغداد والبصرة وساتر السّواد وحملت الغروس من الجزيرة والشام والجبيل والرى وخراسان وساتر البلدان ، فكثرت المياها في هذه العمارة f. 23 v. في الجانب الشرقي بسرّ من راي وصلح النخل وتبنت الاشجار وزكت الثمار وحسنت الفواكه وحسن الريحان والبقل وزرع الناس اصناف الزرع والرّياحين والبقول والرّطاب وكانت الارض

a) Cod. وبعربايا. b) In Cod. بالارلاج. c) Cod. وبعربايا.

المتصل بوادى اسحاف بن ابراهيم وفيه قطائع الجند والشاكرية
واخلاق الناس وامتد الى وادى ابراهيم بن رباح، والشارع الرابع
يعرف بشارع برغامس^a التركي فيه قطائع الاتراك والفراغنة فدروب
الاتراك منفردة^b ودروب الفراغنة منفردة والاتراك فى الدروب التى
فى القبلة والفراغنة بازاتهم بالدروب التى فى ظهر القبلة كل
درب بازاء درب لا يخالطهم احد من الناس واخر منازل الاتراك
وقطائعهم قطائع الخَزَر^c، مما يلى المشرق اول هذا الشارع f. 22 v.
من المطيرة عند قطائع الافشين التى صارت لوصيف واصحاب
وصيف ثم يمتد الشارع الى الوادى الذى يتصل بوادى ابراهيم
ابن رباح، والشارع الخامس يعرف بصالح العباسى وهو شارع
الاسكر فيه قطائع الاتراك والفراغنة والاتراك ايضا فى دروب منفردة
والفراغنة فى دروب منفردة ممتد من المطيرة الى دار صالح
العباسى التى على رأس الوادى ويتصل ذاكه بقطائع القواد والكتاب
والجوه والناس كافة، ثم شارع خلف شارع الاسكر يقال له
شارع الحبر^d الجديد فيه اخلاق من الناس من قواد الفراغنة
والاسروسنية^e والاشتيكينية^f وغير من سائر كور خراسان، وهذه
الشوارع التى من الحبر كلبا اجتمع الى اقطاعات لقوم هدم
الحايظ وبنا خلفه حايظا غيره وخلف الحايظ الوحش من
الظباء والحمير الوحش والاييل والارانب والنعام وعليها حايظ يدور
فى صحراء حسنة واسعة، والشارع الذى على دجلة يسمى

a) Cod. برغامس. b) Cod. منفردة. c) Cod. الخزر. d) Cod. الحبر.

e) In Cod. والاسروسية والاستباحسكية. et vid. supra p. ٣٢ n. c.

f) Cod. الحبر.

قطيعة مسرور سمانه (٩) a الخدام والى (١٠) b الخزان ثم قطيعة قرقاس c
الخدام والى خراسانى ثم قطيعة ثابت (١١) d الخدام ثم قطيعة
ابى الجعفاء وسائر الخدم الكبار ، والشارع الثانى يعرف بلى
احمد وهو ابو احمد بن الرشيد اول هذا الشارع من المشرق
ودار بختيشوع المتطبب التى بناها فى ايام المتوكل ثم قطاع
قواد خراسان واسباهم e من العرب ومن اهل قم واصبهان وقزوین
والجبل والريجان يمتد فى الجنوب مما يلى القبلة فهو نافذ
الى شارع السرفجة (١٢) f الاعظم وما كان مما يلى الشمال ظهر
للقبلة فهو نافذ الى شارع ابى احمد ديوان الخراج الاعظم
وقطيعة عمر وقطيعة للكتاب وسائر الناس وقطيعة ابى احمد بن
f. 22 r الرشيد فى وسط الشارع ، وفى اخره مما يلى الوادى الغربى
الذى يقال له وادى ابراهيم بن رباح قطيعة g ابن ابى ذؤاد
وقطيعة الفصل بن مسروان وقطيعة محمد بن عبد الملك الزيات
وقطيعة ابراهيم بن رباح فى الشارع الاعظم ثم تتصل الاقطاعات
فى هذا الشارع وفى الدروب الى يمينه ويساره الى قطيعة بقا
الصغير ثم قطيعة بغا الكبير ثم قطيعة سيما الدمشقى ثم
قطيعة برمش (١٣) h ثم قطيعة وصيف القديمة ثم قطيعة ايتاخ
ويتصل ذلك الى باب البستان وقصور الخليفة ، والشارع الثالث
شارع الحيرة الاول الذى صارت فيه دار احمد بن الخصيب فى
ايام المتوكل فاصل هذا الشارع من المشرق ومن الوادى

a) Cod. سمانه. b) Cod. واليه. c) Cod. قرقاس.

d) Cod. ثابت. e) Cod. واسباهم. f) Cod. السرفجة ، coll. p. ٣٤, 9.

g) Cod. وقطيعة. h) Cod. برمش. i) Cod. الحمر.

ابن غالب وظهر قطيعة حرام الاصطبلات لدواب الخليفة الخاصية
والعامة يتولاها حرام ويعقوب اخوه ثم مواضع الرطابين (٢) ه وسوق
الرقيق فى مربعة فيها طرى منشعبه فيها الحاجر والغرف
والحوانيت للرقيق ثم مجلس الشرط والحبس الكبير ومنازل الناس
والاسواق فى هذا الشارع يمينه ويسره مثل سائر البياعات والصناعات
ويتصل ذاك الى خشبة بابك ه ثم السوق العظمى لا تختلط بها
المنازل كل تجارة منفردة وكل اهل مهنة لا يختلطون بغيرهم
ثم الجامع القديم الذى لم يزل يجمع فيه الى ايام المتوكل
فصاق على الناس فهدمه وبنا مسجدا جامعًا واسعًا فى طرف
البحير، المسجد الجامع والاسواق من احد الجانبين ومن
الجانب الاخر القطائع والمنازل واسواق اصحاب البياعات الدينية
مثل اصحاب الفقاع والهرايس والسرات ه، وقطيعة راشد المغربى
وقطيعة مبارك المغربى وسوقة مبارك وجبل (٢) ف جعفر الحيايط

وفيه كانت قطيعة جعفر ثم قطيعة ابنى الوزير ثم قطيعة f. 21 v.
العباس بن على بن المهدي ثم قطيعة عبد الوهاب بن على
ابن المهدي ويمتد الشارع وفيه قطائع العملة ه الى دار هرون بن
المعتصم وهو الواثق عند دار العامة وهى الدار التى نزلها يحيى
ابن اكنم ه فى ايام المتوكل لما ولاه قضاء القضاة ثم باب
العامة ودار الخليفة وهى دار العامة التى يجلس فيها يوم الاثنين
والخميس؛ ثم الخزانة خزائن الخاصة وخزائن العامة ثم

a) In Cod. الرطابى. b) Cod. حسبه نادك. c) Cod. البحير.

d) Cod. والاسواق. e) Cod. والسرات.

f) Cod. وحمل. g) Cod. عامه. h) Cod. اكنم, sed cf. fol. 51 r., 1.

i) Cod. فيها ثم الاثنين والخميس.

فيما هناك سوقة فيها حوانيت للتجار فيما لا بُدَّ منه ومساجد
وحمامات، واستقطع الحسن بن سهل بين اخر الاسواق وكان
اخرها الجبل^(١) الذي صار فيه خشبة بابك وبين المطيرة
موضع قطيعة افشين وليس في ذلك الموضع يومئذ شيء من
العمارات ثم احدثت العمارة به حتى صارت قطيعة الحسن بن
سهل وسط سُر من راي وامتدَّ بناء الناس من كل ناحية واتصل
البناء بالمطيرة، وجعلت الشوارع لقطائع قواد خراسان واصحابهم
من الجند والشاكرية وعن يمين الشوارع ويسارها الدروب فيها
منازل الناس كافة وكان الشارع المعروف بالسرنجة^(٢) وهو
الشارع الاعظم امتدًا من المطيرة الى الوادي المعروف في هذا
الوقت بوادي اسحق بن ابراهيم لان اسحق بن ابراهيم انتقل
من قطيعته في ايام المتوكل فبنا على راس الوادي واتسع في
البناء ثم قطيعة اسحق بن يحيى بن معاذ ثم تتصل قطائع
الناس يمنا ويسرة في هذا الشارع الاعظم وفي دروب من جانبي
الشارع الاعظم تنفذ الى شارع يعرف بابي احمد وهو ابو احمد
ابن الرشيد من احد الجانبين وتنفذ الى دجلة وما قرب منها
من الجانب الاخر وتمر القطائع الى ديوان الخراج الاعظم وهو
f. 21 r. في هذا الشارع الكبير، وفي هذا الشارع قطائع قواد خراسان
منها قطيعة هاشم بن نامحور^(٣) وقطيعة عاقيب بن عباسة^(٤) وقطيعة
الحسن بن علي الماموني وقطيعة هرون بن نعيم وقطيعة حرام^(٥)

a) Cod. الحبل. b) Cod. حسبه. c) Cod. بالسرنجة، et conf. p. ٣٤, 8.

d) Seqq. ad هذا الشارع الاعظم in marg. sunt addita.

e) Cod. نامحور، ut bis exstat f. 41 r.

f) Cod. عينه.

قَوَادِ الاتراك والرجال وامره ان يبنى المساجد والاسواق ، واقطع
 خاقان عرطوج واصحابه مما يلى الجوسف الخاقانى وامر بضم
 اصحابه ومنعهم من الاختلاط بالناس ، واقطع وصيقاتها واصحابه مما
 يلى الكخيرة وينا حايطاً سماه حايز الكخير (٢) ممتداً وصيرت قطائع
 f. 20 r. الاتراك جميعاً والفراغنة العاجم بعيدة من الاسواق والزحام فى
 شوارع واسعة ودروب طوال ليس معهم فى قطائعهم ودروبهم احد
 من الناس يختلط بهم من تاجر ولا غيره ، ثم اشتوى لهم
 الكجورى فازوجهم منهم ومنعهم ان يتزوجوا ويصاهروا الى احد
 من المولدين الى ان ينشوه لهم الولد فيتزوج بعضهم الى بعض
 واحرى للكجورى الاتراك لرزاقاً قايمةً واثبت اسماءهن فى الدواوين
 فلم يكن يقدر احد منهم يطلق امرأته ولا يفارقها ، ولما اقطع
 اشناس التركى فى اخر البناء مغرباً واقطع اصحابه معه وسمى
 الموضع الكرخ وامره ان لا يطلق لغريب من تاجر ولا غيره
 مجاورتهم ولا يطلق معاشره المولدين فاقطع قوساً اخوين فوق
 الكرخ وسماه الدور وينا لهم فى خلال الدور والقطائع المساجد
 والحمامات وجعل فى كل موضع سويقة فيها عددة جوانيت
 بلغميين والقصابيين ومن اشبههم ممن لا يد لهم منه ولا غنى
 عنه ، واقطع الافشين حيدر بن كاوس الأسروشنى فى اخر البناء
 مشرقاً على قدر فرسخين وسمى الموضع المطيرة فاقطع اصحابه
 الأسروشنية وغيرهم من المضمومين اليه حول داره وامره ان يبنى
 f. 20 v.

- a) Cod. hic الكخير. b) Cod. حابر الكخير. c) Cod. فازوجهم.
- d) Cod. تمشوا. e) Cod. والعصابين. f) Cod. الأسروشنى.
- sic emendat pro الأسروشنى , et. mox الأسروشنية. g) in Cod. deest. وامره.

فبينى مدينة قديمة وينزلها بهاؤلاء القوم ثم ينزلها ولده من بعده
وما سرّ الرشيد يومئذ بشيء من الصيد كما سرّ بصيدى لتلك
البومة ثم عَرَضَ (١) المعتصم على ان ينزل بذلك الموضع فاحضر
محمد بن عبد الملك الرّيات وابن ابي دوانة وعمر بن فرح
واحمد بن خلند المعروف بابى الوزير وقال لهم اشترؤا من
اصحاب هذا الدير هذه الارض وادفعوا اليهم ثمنها اربعة الف
دينار ففعلوا ذلك ثم احضر المهندسين فقال اختاروا اصلح هذه
المواقع فاختراروا عدّة مواضع للقصور وصيّر الى كل رجل من اصحابه
بناء قصر، فصيّر الى خاقان عُرْطُوج ابي الفتح بن خاقان بناء
الجوسق الخاقانى، والى عمر بن فرح بناء القصر المعروف
f. 19 v. بالمعري، والى ابي الوزير بناء القصر المعروف بالوزيرى، ثم
خطّ القطائع للقواد وللكتاب وللناس وخطّ المسجد الجامع
واختطّ الاسواق حول المساجد الجامع ووسّعتْ صُفوف الاسواق
وجعلت كل تجارة منفردة وكل قوم على جدّتهم، على مثل
ما رسمت عليه اسواق بغداد وكتب فى اشخاص الفعلة والبنائين
واهل المهن من الكدّادين والتّجارين وسائر الصناعات وفى حمل
الساج وسائر الخشب والجُدُوع من البصرة وما والاها من بغداد
وسائر السواد ومن انطاكية وسائر سواحل الشام وفى حمل عليه
الرخام وفرش الرخام فأقيمتْ^d باللائقية وغيرها دور صناعة الرخام،
وافرد قطائع الاتراك عن قطائع الناس جميعاً وجعلهم معتزلين
عنهم لا يختلطون بقوم من المؤلّدين ولا يجاورهم الا الفراغنة،
واقطع اشناس واصحابه الموضع المعروف بالكرخ وضمّ اليه عدّة من

a) Cod. عرض. b) Cod. داوان. c) Cod. جدّتهم. d) Cod. فاصمب.

على دجلة وعلى القاطول فابتدأ البناء واقطع القواد والكتاب
والناس فبنوا حتى ارتفع البناء واختطت الاسواق على القاطول
وعلى دجلة وسكن هو في بعض ما بنى له وسكن بعض الناس
ايضا ثم قال ارض القاطول غير طابطة وانما هي حصا وانهارا^a
والبناء بها صعب جدا وليس لارضها لميعة^b ثم ركب
متصيذا فمر في مسيره حتى صار الى موضع سر من راي وهي
صحراء من ارض الطيرهان لا عمارة بها ولا انيس^c فيها الا دير للنصارى
فوقف بالدير وكلم من فيه من الرهبان وقال ما اسم هذا الموضع
فقال له بعض الرهبان نجد في كتبنا المتقدمة ان هذا الموضع
يسمى سر من راي وانه كان مدينة سام بن نوح وانه سيعمر
بعد الدهور على يد ملك جليل مظفر منصور له اصحاب كان
وجوهم وجوه طير الفلاة^d ينزلها وينزلها ولده فقال انا والله ابنيها
وانزلها وينزلها ولدى ولقد امر الرشيد يوما ان يخرج ولده الى

f. 19r. الصيد فخرجت مع محمد والمأمون واكابر ولد الرشيد فاصطاد
كل واحد منا صيدا واصطدت بومة^e ثم انصرفنا وعرضنا صيدنا
عليه فاجعل من كان معنا من الخدم يقول هذا صيد فلان
وهذا صيد فلان حتى عرض عليه صيدى فلما راي البومة وقد
كان الخدم اشفقوا من عرضها لثلا ينظير بها او تنالني^f منه
غلظة^f فقال من صاد هذه قالوا ابو اسحق فاستبشر وضحك
واظهر السرور ثم قال اما انه يلى الخلافة ويكون جنده
واصحابه والغالبون عليه قوما وجوهم مثل وجه هذه البومة

a) In Cod. خضا وانهار. b) In Cod. بلعة, s. لمعة. c) Cod. انيس.
d) Cod. طير الفلاة. e) Cod. سالني. f) Cod. عاظه.

الخلافة أَلْحَ ه في طلبهم واشتري مَنْ كان ببغداد من رقيق
الناس كان مَنْ اشترى ببغداد جماعةً حَمَلَةً منهم أَشْناس ه
وكان مملوكًا ه لنعيم بن خازم ابى هرون بن نعيم وإيتاخ ه
كان مملوكًا لسلام بن الأبرش ووَصِيف كان زَرَادًا مملوكًا لآل
النعمان وسِيمًا الدمشقي وكان مملوكًا لذي الرَّثَّاسَتَيْن f الفضل
ابن سهل وكان أولئك الأتراك العاجم اذا ركبوا الدوابَّ ركضوا
فيصدمون الناس يمينًا وشمالًا فيثبُ ه عليهم الغوغاء فيقتلون
بعضًا ويضربون بعضًا وتذهب دماؤهم هَدْرًا لا يعدون على مَنْ
فعل ذلك فنقل ذلك على المعتصم وعزم على الخروج من بغداد
فخرج الى الشَّامِسيَّة وهو الموضع الذي كان المامون يخرج اليه
فيقيم به الايام والشهور فعزم ان يبني بالشامسية خارج بغداد
مدينة فضاحت عليه ارض ذلك الموضع وكره ايضا قربها من
بغداد فصلى الى البردان بمشورة الفضل بن مروان وهو يومئذ
وزير وذلك في سنة احدى وعشرين ومائتين واقام بالبردان ايامًا
f. 18 v. واحضر المهندسين ثم لم يرض الموضع فصار الى موضع يقال له
بَاحْمَسَا ه من الجانب الشرقي من دجلة فقدر هناك مدينة على
دجلة وطلب موضعًا يحفر فيه نهرًا فلم يجده فبعُد الى القرية
المعروفة بالمطيرة فاقام بها ثم مدَّ الى القاطول فقال هذا اصلح
المواقع فصير النهر المعروف بالقاطول وسط المدينة ويكون البناء

a) Cod. الحج. b) Cod. حملة. c) Cod. semper اسناس.
d) Seqq. ad seq. مملوكًا in textu omissa, alia manus in marg. apposit.
e) Cod. وايتاخ. f) Cod. الرثاسنين. g) Cod. الغوعا.
h) Cod. باحمسا.

وهو جانب المدينة والكرخ والجانب الشرقى وهو جانب الرصافة
التي يسمى عسكر المهدي وقلنا في ذلك بما علمنا فلنذكر
آن سر من رأى^٥ وانها المدينة الثانية من مدن خلفاء بنى
هاشم، وقد سكنها ثمانية خلفاء منهم المعتصم وهو ابتداءها
وانشأها، والوائف وهو هرون بن المعتصم، والمتوكل جعفر بن
المعتصم، والمنتصر محمد بن المتوكل، والمستعين احمد
ابن محمده المعتصم، والمعز ابو عبد الله بن المتوكل،

والمهتدي محمد بن الواثق، والمعتمد احمد بن المتوكل،

قال احمد بن ابي يعقوب كانت سر من رأى في متقدم الايام
صحرآء من ارض الطبرهان^٤ لا عمارة بها وكان بها دير للنصارى
بالموضع الذي صارت فيه دار السلطان المعروفة بدار العامة^٦ وصار
الدير بيت المال، فلما قدم المعتصم بغداد من طرسوس
في السنة التي بويح له بالخلافة وهي سنة ثمان عشرة ومائتين
نزل دار المامون ثم بنا داراً في الجانب الشرقى من بغداد
وانتقل اليها فاقام بها في سنة ثمانى عشرة وتسع عشرة وعشرين
واحدى وعشرين ومائتين وكان معه خلف من الاتراك وهم

يومئذ عاجم، اعلمنى جعفر الخشكى^٧ قال كان المعتصم يوجه f. 18 r.

بى في ايام المامون الى سمرقند الى نوح بن اسد في شراء
الاتراك فكنت اقدم عليه في كل سنة منهم بجماعة فاجتمع
له في ايام المامون منهم رها ثلاثة الف غلام، فلما افضت اليه

a) Seqq. ad بنى هاشم in marg. sunt addita. b) Male Cod. محمد
بن المعتصم. c) Cod. الطبرهان. d) Cod. الغمامه. e) Vid. L. G.

in v. خشكى، et in v. كابلستان. In Cod. h. l. الخشكى.

f) Cod. نلله.

f. 17 r. وبلغ أَجْرَةُ الاسواق ببغداد فى الجانبين جميعاً مع رَحَا البَطْرِيق وما اتّصل بها فى كل سنة اثنى عشر الف الف درهم ، ونزل ببغداد سبعة خلفاء المنصور والمهدى وموسى الهادى وهُرون الرشيد ومحمد الامين وعبد الله المامون والمعتصم فلم يمت بها منهم واحدا الا محمد الامين بن هُرون الرشيد فانه قُتل خارج باب الانبار عند پستان طاهر ۵

وهذه القطائع والشوارع والدروب والسكك التى ذكرتها على ما رُسِمَتْ فى ايام المنصور ووقت ابتدائها وقد تغيرت ومات المتقدمون من اصحابها وملكها قومٌ بعد قوم وجيلٌ بعد جيل وزادت عمارة بعض المواضع وملك قومٌ ديار قومٍ وانتقل الوجوه والجلّة والقواد واهل الثبّاهة من سائر الناس مع المعتصم الى سرّ من رأى فى سنة ثلث وعشرين ومائتين ، ثم اتّصل بهم المقام فى ايام الواثق والمتوكل ولم تخرب بغداد ولا نقصت اسواقها لانهم لم يحدّوا منها عِوضاً ولانه اتّصلت العمارة والمنازل بين بغداد وسرّ من رأى فى البر والبحر اعنى فى دجلة وفى جانبى دجلة ۵

سَرِّ مَن رَأَى

f. 17 v. قد ذكرنا ببغداد وأبتداء امرها والوقت الذى بناها ابو جعفر المنصور فيه ووصفنا كيف هندست وقسمت ارباضها وقطائعها واسواقها ودروبها وسككها ومحالها فى الجانب الغربى من دجلة

a) In Cod. deest بها.

عَسَّان ^{هـ} مولى امير المومنين المهدي، وبين القطائع منازل الجند
وسائر الناس من البتاء ومن التجار ومن سائر الناس في كل
محلة وعند كل ربض وسوق وهذا الجانب العظمى التي
تجتمع فيها اصناف التجارات والبياعات والصناعات على راس
الجسر ماراً من راس الجسر مشرقاً ذات اليمين وذات الشمال f. 16 v.
من اصناف التجارات والصناعات، وينقسم ^{هـ} طرق الجانب الشرقي
وهو عسكر المهدي خمسة اقسام، فطريق مستقيم، الى الرصافة
الذى فيه قصر المهدي والمسجد الجامع، وطريق في السوق
التي يقال لها سوق خَصِير ^{هـ} وهى معدن لطائف الصبين وتخرج
منها الى الميدان ودار الفصل بين الربيع، وطريق ذات اليسار
الى باب البردان وهناك منازل خلد بن برمك وولده، وطريق
الجسر من دار خزيمة الى سوق المعروفة بسوق يحيى بن
الوليد والى الموضوع المعروف ^ف بالذور الى باب بغداد المعروف
بالشماسية ومنه يخرج مَنْ اراد الى سر من راي، وطريق عند
الجسر الاول الذى يعبر عليه مَنْ اتى من الجانب الغربى ياخذ
على دجلة الى باب المقير ^ج والمُخَرَّم وما اتصل بذلك وكان
هذا اوسع الجانبين لكثرة الاسواق والتجارات فى الجانب الغربى
كما وصفنا، فنزله المهدي وهو ولىّ العهد ^ك وفى خلافته ونزله
موسى الهادى ونزله هرون الرشيد ونزله المامون ونزله المعتصم،
وفيه اربعة الف درب وسكة وخمسة عشر الف مسجد سوق ما

a) Cod. ابي عسان.

b) Cod. ونمعمس.

c) Cod. مسعم.

d) Cod. حصير.

e) Cod. السيار.

f) In Cod. المعروف deest.

g) Cod. المقمره cf. p ٣١g. h) Cod. عهد.

يزيد^a بن منصور الكميبي^b، ثم قطيعة زياد بن منصور الحارثي^c،
ثم قطيعة ابي عبيد معوية بن برمك البلخي على قنطرة
بردان^d، ثم قطيعة عمارة بن حمزة بن ميمون^e، ثم قطيعة ثابت^f
ابن موسى الكاتب على خراج الكوفة وما سقى الفرات^g، ثم
قطيعة عبد الله بن زياد بن ابي ليلى الكختمى^h الكاتب على
ديوان الحجاز والموصل والجزيرةⁱ وارمينية واذربيجان^j، ثم قطيعة
عبيد الله بن محمد بن صفوان القاضي^k، ثم قطيعة يعقوب بن
داود السلمي^l الكاتب الذي كتب للمهدى في خلافته^m، ثم
قطيعة منصور مولى المهدي وهو الموضوع الذي يعرف بباب
المقيبر^(?) ^g، ثم قطيعة ابي هريرةⁿ محمد بن فروخ القايد بالموضع
المعروف بالمخرم^o، ثم قطيعة معاذ بن مسلم الرازي جد اسحق
ابن يحيى بن معاذ^p، ثم قطيعة العمير^q بن العباس الكختمى^r
صاحب البحر^s، ثم قطيعة سلام مولى المهدي بالمخرم وكان
يلى المظالم^t، ثم قطيعة عقبة بن سلم الهيماني^u، ثم قطيعة سعيد
الخرسي^v في مربعة الخرسى^w، ثم قطيعة مبارك التركي^x، ثم
قطيعة سوار^y مولى امير المومنين ورحبة سوار^z، ثم قطيعة نازي مولى
امير المومنين صاحب الدواب واصطبل نازي^{aa}، ثم قطيعة محمد بن
الاشعث الخزازي^{ab}، ثم قطيعة عبد الكبير بن عبد الحميد بن عبد
الرحمن بن زيد بن الخطاب اخي عمر بن الخطاب^{ac}، ثم قطيعة ابي

a) Cod. يزيد.

b) Cod. ثابت.

c) Cod. الفراه.

d) Cod. الكختمى.

e) Cod. والكوفة.

f) Cod. السامى.

g) Cod. المقيبر.

h) Cod. هريرة.

i) Cod. العمير.

k) Cod. الهيماني.

l) Cod. الخرسى.

m) Cod. سوار.

والفرات فبنوا فيه وصار فيه الاسواق والتجارات فلما ابتدئ البناء
 فى الجانب الشرقى امتنع على مَنْ اراد سعة البناء، فاول
 القطائع على راس الجسر لَحْزِيْمَةَ بن خازن التميمى * وكان
 على شرطة المهدي، ثم قطيعة اسمعيل بن على بن عبد الله
 ابن العباس بن عبد المطلب، ثم قطيعة العباس بن محمد
 ابن على بن عبد الله بن العباس بن عبد المطلب لانه جعل
 قطيعته فى الجانب الغربى بستاناً، ثم قطيعة السرق بن عبد
 الله بن الخُرث بن العباس بن عبد المطلب، ثم قطيعة قَتْمٌ ^د
 ابن العباس بن عبد * الله بن العباس بن عبد المطلب عامل f. 15 v.
 ابي جعفر على اليمامة، ثم قطيعة الربيع مولى امير المؤمنين
 لانه جعل قطيعته بناحية الكرخ اسواقاً ومَسْتَعْلَاتٍ ^د فاقطع مع
 المهدي وهو قصر الفضل بن الربيع والميدان، ثم قطيعة جبريل ^د
 ابن يحيى البجلي، ثم قطيعة اسد بن عبد الله الخراسي،
 ثم قطيعة مالك بن الهيثم الخراسي، ثم قطيعة سليم بن قَتَيْبَةَ
 الباهلي، ثم قطيعة سفيان بن معوية المهلبى، ثم قطيعة روح
 ابن حاتم، ثم قطيعة اَبَان بن صدقة الكاتب، ثم قطيعة
 حَمَوِيَه ^ز الخادم مولى المهدي، ثم قطيعة نَصِيْرٍ الوصيف مولى
 المهدي، ثم قطيعة سلمة الوصيف صاحب خزانة سلاح المهدي،
 ثم قطيعة بَدْر الوصيف مع سوق العَطَش ^د وهى السوق العظمى
 الواسعة، ثم قطيعة العلاء الخادم مولى المهدي، ثم قطيعة

a) Cod. حازم التميمى.

د) Cod. قَتْم.

e) Cod. عبيد.

d) Cod. ومسعلات.

e) Cod. جبريل.

f) Cod. حمويه.

g) Cod. نصير.

h) Cod. العطس.

من هذه القنوات فهي عذبة يشرب القوم جميعاً منها وإنما أُحْتِيجَ إلى هذه القنوات لكبر البلد وسعته والا فهُم بين دجلة والفرات من جميع النواحي تدفق عليهم المياه حتى غرسوا النخل الذى حمل من البصرة فصار ببغداد أكثر منه بالبصرة والكوفة والسواد وغرسوا الأشجار واثمرت الثمر العجيب وكثرت البساتين والاجنة فى أرباص بغداد من كل ناحية لكثرة المياه وطيبه وعمل فيها كل ما يعمل فى بلد من البلدان لان حُدَاى اهل الصناعات انتقلوا اليها من كل بلد واتوها من كل افق ونزعوا اليها من الادانى والاقاصى، فهذا الجانب الغربى من بغداد وهو جانب المدينة وجانب الكرخ وجانب الارياض وفى كل طرف منه مقبرة وقرى متصلة وعمارات مائة ٥

والجانب الشرقى من بغداد نزله المهدي بن المنصور وهو f.15 r. وَلِي عَهْد ابيه وابتدأ ببناءه فى سنة ثلث واربعين ومائة فاختط المهدي قصره بالرفافة الى جانب المسجد الجامع الذى فى الرفافة وحفر نهراً ياخذ من النهروان سماه نهر المهدي يجرى فى الجانب الشرقى واقطع المنصور اخوته وقواده بعد ما اقطع من الجانب الغربى وهو جانب مدينته وقسمت القطائع فى هذا الجانب وهو يعرف بعسكر المهدي كما قسمت فى جانب المدينة وينافس الناس فى النزول على المهدي لمحبتهم له ولاتساعه عليهم بالاموال والعطايا ولانه كان اوسع الجانبين ارضاً لان الناس سبقوا الى الجانب الغربى وهو جزيرة بين دجلة

a) Cod. احتج.

b) Cod. من.

c) Cod. وسافس.

d) Cod. سبقوا.

f. 14 r. لَمْ جعفر ناحية باب فُطْرُبَل^a تعرف بقطيعة أم جعفر، ومما يلي
القبلة قطيعة مَرَارِ الْعِجْلِي^b وقطيعة عبد الجبار بن عبد الرحمن
الازدي وقد كان يلي الشرطة ثم عزله وولاه خراسان فعصى
هناك فوجه اليه المهدي في الجيوش فحاربه حتى ظفر به
فحمله الى ابي جعفر فضرب عنقه وصلبه، وفي هذه الارياض
والقطائع ما لم نذكره لان كافة الناس بنوا القطائع وغير القطائع
وتوارثوا، واحصيت الدروب والسكك فكانت سنة الف درب وسكة
واحصيت المساجد فكانت ثلاثين الف مساجد سوى ما زاده^c
بعد ذلك، واحصيت الحمامات فكانت عشرة الف حمام سوى
ما زاده^c بعد ذلك، وجر القناة التي تاخذ من نهر كرخايبا
الاخذ من الفرات في عقود وثيقة من اسفلها محكمة بالصاروج
والأجر من اعلاها معقودة عقد وثيق فتدخل المدينة وتنفذ في
اكثر شوارع الارياض تاجرى صيفاً وشتاءً قد هندست هندسة لا
ينقطع لها ماء في وقت، وقناة اخرى من دجلة على هذا
المثال وسمها دجيل وجر لاهل الكرخ وما اتصل به نهراً يقال له
نهر الدجاج وانما سمي نهر الدجاج لان اصحاب الدجاج كانوا
يقفون عنده ونهر يسمى نهر طايق بن الصبيد^d، ولهم نهر عيسى
الاعظم الذي ياخذ من معظم الفرات تدخل فيه السفن العظام

f. 14 v. التي تاتي من الرقة ويحمل فيها الدقيق والتجارات من الشام
ومصر وتصير الى فرضة عليها الاسواق وحواليها التجار لا تنقطع في
وقت من الاوقات فالماء لا ينقطع، ولهم الابار التي تدخلها الماء

a) Cod. فطربل. b) Cod. مرار العجلى; sed vid. Qām. ٦٥٦, 1 et 2,
الصبية. c) In Cod. زاد. d) Cod. وکشداد - ابن سلامة العجلى.

ابن يوسف، والرابع من باب خراسان الى الجسر على دجلة وما بعد ذلك بازاءها الخلد، وكان فيه الاصطبلات وموضع العرض وقصر يشرع ^b على دجلة لانزال ابو جعفر ينزله وكان فيه المهدي f. 13 v. قبل ان ينتقله الى قصره بالرصافة السدى بالجانب الشرقى من دجلة فاذا جاوز موضع الجسر فالجسر ومجلس الشرطة ودار صناعة للجسر فاذا جاوزت ذلك فاول القطائع قطيعة سليمان بن ابي جعفر فى الشارع الاعظم على دجلة وفى درب يعرف بدرب سليمان والى جنب قطيعة سليمان فى الشارع الاعظم قطيعة صالح ابن امير المومنين المنصور وهو صالح المسكين مادة ^d الى دار نكح ^(?) مولى المنصور التى صارت لعبد الله بن طاهر، واخر قطيعة صالح قطيعة عبد الملك بن مزيد ^f الجرجانى المعروف بابى عون واصحابه الجرجانية، ثم قطيعة تميم الباذغيسى متصلة بقطيعة ابي عون، ثم قطيعة عباد الفرغانى واصحابه الفراغنة، ثم قطيعة عيسى بن نكح ^(?) المعروف بابن روضة وغلماں الحجابة، ثم قطيعة الافارقة، ثم قطيعة تمام ^(?) ^h الديلمى مما يلى قنطرة البتانيين ^(?) ⁱ وقطيعة حنبل بن ملك، ثم قطيعة النعبيين ^(?) ^k اصحاب حفص بن عثمان ودار حفص هى التى صارت لاسحاق بن ابراهيم، ثم السوق على دجلة فى القرصة ^(?) ^l، ثم قطيعة لجعفر ابن امير المومنين المنصور صارت

a) Cod. انكلد. b) Cod. نسرع. c) Cod. سقل.

d) Cod. مادا. e) نكح. f) Infra fol. 48 v., 7 scribitur يزيد
pro مزيد، ut h. l. exstat. g) In Cod. نكح. h) Cod. تمام.

i) Cod. التبانين. k) Cod. النعبيين. Conf. supra p. ١٣، d.

l) Cod. العرصه.

والدروب والعراص وتمتد في شارع عظيم فيه الدروب الطوال كل
 درب ينسب الى اهل بلد من البلدان ينزلونه في جنبتيه
 جميعاً الى ربح حرب بن عبد الله البلخي وليس ببغداد ربح f. 13 r.
 اوسع ولا اكبر ولا اكثر دروباً واسواقاً في الكال منه واهله اهل
 بلخ واهل مرو واهل الجبل واهل بخارا واهل أسبيجاب ه واهل
 اساحج ع واهل كابل شاه ه واهل خوارزم ولكل اهل بلد قايد
 ورئيس ، وقطيعة الحكم بن يوسف البلخي صاحب الحراب ع وقد
 كان ولي الشرطة ، ومن باب الشام في الشارع الاعظم الماد الى
 الجسر الذي على f دجلة سوى ذات البيمين وذات الشمال ، ثم
 ربح يعرف بدار الرقيق كان فيه رقيق ابي جعفر الذين
 يباعون من الافاق وكانوا مضمومين الى الربيع مولاة ، ثم ربح
 الكرمانية والقاييد بوران بن خلد ه الكرمانى ، ثم قطيعة الصغد
 ودار خرفاش الصعدى ه ، ثم قطيعة ماهان الصامغانى واصحابه ،
 ثم قطيعة موريان ؛ ابي اسد بن موريان الفاربانى واصحابه
 اصحاب العمدة (sie) ثم تنتهى الى الجسر ، فهذا الربع الذى
 تولاه حرب بن عبد الله مولى امير المومنين والمهندس الحاجج

a) Cod., واسواقا. b) Cod., اسبيساب, et sic infra in Cod. fol. 42 v. l. 5 a f.

c) In Cod. fol. 22 v., 10, اسناحجه, et fol. 42 r. et v.
 استاحج, ubi (fol. 42 r.) in m. exstat nota ab aliâ manu addita :
 شاه, sed f. 40 r., 14, شاه. d) Cod., شاه, sed f. 40 r., 14, شاه.

e) Cod., الحراب. f) Cod. deüst. على. g) Cod., خلد بن حرد.

h) Cod., الصعدى, حرفاس, الصغد. i) Cod., مورسان, et
 deinde مورمان الفاربانى.

السَّمِينَعُ ، وبازائه قطيعة *ه* خُلِد *ه* بن الوليد التي صارت لابي صالح يحيى بن عبد الرحمن الكاتب صاحب ديوان الخراج في ايام الرشيد فتعرف بدور ابي صالح ، ثم قطيعة سَعِيَّة (?) بن يزيد الكابلي *ه* ، ثم ربح القس مولى المنصور وبستان القس المعروف به ، ثم ربح الهيثم بن معوية ويعرف *ه* بسار سوق الهيثم وهناك سوق كبيرة *ه* متصلة ومنازل ودروب وسكك كله ينسب الى سار f. 12 v. سوق الهيثم ، ثم قطيعة المَرَّوْذِيَّة آل ابي خلد الانباري ، ثم ربح ابي يزيد الشَّروى مولى محمد بن علي واصحابه ، ثم قطيعة موسى بن كعب التميمي *ر* وقد ولي شرطة المنصور ، ثم قطيعة بشر بن ميمون ومنازل *ه* ، ثم قطيعة سعيد بن دَعَلَج التميمي *ر* ، ثم قطيعة السَّكِيْر (?) *س* وزكرياء بن السَّكِيْر (?) *س* ، ثم ربح ابي أيوب سليمان بن أيوب المعروف بابي أيوب الخُوْزِي المُوْرِيَانِي ومُوْرِيَان قرية من كور الاهواز يقال لها مَنَازِر ، ثم قطيعة رَدَّان ابن رادان المعروفة بالرَدَّانِيَّة ، ثم الممددار (?) ، ثم حدَّ ربح حرب ودونه الرملية ، وهذا الربع الذي تولاه سليمان بن مجالد وواضح مولى امير المؤمنين والمهندس عمران بن الوضَّاح ، والربع من باب الشام فأول ذلك قطيعة الفصل بن سليمان الطوسي والى جنبه الساجن المعروف بساجن باب الشام والأسواق المعروفة بسوق باب الشام وهى سوق عظيمة فيها جميع التجارات والبياعات ممتدة ذات اليمين وذات الشمال أهلة عامرة الشوارع

a) Vox قطيعة in Cod. deest.

b) Cod. خلد.

c) Cod. سعه بن ريد الكابلي.

d) Cod. ونعزق بسار.

e) Cod. كدير.

f) Cod. النميمي.

g) Cod. السكبر.

ابن قحطبة ومنزله ومنزل اهله شاعة وفى الدروب الدرب ^{هـ}
المعروف بالحسن، ثم ربض الخوارزمية اصحاب الحُرث بن
رُقاد ^(٢) ^٥ الخوارزمي، وقطيعة الحُرث فى الدرب، ثم قطيعة مولى
امير المومنين صاحب الرِّكاب ^٦ وهى الدار ^{هـ} التى صارت لاسْحَف
ابن عيسى بن على الهاشمي ثم اشتراها كاتب لمحمد بن عبد
الله بن طاهر يقال له طاهر بن الحُرث، ثم ربض الخليل ^(٣) ^٦ بن
هاشم الباوردي، ثم ربض الحَطَّاب بن نافع ^٧ الطَّحَاوى، ثم
قطيعة هاشم بن معروف وهى فى درب الاقفاص ^٨ ^٦، ثم قطيعة
الحسن بن جعفرات وهى فى درب الاقفاص ^٨ ايضا متصل بدرب f. 12 r.
القصارين ^٩، ومن شارع طريق الانبار فاول القطائع قطيعة واضح
مولى امير المومنين وولده ^{١٠} ودرب أيوب بن المغيرة ^{١١} القراري بالكوفة
والدرب يعرف بدرب الكوفيين، ثم قطيعة سلامة بن سمعان
النَّجَّارى ^(٤) ^{١٢} واصحابه ومسجد النَّجَّارية ^{١٣} والمنارة الخضراء فيه،
ثم قطيعة النَّجَّلاج المتطبب، ثم قطيعة عوف بن نزار اليمامي ^(٥) ^{١٤}
ودرب اليمامية النافذ الى دار سليمان بن مجالد، وقطيعة
الفصل بن جَعَوْنَة ^{١٥} الرازي وهى التى صارت لداود بن سليمان
الكاتب كاتب ام جعفر المعروف بـداود النبطي، ثم السَّيب ^{١٦}
ودار هبيرة بن عمرو وعلى السَّيب قطيعة صالح البلدى فى درب
صباح النافذ الى سويقة عبد الوهاب، وقطيعة قابوس بن

a) الدروب in Cod. deist. b) رواد. Cod. c) الركب. Cod.
d) الدار in marg. Codicis ab aliâ manu addita est. e) الخليل. Cod.
f) Cod. الحطاب بن نافع. g) Cod. الاقفاص. h) Cod. انحصارنى.
i) Cod. المعمره et الفزارى. k) Cod. الدكارى. l) Cod. الدكارى.
m) Cod. اليمامى, et deinde اليماميه.
n) Cod. حعونه.
o) Cod. السب.

الاسواق مادة في جانبى الشارع ، وتنعرج من باب الكرخ متيامنا الى قطيعة الربيع مولى امير المومنين التى فيها التجار تجار خراسان من البزازين ^a واصناف ما يُحْمَل من خراسان من الثياب لا يختلط بها شىء ، وهناك النهر الذى ياخذ من نهر كرخاها عليه منازل التجار يقال له نهر الدجاج لانه كان يباع عليه الدجاج فى ذلك الوقت ، وفى ظهر قطيعة الربيع منازل التجار واخلاق الناس من كل بلد يعرف كل درب باهله وكل سكة بَمَنْ ينزلها ، والكرخ السوق العظمى مادة من قصر وصاح الى سوق الثلاثاء ^b طولاً بمقدار فرسخين ومن قطيعة الربيع الى دجلة عرضاً مقدار فرسخ فلكل تجار وتجاره شوارع معلومة وصغوف فى تلك الشوارع وحوانيت وعراض وليس يختلط قوم بقوم ولا تجارة بتجارة ولا يباع صنّف مع غير صنّفه ولا يختلط اصحاب المهنة من سائر الصناعات بغيرهم وكل سوق مفردة وكل اهل منفردون f. 11 v. بتجاراتهم وكل اهل مهنة معتزلون عن غير طبقتهم ، وبين هذه الارباب التى ذكرنا والقطائع التى وصفنا منازل الناس من العرب والجنود والدهاقين والتجار وغير ذلك من اخلاق الناس ينتسب اليهم الدروب والسكك ، فهذا ربع من ارباع بغداد وهو الربع الكبير الذى يولاه المسميُّ بن زهير والربيع مولى امير المومنين وعمران بن الوضاح المهندس وليس ببغداد ربع اكبر ولا اجل منه ، ومن باب الكوفة الى باب الشام رضى سليمان بن مجالد لانه كان يتوّل هذا الربع فنسب اليه ، وفيه قطيعة واضح ، ثم قطيعة عامر بن اسمعيل المسلمي ، ثم رضى الحسن

a) Cod. البزازين.

b) Cod. الملما.

f. 10 v. الخراج، وقيل ان تعبر الى القنطرة العتيقة وانه مقبل من باب الكوفة فى الشارع الاعظم قطيعة سلم^a مولى امير المومنين صاحب ديوان الخراج، وقطيعة ايوب بن عيسى السروى، ثم قطيعة رباوة الكرمانى واصحابه وتنتهى الى باب المدينة المعروف بباب البصرة وهو مشرف على الصرّة ودجلة وبازائه القنطرة الجديدة لانها اخر ما بنى من القناطر وعليها سوق كبيرة فيها سائر التجارات مادة متصلة، ثم ربح وضاح مولى امير المومنين المعروف بقصر وضاح صاحب خزائن السلاح واسواق هناك واكثر من فيه فى هذا الوقت الوراقون اصحاب الكتب فان به اكثر من مائة حانوت للوراقين، ثم الى قطيعة عمرو بن سمعان الحرانى وهناك طاق الحرانى، ثم الشرقية وانما سميت الشرقية لانها قدرت مدينة للمهدى قبل ان يعزم على ان يكون نزول المهدى فى الجانب الشرقى من دجلة فسميت الشرقية وبها المسجد الكبير وكان يجمع فيه يوم الجمعة وفيه منبر وهو المسجد الذى يجلس فيه قاضى الشرقية ثم اخرج المنبر منه، وتنعرج^d من الشرقية ماراً الى قطيعة جعفر بن المنصور على شط دجلة وبها دار عيسى بن جعفر وتقرب منها دار جعفر ابن جعفر بن المنصور، ثم تخرج من هذه الطرق الاربعة التى f. 11 r. ذكرنا الى شارع باب الكرخ فاولها عند باب النحاسين^e قطيعة سويد^f مولى المنصور ورحبة سويد^f فى ظهر النحاسين^e ثم

a) Cod. سلم. b) In Cod. رباوة. Primum pro رباوة alia vox legatur, quae deinde in رباوة mutata est. c) Cod. مسرف.

d) In Cod. وينعرج. e) In Cod. النحاسين. f) In Cod. bis سويد.

ومن قطيعة ابن ^{هـ} عيسى بن علي الى قطيعة ابي السرى الشامى
 مولى المنصور، ثم للطاق المعقود عليه الباب المعروف بباب
 المَحْوَل، فتصير منه الى روض حَمِيد بن قَاطِبَةَ الطائى وروض
 حبيد شارع على الصراة العليا وهناك دار حبيد واصحابه وجماعة من
 f. 10r. آل قاطبية بن شبيب ^{هـ} ثم يتصل ذلك بقطيعة الفراسين وتعرف
 بدار الروميين وتشرع على نهر كرخايا، ثم تعود الى الشارع
 الاعظم وهو شارع باب المَحْوَل وفيه سوق عظيمة فيها اصناف
 التجارات، ثم يتصل ذلك بالحوض العتيق وهناك منازل الفرس
 اصحاب الشاة، ثم يستمر المسير الى الموضع المعروف بالكُنَاسَة ^{هـ}
 فهناك مرابط دواب العامة ومواقع نخاسى الدواب، ثم المقبرة
 القديمة المعروفة بالكُنَاسَة ^{هـ} مادة الى نهر عيسى بن علي الذى
 ياخذ من الفرات والدَّبَاغين وبارزاء قطيعة الروميين على نهر
 كرخايا الذى عليه القنطرة المعروفة بالروميين دار كعيوبه
 البستانيان الذى عرس النخل ببغداد، ثم بساتين متصلة غرسها
 كعيوبه البصرى والسى الموضع المعروف ببرائنا، ثم رجعا الى
 القنطرة العتيقة فقبل ان تعبر القنطرة مشرقا الى روض ابي الورد
 كوثر بن اليمان ^{هـ} خازن بيت المال وسوق فيها سائر البياعات
 تعرف بسويقة ابي الورد الى باب الكرخ، وفي ظهر قطيعة ابي
 الورد كوثر بن اليمان ^{هـ} قطيعة حبيب بن رَغَبَان ^{هـ} الحمصى
 وهناك مسجد ابن رَغَبَان ^{هـ} ومسجد الأتباريين كُتَاب و ديوان

سبب Cod. ^{هـ} in Cod. deest. اسحاق بن س. ابن ^ا

اليمان et deinde حارن In Cod. ^د بالكناسه Cod. ^ج

In Cod. ^و زعمان Cod. ^ف حسب بن رعيان In Cod. ^{هـ}

الاسمار بين كتاب

اليه واقطع السروية وهم موالى محمد بن على بن عبد الله
ابن العباس ذون سويقة عبد الوهاب مما يلي باب الكوفة وكانوا
بوانيه^a رئيسهم حسن السروى ، واقطع المهاجر بن عمرو صاحب
ديوان الصدقات^b في الرحبة التى تُجاء باب الكوفة فهناك ديوان
الصدقات وبازائه قطيعة باسين^c صاحب النجائب وخان
النجائب ودون خان النجائب اصطلح الموالى ، واقطع المسيب
ابن زهير الصبتي صاحب الشرطة يمنة باب الكوفة للدخول الى
المدينة مما يلي باب البصرة فهناك دار المسيب ومسجد
المسيب ذو المنارة الطويلة ، واقطع ازهر بن زهير اخا المسيب فى
ظهر قطيعة المسيب مما يلي القبلة وهو على الصراة وهناك دار f. 9 v.
ازهر وبستان ازهر الى هذه الغاية ويتصل بقطيعة المسيب واهل
بيته قطيعة ابي العنبر مولى مما يلي القبلة ، وعلى الصراة
قطيعة الصحابة وكانوا من سائر قبائل العرب من قريش والانصار
وربيعة ومصره وهناك دار عياش^d المنتوف وغيره ، ثم قطيعة
يقطين^e بن موسى احد رجال الدولة واصحاب الدعوة ، ثم تعبر
الصراة العظمى التى اجتمعت فيها الصراتان الصراة العليا والصراة
السفلى وعليها القنطرة المعقودة بالحصص والاجر المحكمة الوثيقة
التى يقال لها القنطرة العتيقة لانها اول شىء بناه ويقدم فى
احكامه فتعرج من القنطرة ذات اليمين الى القبلة الى قطيعة
اسحق بن عيسى بن على وقصوره ودوره شارعة على الصراة
العظمى من الجانب الشرقى والطريق الاعظم بين الدور والصراة^f

a) Cod. بوانيه. b) Cod. الصدقات et mox. c) Cod. باسين.

d) Cod. عياش. e) Cod. يقطين. f) Cod. in marg. additur. ويمن.

للعوانيت والاسواق فى كل رُبص وامرهم ان يوسعوا فى
العوانيت ليكون فى كل ربص سوقٌ جامعةٌ تجمع التجارات وان
يجعلوا فى كل ربص من السكك والدروب النافذة وغير النافذة
ما يعتدل بها المنازل وان يستموا كل درب باسم القايد المنزل
فيه او الرجل البنيه الذى ينزله او اهل البلد الذين يسكنونه
وحدّ لهم ان يجعلوا عرض الشوارع خمسين ذراعًا بالسوداء
والدروب ستة عشر ذراعًا وان يبتنوا فى جميع الارباض والاسواق
والدروب من المساجد والحمامات ما يكتفى بها من فى كل
ناحية ومحلة وامرهم جميعًا ان يجعلوا من قطائع القواد والجند
ذراعًا معلومًا للتجار يبتنونه وينزلونه ولسوقة الناس واهل البلدان،
وكان اول من اقطع خارج المدينة من اهل بيته عبد الوهاب
ابن ابراهيم بن محمد بن على بن عبد الله بن العباس
بازاء باب الكوفة على الصراة السفلى التى تاخذ من الفرات
فربصه يعرف بسويقة عبد الوهاب وقصره هناك قد خرب وبلغنى
ان السويقة ايضا قد خربت واقطع العباس بن محمد بن على
f. 9r. ابن عبد الله بن العباس بن عبد المطلب الجزيرة التى بين الصراتين
فجعلها العباس بستانًا ومزدرعًا وهى العباسية المذكورة المشهورة
التي لا تنقطع غلاتها فى صيف ولا شتاء ولا فى وقت من الاوقات
واستقطع العباس لنفسه لما جعل الجزيرة بستانًا فى الجانب الشرقى
وفى اخر العباسية تجتمع الصرّانة والرّحّا العظمى التى يقال
لها رّحّا البّطريق وكانت مائة حجر تغلّ فى كل سنة مائة
الف درهم هندسها بطريق قدم عليه من ملك الروم فنسبت

a) Cod. ست عشرة.

b) Cod. الفراتان.

الرحبة التي فيها دار الخلافة لان حوالى سورة الرحبة كما تدير
 f.8 r. الطريف، وكان الذين هُنْدَسُوها عبد الله بن مُحَرِّزٍ والحجاج
 ابن يوسف وعمران بن الوضاح وشهاب بن كثير يحضروهُ نُوْبًا حَتَّى
 وَاِبْرَاهِيمَ بن محمد الفزاري والطبرى المنجمين اصحاب الحساب
 وقَسَّم الارياض اربعة ارباع وقَدِّد للقيام بكل ربع رجلا من
 المهندسين واعطى اصحاب كل رُبْع مبلغ ما يصير لصاحب كل
 قطيعة من الذرع ومبلغ ذرع بالعمل من الاسواق فى رِبْض رِبْض
 فقلد الربع من باب الكوفة الى باب البصرة وباب المُحَوَّل
 والكُورخ وما اتصل بذلك كله المسيب بن زهير والربيع مولاهُ
 وعمران بن الوضاح المهندس والرُبْع من باب الكوفة الى باب الشام
 وشارع طريف الانبار الى حدِّ رِبْض حرب بن عبد الله سليمان ء
 ابن مجالد وواضحا مولاهُ وعبد الله بن محرز المهندس والربع
 من باب الشام الى رِبْض حرب وما اتصل برِبْض حرب وشارع باب
 الشام وما اتصل بذلك الى الجسر على منتهى دجلة حرب بن
 عبد الله وغزوان مولاهُ والحجاج بن يوسف المهندس ومن باب
 خراسان الى الجسر الذى على دجلة مادًا فى الشارع على دجلة
 الى النَّعْبِيِّين ء وباب قُطْرُبُل هِشَام بن عمرو التَّغْلَبِيّ ء وعمارة بن
 حمزة وشهاب بن كثير المهندس، ووقع الى كل اصحاب ربع
 f.8 v. ما يصير لكل رجل من الذرع ولمن معه من اصحابه وما قَدَّره

a) In Cod. السور. b) In Cod. additur المناجم, sed ab aliâ manu adscripta est nota vocem esse omittendam. Ae reete ob seq. المنجمين.

c) In Cod. عبد الله بن سليمان, sed بن del. d) In Cod. الغمسي, sed vid. infra in Cod. (fol. 13 v. l. 14); قطيعة, quod ibi additur, hîc subintelligendum. e) In Cod. المعلى.

مُجَاشِعٌ *a* وسكّة العباس وسكّة غَزْوَان وسكّة ابى حنيفّة وسكّة الضيقة ^١ ومن باب البصرة الى باب خراسان سكّة الحرس وسكّة f. 7 v. النعيمة (sie) وسكّة سليمان وسكّة الربيع وسكّة مهلهل وسكّة شبيح ابن عمير *b* وسكّة المروردية *c* وسكّة واضح وسكّة السقائين وسكّة ابن بريهة *d* بن عيسى بن المنصور وسكّة ابى احمد والدرب الصيف ^٢ ومن باب الكوفة الى باب الشام سكّة العكي ^(?) *e* وسكّة ابى قرة وسكّة عبدويه *f* وسكّة السميع وسكّة العلاء وسكّة نافع *g* وسكّة أسلم وسكّة منارة ^٣ ومن باب الشام الى باب خراسان سكّة المؤدنين وسكّة دارم وسكّة اسرائيل وسكّة تعرف في هذا الوقت بالقواريري قد ذهب عنى اسم صاحبها وسكّة الحكم بن يوسف وسكّة سماعة وسكّة صاعد مولى ابى جعفر وسكّة تعرف اليوم بالذيادى وقد ذهب عنى اسم صاحبها وسكّة غزوان هذه السكك بين الطاقات والطاقات داخل المدينة وداخل السور وفى كل سكّة من هذه السكك حلّة القواد الموثوق بهم فى النزول معه وحلّة مواليه ومن يحتاج اليه فى الامر المهم وعلى كل سكّة من طرفيها الابواب الوثيقة ولا تتصل سكّة منها بسور

nomina gerunt. Praeterea si سرجس legas, potius etiam exspectes *nom. rel.*, ut deinde v. e. in nomine المروردية. Nomen autem سرجس, licet in nostro Libro non obvium, reperitur v. e. sp. Ibn Hišām. p. ٩٨٥, 12.

a) Cod. محاسع. b) In Cod. سرج بن عمر. Infra fol. 29 v.

l. 1 nomen recurrit. c) In Cod. المرورده. d) In Cod. بردهه.

e) In Cod. العلى. f) Nomen memorat Al-Belādot in Cod. Leyd.

p. 342, in loco de constructione urbis Bagdād: وقصر عبدويه مما يلى
برائنا نسبت الى رجل من الازد يقال له عبدويه وكان من
عبدويه. Cod. Muchl. وجوه اهل الدولة. g) In Cod. نافع.

بعضها بالسجّص والاجر وبعضها باللبن العظام قد عملت ازاجاً
بعضها اعلى من بعض فداخل الازاج للرابطة والحرس وظهرها
عليها المصعد الى القباب التي على الابواب على الدواب^a وعلى
المصعد ابواب تغلف فاذا خرج الخارج من الطاقات خرج الى
رحبة ثم دهليز عظيم ارج معقود بالاجر والحص عليه بابا حديد
ياخرج من الباب الى الرحبة العظمى وكذلك الطاقات
الاربعة على مثال واحد وفي وسط الرحبة القصر الذي سمي
بابه باب الذهب والى جنب القصر المسجد الجامع وليس حول f. 7r.
القصر بناء ولا دار ولا مسكن لاحد الا دار من ناحية باب الشام
للحرس وسقيفة كبيرة ممتدة على عمد مبنية بالاجر والحص
يجلس في احداهما صاحب الشرطة وفي الاخرى صاحب الحرس
وهى اليوم يصلى فيها الناس وحول الرحبة كما تدور منازل
اولاد المنصور الاصغر ومن يقرب من خدمته من عبده وبيت
المال وخرافة السلاح وديوان الرسائل وديوان الخراج وديوان الخاتم
وديوان الجند وديوان الحوايج وديوان الاحشام^b ومطبخ العامة
وديوان النفقات، وبين الطاقات الى الطاقات السكك والدروب
تعرف بقواده ومواليه وبسكان كل سكة، فمن باب البصرة الى
باب الكوفة سكة الشرط وسكة الهيثم وسكة المطبق وفيها الحبس
الاعظم الذي يسمى المطبق وثيق البناء محكم السور وسكة
النساء وسكة سرجس^c وسكة الحسنيين وسكة عطية وسكة

a) Cod. الدواب. Num fortasse leg. الزوايا. b) Cod. الاحسام.

c) Cod. سرجس. Vix cogitari potest سرجس، quia, ut supra, et infra
14, 4, observatur, plateae aut Praefectorum aut Libertorum aut incolarum

منها ولا يفتحه الا جماعة رجال يدخل الفارس بالعلم والرامي
 بالرمح الطويل من غير ان يميل العلم ولا يثنى الرمح وجعل
 سورها باللبن العظام التي لم يُر مثلها قط على ما وصفنا من
 مقدارها والطين وجعل عرض اساس السور تسعين ذراعا بالسوداء
 ثم ينحط^٥ حتى يصير فى اعلاه على خمسة وعشرين ذراعا
 وارتفاعه ستون ذراعا مع الشرفات وحول السور فصيل جليل عظيم
 حايط السور وحايط الفصيل مائة ذراع بالسوداء ولفصيل ابرجة^٦
 عظام وعليه الشرفات المدورة وخارج الفصيل كما تدور مستاة^٧
 بالاجر والصاروج متقنة محكمة عالية والخندي بعد المسناة قد
 اجرى فيه الماء من القناة التي تاخذ من فهر كرخايا وخلف
 الخندي الشوارع العظام وجعل ابواب المدينة اربعة دهليز
 عظاما آراجاه كلها طول كل دهليز ثمنون ذراعا كلها معقودا
 f. 6 v. بالاجر والحص فاذا دخل من الدهليز الذى على الفصيل واما
 رحبة مفروشة بالصخر ثم دهليز على السور الاعظم عليه بابا
 حديد جليلان عظيمان لا يغلق كل باب ولا يفتحه الا جماعة
 رجال والابواب الاربعة كلها على ذلك فاذا من دهليز السور
 الاعظم سار فى رحبة الى طاقات معقودة بالاجر والحص فيها
 كواء رومية يدخل منها الشمس والضوء ولا يدخل منها المطر
 وفيها منازل الغلمان ولكل باب من الابواب الاربعة طاقات وعلى
 كل باب من ابواب المدينة التي على السور الاعظم قبة معقودة
 عظيمة مذهبة وحولها مجالس ومرتفات يجلس فيها فيشرف على
 كل ما يعمل به يصعد الى هذه القباب على عقود مبنية

a) Cod. بخط.

b) Cod. اراجا; vid. pag. seq. l. 1 et 5.

f. 5 v. يُسَمِّهَا وَيُنَا مَلْطِيَّةَ وَيُنَا الْمَصْبِيصَةَ وَيُنَا الْمَنْصُورَةَ بِالسَّنْدِ ۞ ثُمَّ
 وَجَّهَ فِي أَحْضَارِ الْمُهَنْدِسِينَ وَأَهْلِ الْمَعْرِفَةِ بِالْبِنَاءِ وَالْعِلْمِ بِالذَّرْعِ
 وَالْمَسَاحَةِ وَقَسَمَ الْأَرْضِينَ حَتَّى اخْتَطَّ مَدِينَتَهُ الْمَعْرُوفَةَ بِمَدِينَةِ
 أَبِي جَعْفَرٍ وَأَحْضَرَ الْبِنَائِينَ وَالْفَعْلَةَ وَالصَّنَاعَ مِنَ النَّجَّارِينَ
 وَالْحَدَّادِينَ وَالْحَقَّارِينَ فَلَمَّا اجْتَمَعُوا وَتَكَامَلُوا أَجْرَى عَلَيْهِمُ الْأَرْزَاقَ
 وَأَقَامَ لَهُمُ الْأَجْرَةَ وَكَتَبَ إِلَى كُلِّ بَلَدٍ فِي حِمْلِ مَنْ فِيهِ مَمَّنْ
 يَفْهَمُ شَيْئاً مِنَ الْبِنَاءِ فَحَضَرَهُ مِائَةٌ أَلْفَ مَنْ أَصْنَافِ الْمِهْنِ
 وَالصَّنَاعَاتِ خَبَّرَ بِهَذَا جَمَاعَةَ مِنَ الْمَشَائِخِ أَنَّ أَبَا جَعْفَرَ الْمَنْصُورَ
 لَمْ يَبْتَدِ الْبِنَاءَ حَتَّى تَكَامَلَ لَهُ مِنَ الْفَعْلَةِ وَأَهْلِ الْمِهْنِ مِائَةٌ
 أَلْفَ ثُمَّ اخْتَطَّهَا فِي شَهْرِ رَبِيعِ الْأَوَّلِ سَنَةِ أَحَدَى وَأَرْبَعِينَ وَمِائَةً
 وَجَعَلَهَا مُدَوَّرَةً وَلَا تَعْرِفُ فِي جَمِيعِ أَقْطَارِ الدُّنْيَا مَدِينَةً مُدَوَّرَةً
 غَيْرَهَا وَوَضَعَ أَسَاسَ الْمَدِينَةِ فِي وَقْتِ اخْتَارِهِ نُوبَخْتِ الْمَنَاجِمِ
 وَمَاشَا اللَّهُ بِنِ سَارِيَّةٍ وَقِيلَ وَضَعَ الْأَسَاسَ مَا ضَرَبَ اللَّيْسَ الْعِظَامَ
 وَكَانَ فِي اللَّيْسَةِ الثَّمَانَةَ الْمُرْتَبَعَةَ ذِرَاعٌ فِي ذِرَاعٍ وَزَنُهَا مِائَتَا رَطْلَ
 وَاللَّيْسَةُ الْمُنْصَفَةُ طَوْلِهَا ذِرَاعٌ وَعَرْضُهَا نِصْفُ ذِرَاعٍ وَوَزْنُهَا مِائَةٌ رَطْلَ
 وَحَفَرَتْ الْأَبَارَ لِلْمَاءِ وَصَلَتْ الْقَنَاةَ الَّتِي تَأْخُذُ مِنَ نَهْرِ كَرْخَايَا
 وَهُوَ النَّهْرُ الْأَخْضَرُ مِنَ الْفَرَاتِ فَاتَّقَنَتْ هَذِهِ الْقَنَاةُ وَأَجْرِيَتْ إِلَى دَاخِلِ
 الْمَدِينَةِ لِلشَّرْبِ وَلِضَرْبِ اللَّيْسِ وَبَدَّ الطَّيْبِينَ وَجَعَلَ لِلْمَدِينَةِ أَرْبَعَةَ
 f. 6 r. أَبْوَابَ بَاباً سَمَّاهُ بَابَ الْكُوفَةِ وَبَاباً سَمَّاهُ بَابَ الْبَصْرَةِ وَبَاباً سَمَّاهُ بَابَ
 خُرَّاسَانَ وَبَاباً سَمَّاهُ بَابَ الشَّامِ وَبَيْنَ كُلِّ بَابٍ مِنْهَا إِلَى الْآخِرِ
 خَمْسَةَ أَلْفِ ذِرَاعٍ بِالذَّرْعِ السَّوْدَاءِ مِنْ خَارِجِ الْخَنْدَقِ وَعَلَى كُلِّ
 بَابٍ مِنْهَا بَابَا حَدِيدٍ عَظِيمَانِ جَلِيلَيْنِ وَلَا يَغْلَقُ الْبَابَ الْوَاحِدَ

a) Cod. وپونی.

b) Cod. فاتعمب.

يستتم المدينة فلما ولى ابو جعفر المنصور الخلافة وهو ايضا
 عبد الله بن محمد بن على بن عبد الله بن العباس بن
 عبد المطلب يبنى مدينة بين الكوفة والحيرة سماها الهاشمية
 f. 5 r. واقام بها مدة الى ان عزم على توجيه ابنه محمد المهدي لغزو
 الصقالبة فى سنة اربعين ومائة فصار الى بغداد فوقف بها وقال
 ما اسم هذا الموضع قيل له بغداد قال هذه والله المدينة التى
 اعلمنى ابي محمد بن على انى ابيها وانزلها وينزلها ولدى من
 بعدى ولقد غفلت عنها الملوك فى الجاهلية والاسلام حتى
 يتم تدبير الله لى وحكمه فى وتصح الروايات وتبين الدلائل
 والعلامات والآ فجزيرة بين دجلة والفرات دجلة شرقها والفرات
 غربها ومشرفة للدنيا كل ما ياتى فى دجلة من واسط والبصرة
 والأبلة والاهواز وفارس وعمان واليمامة والبحرين وما يتصل بذلك
 فاليها ترفأه وبها ترسا وكذلك ما ياتى من الموصل وديار ربيعة
 وازربيجان وارمينية مما يحمل فى السفن فى دجلة وما ياتى من
 ديار مصر والرقرة والشام والثغور ومصر والمغرب مما يحمل فى
 السفن فى الفرات فيها يحتط وينزل ومدرة اهل الجبل واصبهان
 وكور خراسان فالحمد لله الذى نخرها لى واغفل عنها كل
 من تقدمنى والله لأبنيتها ثم اسكنها ايام حياتى ويسكنها ولدى
 من بعدى ثم لتكونن اعمر مدينة فى الارض ثم لأبنيها بعدها
 اربع مدن لا تاخرن واحدة منهن ابداً، فبناها وهى الرفافة ولم

seq. الهاشمية in marg. ab eadem manu, ut videtur, inserta sunt additis
 verbis تصوفى فى ثالث. Alia manus haec adseripsit: صح من الاصل
 Haec etiam tradit عشر ذى الحجة سنة ست وثلثين ومائة
 Ibn Qot. p. 189, 15. a) In Cod. ترقا.

الكثيرة الوباء التي انما هي بين بَحْرِ رَطْبٍ عَفِينٍ كَثِيرِ البُخَارَاتِ ه
الردئة التي تولد الادواء وتفسد الغذاء ويبين الجبل اليابس
الصُّلْدُ الذي لَيْبَسِهِ وملوحته وَقَسَادِهِ لَا يَنْبُتُ فِيهِ خَصِرٌ وَلَا
ينفجر منه عين ماء ، وَلَا كَافِرِيْقِيَّةُ البَعِيْدَةِ عن جَزِيْرَةِ الْاِسْلَامِ
وعن بيت الله الحرام الجافية الاهل الكثيرة العَدُوَّةُ ، وَلَا
كَارْمِيْنِيَّةُ ه الباردة الصَّرْدَةُ الْحَزْنَةُ التي يحيط بها الاهداء ، وَلَا
مثل كور الجبل الخربة ه الْحَشْنَةُ الْمُتَلَاخِجَةُ دار الاكراد الغليظي
الاكباد ، وَلَا كَارِضُ خِرَاسَانَ الطاهنة في مشرق الشمس التي
يحيط بها من جميع اطرافها عَدُوٌّ كَلْبٌ وَمَحَارِبٌ حَرِيْبٌ ، وَلَا
كَالْحِجَازِ النَّكْدَةِ الْمَعَاشِ الصَّيْفَةِ الْمَكْسَبِ التي قوت اهلها من
غيرها وقد انبأنا الله عز وجل في كتابه عن ابراهيم خليله
عليه السلام فقال رَبِّ اِنِّي اَسْكَنْتُ مِنْ ذُرِّيَّتِي بِوَادٍ غَيْرِ ذِي
زَرْعٍ ه ، وَلَا كَالْتَبَرِ التي بفساد هوائها وغذائها تغيّرت الوان اهلها
وصغرت ابدانهم وتجعّدت شعورهم ، فلما علموا انها افضل البلدان
نزّلوها مختارين لها فنزل ابو العباس امير المؤمنين وهو عبد
الله بن محمد بن علي بن عبد الله بن العباس بن عبد
المطلب الكوفة أول مرة ثم انتقل الى الانبار فينا مدينة علي
شاطى الفرات وسماها الهاشمية ه وتوفى ابو العباس رضه قبل ان

a) Cod. النكارات. b) Cod. الكسر. c) In marg. ab aliâ manu
additur الاسم ، i. e. الثانية. d) Cod. الحزنة ، sed punctum ab aliâ
manu additum est ، quare ، ne eadem vox (i. e. الحزنة) confestim repeta-
tur ، credible est ، Auctorem potius scripsisse الخربة. e) Sūr. XIV ،
40. Ibi pro رَبِّ exstat رَبَّنَا. f) Cod. كالبي. g) Seqq. ad

التي خاروها من مدن العراق المدائن وهي من بغداد على
سبعة فراسخ وبها ايوان كسرى انوشروان ولم يكن ببغداد الا
دير على موضع من الصّراة التي دجلة الذي يقال له قرن الصراة
وهو الدير الذي يسمّى الدير العتيق قام بحاله الى هذا الوقت
نزله الجاثليق رئيس النصارى النسطورية ولم تكن ايضا بغداد
f. 4 r. في ايام العرب لما جاء الاسلام لان العرب اختطت البصرة والكوفة
فاختطت الكوفة سعد بن ابي وقاص الزهري في سنة سبع عشرة
وهو عامل عمر بن الخطاب واختطت البصرة عتبة بن غزوان المازني
مازن قيس في سنة سبع عشرة وهو يومئذ عامل عمر بن الخطاب
واختطت العرب في هاتين المدينتين خططها الا ان القوم جميعا
قد انتقل وجوههم وجلتهم ومباسبير تجارتهم الى بغداد ولم ينزل
بنو امية العراق لانهم كانوا نزولا بالشام وكان معاوية بن ابي
سفيان عامل الشام لعمر بن الخطاب ثم لعثمان بن عفان عشرين
سنة وكان ينزل مدينة دمشق واهله معه فلما غلب على الامر
وصار اليه السلطان جعل منزله وداره دمشق التي بها كان
سلطانه وانصاره وشيعته^a ثم نزل بها ملوك بني امية بعد معاوية
لانهم بها نشؤ^b لا يعرفون غيرها ولا يميل اليهم الا اهلها
فلما افضت الخلافة الى بنى عم رسول الله صلى الله عليه وآله
من ولد العباس بن عبد المطلب عرفوا بحسن تمييزهم وصحة
عقولهم وكمال آرائهم فضل العراق وجلالته وسعتها ووسطها للدنيا
وانها ليست كالشام الويئة الضيقة المنازل الخربة^c الارض
f. 4 v. المتصلة الطواعين الجافية الاهل، ولا كمصر المتغيرة الهواء

a) Cod. . . . عته .

b) Cod. نشو .

c) Cod. الخربة .

قول الحُساب وتضمنته كتب الاوائل من الحكماء الاقليم الرابع وهو الاقليم الاوسط الذى يعتدل فيه الهواء فى جميع الازمان والفصول فيكون الحرُّ بها شديدًا فى ايام القبط والبردُ شديدًا فى ايام الشتاء ويعتدل الفصلان الخريف والربيع فى اوقاتهما ويكون دخول الخريف الى الشتاء غير متباين الهواء ودخول الربيع الى الصيف غير متباين الهواء وكذلك فصل ينتقل من هواء الى هواء ومن زمان الى زمان فلذلك اعتدل الهواء وطاب الثرى وعذب الماء وزكت الاشجار وطابت الثمار واخصبت الزروع وكثرت الخيرات وقَرَّتْ تُسْتَنْبَطُ مِنْ مَعْنَاهَا ^{f. 3 v.} باعتدال الهواء وطيب الثرى وعدوبة الماء حَسَنَتْ اخلاقى اهلها ^{f. 3 v.} وفَضُرَتْ وجوههم وانفتقت اذهانهم حتى فضلوا الناس فى العلم والفهم والادب والنظر والتمييز والتجارات والصناعات والمكاسب والحدائق بكل منظره واحكام كل مهنة وايقان كل صناعة فليس عالم اعلم من عالمهم ولا ارمى من راويتهم ولا اجدل من متكلمهم ولا اعرب من نحوبيهم ولا اصح من قارئهم ولا امهر من منتطبيهم ولا احدثى من مغنيهم ولا الطف من صانعهم ولا اكتب من كاتبهم ولا ابين من منطيقهم ولا اعبد من عابدهم ولا اورع من زاهدهم ولا افقه من حاكمهم ولا اخطب من خطيبهم ولا اشعر من شاعرهم ولا افتك من ماجنهم ^{f. 3 v.} ولم تكن بغداد مدينة فى الايام المتقدمة اعنى ايام الاكاسرة والاعاجم وانما كانت قرية من قرى طسوج بادوريا وذلك ان مدينة الاكاسرة

a) Cod. تسعل.

b) Cod. نسيط من معناها.

c) Cod. والسبير.

d) Cod. روايتهم.

بَغْدَادُ

وانما ابتدأتُ بالعراق لأنها وسط الدنيا وسرة الارض وذكرت
 بغداد لأنها وسط العراق والمدينة العظمى التى ليس لها نظير
 فى مشارق الارض ومغربها سعة وكبراً وعمارةً وكثرة مياه وصحة
 هواء ولأنه سكنها من اصناف الناس واهل الامصار والكور وانتقل اليها
 من جميع البلدان القاصية والدانية وأثرها جميع اهل الافاق
 على اوطانهم فليس من اهل بلد الا ولهم فيها محلةٌ ومَتَجَّرٌ
 ومتصرفٌ فاجتمع بها ما ليس فى مدينة فى الدنيا ثم يجرى
 فى حافتيها النهران الاعظمان دجلة والفرات فياتيها التجارات والبير
 برًا وبحرًا بأيسر السعى حتى تكامل بها كل متاجر يحمله من
 المشرق والمغرب من ارض الاسلام وغير ارض الاسلام فانه يحمله
 اليها من الهند والسند والصين والتبت والترک والديلم والخزر
 f. 3 r. والحبشة وسائر البلدان حتى يكون بها من تجارات البلدان
 اكثر مما فى تلك البلدان التى خرجت التجارات منها ويكون
 مع ذلك اوجد وامكن حتى كأنما سبقت اليها خيرات الارض
 وجمعت فيها ذخائر الدنيا وتكاملت بها بركات العالم وهى مع
 هذا مدينة بنى هاشم ودار ملكهم ومحل سلطانهم لم يبتدأ بها
 احد قبلهم ولم يسكنها ملوك سواهم ولأن سلفى كانوا
 القايمين بها وأحد منهم ٥ يُولَى امرها ولها الاسم المشهور
 والذكر الذائع ثم هى وَسَطُ الدنيا لانها على ما اجمع عليه

a) Cod. distincte : ومتصرف ; non مُنْصَرَفٌ.

b) Cod. سد.

c) Cod. pro منهم , من.

قوم بعدد قوم حتى سألت خلقاً كثيراً وعالماً من الناس في
الموسم وغير الموسم من اهل المشرق والمغرب وكتبت اخبارهم
ورويت احاديثهم وذكرت من فتَحَ بلدًا بلدًا وجتد مصرًا مصرًا
من الخلفاء والامراء ومبلغ خراجه وما يرتفع من امواله فلم ازل
اكتب هذه الاخبار وأولف هذا الكتاب دهرًا طويلًا واصيف كل
خبر الى بلده وكل ما اسمع به من ثقات اهل الامصار الى ما
تقدّمت عندي معرفته وعلمت انه لا يحيط المخلوق بالغاية ولا
يبلغ البشر النهاية وليست شريعة لا بدّ من تمامها ولا دين لا
يكمل الا بالاحاطة به وقد يقول اهل العلم في علم اهل الدين
الذي هو الفقه مختصر كتاب فلان الفقيه ويقول اهل الاداب في
كُتُب الاداب مثل اللغة والنحو والمغازي والاخبار والسير مختصر
كتاب كذا فجعلنا هذا الكتاب مختصرًا لاخبار البلدان فان
وقف احد من اخبار بلد ما ذكرنا على ما لم نصنّه كتابنا
هذا فلم نقصد ان يحيط بكلّ شيء وقد قال الحكيم ليس
طلبى للعلم طمعاً في بلوغ قاصيته واستيلاء على نهايته ولكن
معرفة ما لا يسع جهله ولا بالعاقل خلافه وقد ذكرت اسماء
الامصار والاجناد ^{هـ} والكور وما في كل مصر من المدن والاقاليم ^{٤. 2٧.}
والطساسيج ومن يسكنه ويغلب عليه ويترأس فيه من قبائل العرب
واجناس العجم والمسافة ما بين البلد والبلد والمصر والمصر ومن
فتحه من قادة جيوش الاسلام وتاريخ ذلك في سنته وارقائه
ومبلغ خراجه وسهله وجبله وبرّه وبحرّه وهواءه في شدة حرّه وبرده
ومياهه وشربه ^{هـ}

a) Cod. طمعا.

b) Cod. والاحمار.

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ رَبِّ اَعْنِ

f. 1 v. الحمد لله الذى افتتح بالحمد كتابه وجعل الحمد كفاء
 لنعيمه واجد دعاء اهل حنته خالق السموات العلى والارضين
 السفلى وما بينهما وما تحت الثرى « العالم بما خلق قبل كونه
 والمدير لما احدث على غير مثال من غيره احاط بكل شىء علماً
 واحصاه عدداً له الملك والسلطان والعزة وهو على كل شىء
 قدير وصلى الله على محمد النبي وعلى آله وسلم » قال
 احمد بن ابي يعقوب اتى عنيت فى عنقوان
 شبابى وعند احتيال سننى وحده ذهنى بعلم اخبار
 البلدان والمسافة ما بين كل بلد وبلد لآتى سافرت
 حديث السن واتصلت اسفارى ودام تغرئى فكنت متى لقيت
 رجلاً من تلك البلدان سألته عن وطنه ومصره واذا ذكر لى
 محلّ دارة وموضع قراره سألته عن بلده ذلك فى . . . لدته (sic) ما
 هى وزرعه ما هو وساكنوه من هم من عرب او عجم
 شرب اهله حتى اسال عن لباسهم ودياناتهم
 ومقالاتهم والغالبين عليه والمنزلاً مسافة
 ذلك البلد وما يقرب منه من البلدان وال لرواحل
 f. 2 r. ثم اثبتت كل ما يخبرنى به من ائف بصدقه واستظهر بمسئله

a) Cf. Sür. XX, 3 et 5.

b) Leg. والمتراسين فيه

كتاب

البلدان

تأليف

أحمد بن أبي يعقوب

ابن واضح الكاتب

المعروف باليعقوبي

رحمه الله



طبع

في مدينة نينن المأخروسة

بمطبع برييل

سنة ١٨٩٠ المسيحية



